#### Telegraphische Depeschen. (Beliefert bon ber "United Breg".)

Inland. für unkonstitutionell erklärt.

Souverneur Fillmans gerichtliche Riederlage.

Columbia, S. C., 19. April. Das Staatsobergericht bon Sub-Carolina hat beute bas Spirituofen=Staatsmo= nopol=Gefet mit 2 gegen 1 Stimme für berfaffungswidrig erflärt.

#### Bum Detroiter gramaft.

Detroit, 19. April. Bei bem ichon geftern berichteten blutigen Rampf gwi= schen polnischen Strifern und Arbei= tern ber ftabtischen Baffermerte, in nächster Nahe bon bier, find 2 Berfonen getöbtet (ber eine, John Pilat, ftarb gang furg barnach) und nicht weniger, als 18 bis 20 verlett worden, von be= nen 6 fich in fritischem Zustande befinben. 19 Berfonen murben berhaftet. Geftern Abend fam es noch einmal binter bem Courthaus dahier zu einer flei= nen Schießerei, als ber Silfsfheriff Bornemann einen Bolen berhaften woll= 2. Letterer erhielt einen, für ben bilfs= fberiff bestimmt gewefenen Schuß in

#### Der "Great Mortheru". Strike.

Fargo, N. D., 19. April. Der ge= richtliche Einhaltsbefehl gegen die Stris fer der Great Northern Bahn ift ben= felben zugestellt worben. Doch hat man noch feine Buge laufen laffen, und ber einzige biesbezügliche Berfuch in ber= gangener Nacht ift fehlgeschlagen, ba die Leute den Zug immer wieder in ben Lokomotibschuppen zurud bugfirten und endlich das Waffer aus der Lo= tomotive abließen. Die Bahngefellschaft ift aber entschlossen, fehr bald Büge in Bewegung zu fegen. Bis jest ift Alles ruhig. Gin etwaiges Ersuchen ber Great Northern an die Northern Pacificbahn, allgemeine Güter ber er= fteren zu befordern, wird, einer Meuße= rung bes BetriebsbirettorsRendrid gu= folge, nicht gewährt werben.

Der auf heute früh um 11 Uhr an= gefündigte Strife hiefiger "Great Nor= thern"=Ungestellten ift wieder abgesagt morben. - Es fieht jest barnach aus, als ob der ganze Ausstand in aaller= nächster Zeit beigelegt würde. Doch läßt sich noch nichts Bestimmtes sagen.

#### Der Coke-Ausfland.

Connellsville, Ba., 19. April. Die Cofezieher in ben Anlagen ber "Cam= bria Fron Co." zu Mahoning und Atlas gingen beute früh an die Arbeit. In Erwartung eines Angriffes seitens ber Strifer bon Wheeler und Morrell hatte die Gesellschaft eine große Anzahl Hilfssheriffs alsSchutwache aufstellen ffen. Doch erwies fich biefe Mak nahme als überflüffig. Die Leute ar= beiten unter ber neuen Lohnftala. Beute erfolgten noch neue Verhaftungen bon Strifern.

Neuerdings wird gemelbet, bag auch die Ausständigen von Wheeler und Morrell knieschwach geworden sind und bie neuelohnffala angenommen haben. Die ungarischen und flovatischen Arbeiter find fehr über bas Vorgeben ber Strikeführer aufgebracht und broben mit schrecklichen Enthüllungen über anarchistische Reben, welche in frühe= ren Berfammlungen gehalten worden

#### Coxens Lumpenpolitiker.

Northeaft, Mb., 19. April. Jones'sche Abtheilung der Coren'schen Friedensarmee fakte eine folche Vor= liebe für unferen Ort, daß fie fich volle 24 Stunden hier aufhielt. Heute Abend trifft fie in habre be Grace ein. Die Leute haben hier reichliche Beiträge er= halten, sodaß sie augenblicklich sehr gut

Williamsport, Mb., 19. April. Die Coren'sche Armee hat sich in Hancock um 25 Mann verstärft. Nachdem bie Flotte der Corenaner hierher gelangt war, wurde zwischen bem Ranal und bem Potomac ein Lager aufgeschlagen, und man gunbete Lagerfeuer an und ließ die Pferde grafen. Das heer wird heute Abend noch nicht nach Hagerstown tommen, fonbern erwartet, noch neue Berftärfungen aus ber Umgegend gu erhalten.

#### Jampfernamrichten.

Mngefommen: New York: Lahn bon Bremen; State of Nebrasta von Glasgow; Rhynland

New York: Raifer Wilhelm II. bon Genua (brachte die Paffagiere erfter Rajute von ber "Ems" mit, welche er an ber Azoren=Infeln abgeholt hatte.) New York: Dubbledam von Rotter=

Sibraltar: Chicago (amerifanisches Rreuzerboot) bon Algier nach Southampton und ben Ber. Staaten. Glasgow: Peruvian von New Yort.

Boulogne: Amfterbam, bon New Port nach Rotterbam.

Hamburg: Ruffia von New Yort. Bremen: Trave und Roland von New York.

New York: Majestic nach Liverpool; New York nach Southampton. Un Browhead borbei: Cufic, bon Li-

verpool nach New York. Un Gibraltar borbei: Reuftria, bon Marseille über Neapel nach New York.

Für bie nächsten 18 Stunden folgen= bes Better in Illinois: Strichregen; Darauf schöner; lebhafte westliche Win-

Wafhington, D. C., 19. April. Bei ber heutigen Fortsetzung ber Debatte über bie Boll= und Steuervorlage im Bundesfenat hielt Perfins bon Cali= fernia eine Rebe gegen bie Borlage.

Das Abgeordnetenhaus erörterte ei= nige lotale Borlagen und ging bann wieder in Gesammtausschuß-Sigung über, um die Bewilligungen weiterau=

#### Musland.

#### Die Roburger Sochzeitsfeierlichkeiten.

Roburg, 19. April. Geftern Abend traf auch Raifer Wilhelm hier ein und murbe bon einer glänzenden fürftlich= militärischen Gefellschaft am Bahnhof begruft. Gine Delegation Roburger Damen überreichte ihm einen prächti= gen Blumenftraug, worauf ber Raifer nach dem Schloß fuhr. 3m Thronfaal bes Schloffes fand gestern Abend ein Familienmahl ftatt, wobei bie Ronigin Victoria den Chrenfit an der Tafel gwischen ber Raiserin-Wittme Friedrich und bem ruffischen Thronfolger inne= hatte. Gegenüber ber Ronigin Bicto= ria faß die Bergogin bon Roburg 3wi= fchen bem Raifer Wilhelm und bem Brautpaar. Dann murbe ein großar= tiger Fadelzug abgehalten; Die Gefang= bereine brachten ein Ständchen, ber Bürgermeifter ber Stadt verlas eine Gratulationsabreffe an basBrautpaar, und ein Brillant=Feuerwert wurde los= gelaffen. Um 10 Uhr wurde im Rai= ferfaal des Schloffes eine Galavorftel= lung gegeben. Frl. Schröder sprach einen Prolog, und bann wurde "Dottor Robin" und ber Schwant "Dir wie mir" aufgeführt. Barnah fpielte bie hauptrollen. Erft furg bor Mitter= nacht berliegen bie Berrichaften ben

Der Bräutigam, Großherzog Ernft Ludwig von Seffen-Darmftadt hat in Anerkennung ber bon seinen Untertha= nen gezeigten Lonalität 20 würdige Brautpaare in feinem Großherzogthum

mit je 1000 Mart bebacht. Roburg, 19. April. Das herrliche Wetter hielt auch heute an, und bie Westlichfeiten murben fortgefett.

Um 12:30 Uhr Nachmittags fand heute die Trauung in ber Privattapelle bes herzoglichen Schloffes nach luthe= rifchem Beremontell ftatt. Dem frühe= ren Brauch bei beutschen Bermählungen folgend, hatte man teine Braut= ungfern; aber die Braut wurde von ihren jungeren Schweftern unterftügt. Die Rapelle war reich geschmückt, be= fonders mit Schlüffelblumen, welche eigens hierfür aus England gefandt worden waren. (Seute ift auch briti=

fcher "Primrofe Dan"). Ronigin Victoria wurde bom Ber= zog von Sachsen=Koburg=Gotha (Her= (Shinhurah) Braut, in die Rapelle begleitet und nach einem Lehnstuhl in ber vorberften Reihe geführt, neben bem Blat bes beutschen Raifers. Die Traungszere= monie follte Buntt Mittag beginnen, berzögerte fich aber um eine halbe Stunde. 3m Sochzeitszug geleitete Raifer Wilhelm Die Bergogin bon Ro= burg; barauf folgte bie beutsche Rai= ferin-Wittwe Friedrich ohne Beglei= tung, und hierauf miteinander ber

Bring von Bales und ber ruffifche Thronfolger. Der Brautigam erfchien mit Bring Beinrich von Breugen (feinem Schmager) und Bring Beinrich bon Seffen (feinem Ontel). Bulett fam die Braut, unterstütt von ihrem Bater und Bru-

ber und begleitet von ihren Schweftern. Baftor Müller leitete Die Beremonie und wurde vom Großherzoglich-heffi= ichen Softaplan und 5 hiefigen Geift= lichen unterstütt.

Rach ber Predigt fand bie Berbin= bung statt, und die Trauringe wurden gewechfelt. Dann wurde ber Segen ge= fprocen. Die Zeremonie folog mit Mendelssohns "Sochzeitsmarfch."

Die Reubermählten füßten ihre Unverwandten der Reihe nach. wurde die Prozession neuformirt und verließ um 1 Uhr die Rapelle unter Ra=

#### "Lieber bleibt feider."

Berlin, 19. April. Der in boppelter Beziehung "Wilbe" beutsche Reichstagsabgeordnete Dr. Gigl, ber baberifche blau=weiße "Baterlands=Sigl",fchimpft auf ben "Breuß" Dr. Lieber, ben Füh= rer ber Zentrumsfraktion. höhnt die Partei, daß fie fich bem "Ca= pitano" beuge, er hat allerlei geschmad= bolle Beinamen für ben Führer, wie "Commis Bonageur", "Erzengel ber Bartei", "Windthorft II.", Miniatur= ausgabe Windthorfts auf Lofchpapier" u.f.w. Er hat feine eigene naibe Freube an bem Wortspiel, welches ihm bie angeblichen Rücktrittsgebanken Dr. Liebers eingegeben: "Lieber bleibt leiber". Ihn freut's und Dr. Lieber ichabet's

#### nicht, fo ift Beiben geholfen.

Abermals beichlagnabmt. Strafburg, 19. April. Die Unterbrüdung ber fozialdemofratifchen "El= faß=Lothringischen Boltszeitung" auf Grund bes Musnahmegefeges murbe bereits gemelbet. Run hat der frühere Revatteur ber Zeitung, ber fozialdemo= fratische Reichstagsabgeordnete für ben 2. Gliaß=Lothringifchen Wahltreis, Bueb, die schlaue 3bee gehabt, die Bei= tung in ber wenig neuen Gewandung als "Elfaß=Lothringische Boltswacht" erscheinen zu laffen. Die Regierung ber Reichslande hat aber wiederum ihr Beto eingelegt, und fo ift es auch mit ber

#### Sozialiften und Militar.

Berlin, 19. Upril. Die militärifchen Behörden thun Alles, um einem Gin= bringen fozialiftischer Ibeen in die Ur= mee einen Riegel vorzuschieben. Go hat der Garnisonälteste der Rur= und Sauptstadt Brandenburg ben Golda= ten ben Besuch von 55 Lotalen, in welchen Sozialdemokraten sich angeblich breit machen, verboten. Auf bieferBer= botslifte fteht der bekannte Rendezvous= Plat der Sozialbemofraten, bas Lofal "Bum Pfandontel" nicht, und ber Pfandontel hat fich in Folge beffen in feiner fogialiftischen Ehre gurudgeset gefühlt. Er wirft im Unzeigentheile berichiebener Zeitungen bie Frage auf, weshalb er benn bon bem Berbot aus= genommen fei, da bei ihm doch auch fo= zialiftische Zeitungen auflägen. Dem Manne wird geholfen werden.

#### Bener Infimord.

Berlin, 19. April. Der Mann, mel= cher, wie berichtet, unter bem bringen= ben Berbacht verhaftet murbe, bieBarm= herzige Schwester Schweichel im Gru= newald=Diffrift bergewaltigt und er= morbet gu haben, ift ber Maurer Julius Thiebe. Er fitt jest in Borunter=

#### 100 Mark Befoffrafe.

Leipzig, 19. April. Der unter bem Pfeudonym Thomas Frey schreibende Untifemit EmilFritsch bahier, Beraus= geber ber "Deutsch=Sozialen Blätter", hatte in feinem Blatt ben Direttor bes Leipziger Stadttheaters, frn. Stage= mann, in beleidigender Absicht einen Juben genannt und ift bafür zu 100 Mark Geldbuße berurtheilt worden.

#### Große Fenersbrunft.

hannover, 19. April. Durch eine gu Elbstorff in ber Landdrostei Lüneburg zum Ausbruch gefommene Feuers= brunft find 10 große Bauerngehöfte ein Raub ber Flammen geworden. In ber burch ben Brand entstandenen Ber= wirrung hat ein von seinen Angehöri= gen vergeffenes Rind ben Tod in ben Flammen gefunden.

#### Elektrifche Jafinradbafin.

Barmen, 19. April. Durch bie jest er= folgte Betriebsübergabe ber Barmer Bergbahn ift die erfte mit Glettrigität betriebene Bahn in Deutschland er=

#### öffnet worden. Rugfand maßigt fic.

St. Betersburg, 19. Upril. In bie= fem Jahre follen weniger Militarma= nöber, als gewöhnlich, stattfinden, und etwa 200,000 Mann follen Gelegen= heit erhalten, an ben Ernte-Arbeiten theilzunehmen. Much ift bon Befchnei= bung bes Militärbudgets und von Ein= schräntung in der Zahl der Retruten= Mushebungen die Rebe.

Buenos Unres, Argentinien, 19. April. Gine Expedition bon Freun= ten der brafilischen Revolutionare ift geftern Abend bon hier aufgebrochen, um eine Befreiung des Bizeadmirals ba Gama zu verfuchen, welcher fich befanntlich noch auf dem portugiesischen Rriegsschiff "Mindello" befindet.

Abmiral be Mello gab zum erften Male schon am Montagabend feinen Bunfch zu erkennen, Die Schiffe in bem Safen auszuliefern. Er bat die Regierung bes Präfidenten Saeng Be= na um Schut für fich und die Leute. Das Gefuch wurde boin ftellvertreten= ben Präfibenten Uriburi gewährt. Die argentinische Abmiralität läßt Marineleute auf die Dello'iche Schiffe brin= gen und fie bewachen, so lange die Un= terhandlungen über bie Auslieferung berfelben an ben brafilischen Brafiben=

ten Beiroto bauern. Die Gefundheitsbehörbe in Buenos Upres verfieht die Infurgenten-Flücht= linge mit Nahrungsmitteln und Mebiginen und behandelt fie überhaupt hochft aufmertfam. Mello fcreibt feine Rieberlage in Rio Granbe bo Gul der Feigheit oder Insubordination der

Generale Salgado und Laurentine zu. Das Mello'sche Flaggenschiff "Aqui= baban" welches im hafen von Defterro burch die Regierungsflotte mit Torpe= bos in ben Grund geschoffen wurde, beftand noch einen hitigen Rampf, wobei mehrere Leute ber Regierung

#### Telegraphifde Motigen.

berwundet wurden.

- Die Seligfprechung bes Juan b'Avila Diego, des "Apostels von An= balufien", murbe geftern bom Papft Leo in ber Peterstirche mit großem Gepränge bollendet, im Beifein bon 19 Rardinalen, ungefähr 50 Bifcho= fen und mehr als 15,000 Pilgern.

Professor Morgan, welcher schon feit längerer Zeit in Egypten Ausgras bungen macht, hat jetzt am Juße der badfteinernen Phramibe von Dafdur Die Ueberrefte bes alten Ronigs Dos rus Ratuas fowie eine Statue aus Chenholz, einige golbene Schuffeln und andere fehr werthvolle Artifel gefun-

- Im Abgeordnetenhaus bes öfterreichischen Reichsrathes wurde mit 104 gegen 52 Stimmen bie Erörterung bes Abschnittes berheeresvorlage über ben Landsturm beschloffen. Graf Welfersheimb, ber Landesvertheidigungsmis nifter, erflärte, Defterreich gehe zwar in ber Bewegung gur Berminberung ber Ruftungen in Europa boran, boch fei bie Regierung genöthigt, bei ber augenblidlich in Europa herrichenben ents gegengefesten Strömung gleichfalls

#### Telegraphifde Motizen.

- Die beutsche Raiserin ift auf ber Jacht "Chriftobal" von Benedig nach Abbazia zurückgefehrt.

- Das britischeUnterhaus nahm bie Borlage jum Wiberruf ber 3mangs= atte in zweiter Lefung mit 254 gegen 194 Stimmen an.

- Die erfte Aufführung ber neuen Berdi'schen Oper "Falftaff" in Paris war ein großartiger Erfolg, und ber anwesende Romponist erhielt eine begeifterte Ovation. - Durch Bermittlung bes Prafi-

benten bes fpanischen Genats ift bas brohende Duell zwischen bem Minifter bes Auswärtigen (Sennor Morfet) und bem Marquis von Mochabes glücklich abgewendet. - Briefe, welche in Sanfibar, Ditafrifa, eintrafen, beftätigen Die Runde,

baß Tippu Tibs Sohn Saif und viele Araber fürglich in einem Gefecht im oberen Rongogebiet von den Belgiern getöbtet morben finb. - Gine Depesche aus Shonen, Mufiralien, melbet, baß ju Barroba, im Dafhing-Diftrift, zwei mastirte Rau-

ber in der "Commercial Bant" erschie= nen und ben Geichäftsführer Madan erschoffen, weil er ihnen nicht bas in ber Spinde befindliche Gelb ausliefern

- Zu Laturbie unweitMonaco wur= be ber italienische General Goggio bon ben frangofischen Behörden unter ber Beschuldigung verhaftet, Spion 311 fein. Er foll ben Manobern ber franabfifchen Alpentruppen beigewohnt ha= ben; auch follen die Schriftstude, Die man bei ihm fand, gravirenden Inhalts

Das Schidfal ber Tabatsfteuer im beutschen Reichstage scheint mit ber neuesten Abstimmung im biesbezügli= den Musichuf besiegelt zu fein. Derfelbe hat jest nämlich mit 17 gegen 11 Stimmen ben Abschnitt 4 ber Borlage, betreffs ber Besteuerung ber= arbeiteten Tabats, verworfen. Die Mehrheit bestand aus Zentrumsmitglie= bern, Deutschfreifinnigen, Sozialbe= mofraten und Untisemiten.

Die Whisthfirma W. S. Tho: mas & Sohn in Louisville hat mit etwa \$600,000 Berbindlichkeiten Ban= ferott gemacht.

- Bei Dunlaps, weftlich bon Go= iben, Ind., ftieg ein Expreggug ber Late Chore-Bahn mit einem Guteraug gufammen, und zwei Angeftellte mur= den schwer verlett.

Beim Bohren eines artesischen Brunnens zu Reofut, Ja., explodirte geftern ein tragbarer Dampfteffel; 3 Personen wurden getöbtet, und eine vierte trug tödtliche Berletzungen ba-

Bu Menominee, Wis., berlette ber 35jährige Arbeiter hermann Rruger feine Gattin durch einen Schuß schwer und beging bann Gelbstmord. Bor Rurgem hatte fich bas Baar ge= trennt; Rruger hielt feine Gattin für

- Jerome, bas größte heutige Berg= bauer=Lager im Territorium Arizona, ift vollständig niedergebrannt, und es herricht unter ben bortigen Bergbauern große Noth. Ein schadhafter Rauch= fang im Poftamt hatte Die Feuers= brunft berurfacht.

- Wie aus New York gemelbet wird, haben "Mart Twain" (Samuel Clemens) und Fredrid 3. Sall, welche unter bem Firmennamen Charles 3. Webster & Co. bort eine Berlagshand: lung betrieben, jum Beften ihrer Glau= biger eine Bermögensübertragung bor=

In St. Louis hat bie Unfitte, bie Telegraphen= und andere Drafte über ber Erbe, ftatt unterirbifch, angulegen, wieder zwei Menschenleben gefostet. Un Didson und Effingwell Abe. war ein Stall in Brand gera= then, und infolge ber Dige ichmolg ei= ne Angahl fich über bemfelben hingie= hender Drafte. Unglücklicherweise tra= ten brei Feuenwehrleute bei ihrer Ar= beit auf einen ber Drahte, - babei murbe Gannon getöbtet, Dolan tobtlich berlett, und außerbem trug Ben Gni= bely schwere Brandwunden babon.

- Mus Pomeron, D., wird folgen= bes Geschichtchen gemelbet: Am 31. März b. J. war die 63jahrige Frau Elizabeth Slaughter nächtlichrweile in bem Borplat bes bon ihr an Clanton Staple vermietheten Saufes ermorbet worden. Staple und feine Gattin ma= ren an jenem Abend angeblich erft um Mitternacht heimgefommen und über bie Leiche ber alten Frau geftolpert. Mit ber Zeit häufte fich inbeg grabi= rendes Material gegen Staple felbft an, fo bag feine Berhaftung nur noch eine Frage ber Beit mar. 2118 Staple geftern in feinem Garten mit Graben beschäftigt war, trat ein befanntes fpiritualiftisches Medium auf ihn gu. beschulbigte ihn in's Geficht, ben Morb begangen zu haben, und führte ihm Die Gingelheiten ber Morbthat bor. was eine folche Wirfung auf Stable batte, baß berfelbe tobtemblaß in's Saus eilte und fich augenblidlich er=

Der gewinnenbe Theil. - Rafeweifes Tochterchen: "Papa, warum wird die Frau immer die beffere Galfte - herr Jügfam (in gorni= gem Tone): "Beil die Frau durch ben beiligen Cheftand ein besteres Geschäft macht als ber Mann."

#### Ju eigener Sache.

#### Lieutenant Maney auf dem Zeugenstand.

Der Prozeß, in welchem es fich ba= rum handelt, ob Lieutenant Manen für Die Tödtung bes Rapitan hedberg mit bem Tobe bugen muß, ober ob er frei ausgehen wird, naht feinem Ende. Als wahrscheinlich letter Zeuge wurde heute ber Ungeflagte felbft vernommen. Er wußte augenscheinlich, bag bon feinem Zeugniß unendlich viel, wenn nicht al= les für ihn abhing und schien sich ge= nügend borbereitet gu haben. Much bavon, bag, falls bie Gefchworenen ihn einmal für ichulbig bielten, ibn feine Abvotatenfniffe retten fonnten, ichien er überzeugt zu fein, benn er war Zeuge babon gemefen, bag ber Richter im Laufe ber Verhandlungen jeden Ber= juch, bon bem natürlichen und gechaftsmäßigen Gange berfelben abgu= weichen, gang energisch unterbrückt hat=

Die Ausfagen bes Angeklagten ent= hielten hauptfächlich die Umftande, welche zu der Feindschaft zwischen ihm und hebberg geführt hatten. Aus fei= nen Musfagen ging folgendes herbor: Hedberg war schon im Jahre 1873 Ra= pitan beim 15. Inf. Rgt. gewesen, bas bamals in New Mexico in Garnifon Er wurde in bem genannten lag. Jahre eines Bergehens wegen bor ein Rriegsgericht gestellt und aus ber Ur= mee entlassen. Sechzehn Jahre später wurde er auf Anordnung bes Rriegs= ministers wieder eingestellt und zwar mit feinem früheren Rang bei bemfel= benRegiment, das inzwischen nach bem Fort Bufort berfett morben mar.

hier mar es, wo hebberg und Maneh sich zuerst begegneten. Das Offi= zier=Corps, welchem die frühere Car= riere des neuen Kameraden bekannt war, benahm sich ihm gegenüber etwas zurudhaltend, doch schließlich entschied man fich bahin, ihn fo zu behandeln, wie er es burch fein Betragen berbie= nen würbe. In Folge feines langjah= rigen Rubeverhaltniffes mar er faft ohne jede Renntniß ber gur Beit einge= führten Dienftregeln und mußte fich barauf berlaffen, bag bie Rameraben ihm mit ihren Rathschlägen zur Geite ftanben. Lieutenant Manen leiftete ihm anerkennenswerthe Dienfte, mas gur Folge hatte, daß fich ein beinabe inniges Freundschafts Derhältniß 3mi=

ihnen herausbilbete. 3m Jahre 1892 murbe bas Regi= ment nach bein Fort Sheriban berfest. hier mar Rapt. Bedberg eines Tages einem Rriegsgericht=Rollegium beigege= ben worden, wogegen bie ben Fall lei= tende Bertheidigung protestirte, auf ben Grund hin, daß Bedberg felbft icon friegsgerichtlich berurtheilt worden iftstijd für ben Canitan au welchem barauf hingewiesen wurde, daß mit der Wiedereinstellung Bedbergs eine vollständige Pardonirung für Alles, mas er früher begangen hatte, verbun=

Bedberg legte Diefes Schriftftud nicht bor, fondern resignirte als Mitglied bes Rriegsgerichts. Lieutenant Manen er= fuhr dies und faßte die Sandlungswei= je Hedbergs als eine Beleidigung auf. MIs die Beiden wieder gufammen fa= men und Sedberg Manen fragte, ob er (Manen), ihn nicht für unschuldig halte, gab diefer eine ausweichende Antwort Damit war die Feindschaft zwischen Beiben eröffnet, Die fich nach und nach gu fo hohem Grabe entwickelte, bag fich Beibe gegenfeitig mit dem Tode bebrohten. Gie begegneten fich hin und wieder und jedesmal tam es gu hefti=

gem Wortwechfel. Den weiteren Musfagen bes Beugen gemäß vollzogen sich die nun folgenden Greigniffe gang in berfelben Beife, wie fie in früheren Berichten bereits ge= ichilbert wurden. Gine Wieberholung an Diefer Stelle ift alfo überflüffig. Much im Rreugberbor blieb ber Beuge fest babei, baß er gu feiner Sandlungs= meife gezwungen worden fei, wenn er nicht Gefahr laufen wollte, eines Tages von Sedberg niedergeschoffen gu werben. Uebrigens erflärte er, bag es nicht feine Abficht gewesen fei, Bedberg au tobten, fondern ihm nur eine Lettion zu ertheilen, und auch bies nur, nachdem Hedberg ihn mehrere Male geschlagen und er (Manen) zu ber Ueber= zeugung gefommen fei, baß fein Geg= ner ihn tobten murbe, falls er Gelegen= heit dazu befäme.

#### Reue Blatternfälle.

Folgende neue Blatternfälle murben heute bis 2 Uhr Nachmittags zur Un-

zeige gebracht: Charles Cooper, Nr. 453 G. State Str.; Mary und John Phillip Babta, Nr. 662 Throop Str.; Chas. Ling, Dr. 1168 Tron Str.; August Edert, Rr. 5 Ward Court; John Smith, Rr. 1829 S. Clart Str.; Robert Unberfon, Nr. 2106 State Str.; Lybia Unberfon, Rr. 3253 5. Abe.; 2m. Boden, County-Sofpital; Dlaf Underson, Waberley Houfe, S. Clarf Str.; Cornelius und Ratie Borman, Rr. 1226 Fulton Str., (2 Falle); Ernft Smith, Nr. 2054 Archer Ave.; Bm. Bolton, County-Hofpital; Wm. Stanton, Itr. 449 S. State Str.

#### Temperaturftand in Chicago.

Geftern Abend um 6 Uhr 62 Grab Mitternacht 61 Grab, heute Morgen um 6 Uhr 61 Grab, und heute Mittag 64 Grad über Rull.

#### Liegt im Sterben.

#### James Wilson von einem tollen hunde gebiffen.

Im haufe Nr. 1622 Wrightwood Abe. liegt augenblidlich ber Sjährige James Wilson an ben Folgen eines hundebiffes im Sterben. Der Anabe hatte am 14. April in einer nahe fei= nem elterlichen Saufe gelegenen Allen auf ihn zusprang und fich in fein lin= fes Bein feftbig. Der Gebiffene lief schreiend nach Saufe, wo man feiner Bunde, ba fie nicht besonders tief er= fchien, weiter feine Bebeutung beilegte. Seute Morgen wurde die Mutter bes Rleinen durch ein bon ihm ausgestoße= nes Gefchrei aus bem Schlafe gewedt und als fie an fein Bett trat fab fie ihren Sohn in Rrämpfen, ben Mund bon Schaum bebedt. Der schnell her= beigerufene Dr. Rimmit tonftatirte Die Symptome ber Wafferscheu und sprach gu gleicher Zeit bie Ueberzeugung aus, baß ber arme Rleine nicht mehr zu ret= ten fei. Die Berzweiflung ber Mutter mit anzusehen, war entsetlich; sie warf fich ber Lange nach bor Schmerg auf ben Boben und raufte fich bas Saar. Gie ift umfomehr gu betlagen, als ihr Mann augenblidlich auf Reifen bon Chicago abwesend ift und ihr nicht gur Seite teben fann. Der Sund, welcher ben Rnaben gebiffen hatte, gehört einem gemiffen William F. Baebenroth, ber im Saufe Rr. 1210 North Salfteb Str. mohnt. Er erhielt an bemfelben Tage, an dem der Rleine gebiffen mur= be, ben Auftrag bon ber Polizei, ben hund zu erschießen, fagte aber den bei= ben Boligiften, Die in Diefem Auftrage an ihn abgefandt wurden, bag er ben

Sund nach Ravenswood gefandt hatte. Seute Morgen ftellte fich inbeffen heraus, bag er ben Roter bie gangeBeit in feinem Saufe berftedt gehabt hatte. Sergeant Finan bon der Shefield Ub. Polizei=Station begab fich heute felbft in das haus von Baebenroth und blies bort ber tollwüthenden Beftie mittelft einer gut gezielten Revolverfugel bas Lebenslicht aus.

#### Gin Mabenvater.

### Weigert fich, feinen verunglückten

Sohn in's haus zu nehmen. Ein Fall bon beifpiellofer Gemuths= robbeit eines Baters murbe heute in ber Polizeistation ber D. Chicago Abe. gemelbet. Das vieriabrige Sohnchen bes im Saufe Rr. 77 Front Gtr. le= benden Arbeiters G. Schult fette fich heute Morgen gegen halb neun Uhr in ber Absicht zu spielen auf die Rette ei= nes mit golg beladenen, in der Front Str. ftehenden Wagens. Plöglich feste fich bas Fuhrwert mit einem ftarten Lieut. Manen fertigte barauf ein | Rud in Bewegung, und ber arme Rleine tiel unter eines der ichweren terrader, bas ihm ben rechten Fuß faft vollständig zerquetschte. Als man ihn aufhob und nach der Wohnung seines Baters brachte, fing ber lettere, ber als notorischer Trunkenbold befannt ift, an zu ichimpfen und weigerte fich entichieden, den schwer verletten Ana= ben in fein Saus aufzunehmen. Es blieb somit nichts anderes übrig, als ben Rleinen nach bem Sofpital gu schaffen.

Der 27jährige Arbeiter Frank Co= halli wurde heute Bormittag aus fei= ner Wohnung. Nr. 832 B. 18. Str., nach bem County-Sofpitale geschafft, wo die Mergte einen Bruch bes Riidgrates tonstatirten. Der Ungludliche mar bor einigen Tagen in einem Stein: hofe an ber Lincoln und 18. Str. von einem Berüfte auf ben harten Fugboben herabgefturgt. Man hatte anfangs ben Buftand bes Berletten für nicht gefährlich gehalten und beshalb bon einer Ueberführung nach bem Sofpi= tal Abstand genommen. Erft geftern trat ploglich eine berartige Berfchlimme= rung ein, baß fofort ein Urgt berbei= gerufen werden mußte. Es ift fehr frag= lich, ob ber Berunglückte mit bem Le= ben davonkommen wird. Cohali ift un= verheirathet und war erft vor Rurgem aus Italien nach Amerika ausgewan=

#### Die Mutter meldet fic.

herr und Frau Bed bon Desplai= nes hatten am Weihnachtstage bes vo= rigen Jahres auf ber Thurschwelle ih= res Wohnhaufes ein Anablein gefunben, bas in ein altes Tuch eingehüllt und offenbar von feiner Mutter ausge= set worden war. Der kleine Findling ift seitdem von den gutherzigen Leuten auf's Befte verpflegt worden, ob= wohl die Nachforschungen nach ben Eltern völlig resultatlos verliefen. Erft geftern erschien eine junge Frau in bem Saufe bes Bud'ichen Chepaares, bie bas Rind als ihr Eigenthum reflamirte und mit fort nahm. Es heißt, baß bie Mutter bem Pfarrer ihrer Gemeinbe ein offenes Geftandniß abgelegt hat. Das Rind wird wahrscheinlich einem

#### Reine Bferde-Bettrennen mehr.

Waifenashl übergeben werben.

Es verlautet jest mit Bestimmtheit, baß Manor Hoptins ber "Garfield Part Racing Affociation" Die Ausstel= lung einer Lizens für bie Beranftaltung bon Pferde-Wettrennen bermeigert hat. Der Manor gelangte nach einer länge= ren Ronfereng mit bem Korporations= anwalt Rubens zu biefem Gnifchluß. | pelt war

#### Panif in der Tilton Shule.

#### Dank der Beiftesgegenwart der Cehrerin frl. Bafer wird bofes Unheil verhütet.

Rur ber Geiftesgegenwart ber Leh= rerin Fraulein Bater ift es gu bans fen, bes fich geftern in ber Tilton Schufe, an ber Ede ber Beft 44. und Late Str., nicht eine abnliche grauens gefpielt, als ploglich ein riefiger Roter hafte Panit ereignete, wie fie borRurgem bie Sumboibt-Schule beimfuchte. wobei befanntlich ein Schultind ge= tödtet und mehrere andere Rinder schwer berlett murben. Geftern, als ber Windfturm gerade am heftigften muthete, wurden die Schulfinder in Fraulein Baters Rlaffe burch bas laute Rrachen fallender Glasftude aufgeschredt. Giner gescheuchten Schafs heerde gleich brangten die Rleinen in wildem Durcheinander ber Thur gu. allen Burufen ber Lehrerin gum Trop, ruhig auf ihren Plägen gu bleiben, ba feine Gefahr porhanden fei. Mit Blis hesschnelle war bas energische Fraulein felbst an die Thure geeilt und ftemmte fich mit Aufbietung aller Rraft bem Andrang ber Rinder entges gen, die der Lehrerin bei bem Bers fuche, aus dem Schulzimmer zu ents tommen, formlich die Rleiber bom Leibe riffen. 2113 bie Rinber faben, baß fie mit ihrem finnlosen Drauflosfturmen boch nichts erreichen würden, murben fie schließlich ruhiger, und es ge= lang ber Lehrerin endlich, fie gur Ruds fehr auf ihre Plate zu bewegen. Dann führte fie die Rinder in aller Rube nach dem Erdgeschoß bes Schulgebäudes hinunter und zeigte ihnen bie paar burch ben Sturm zerbrochenen Scheis ben. Das wirfte vollends beruhigend. Fraulein Bater trug heute ein neues Kleid, das alte hatten ihr die Kinder bollftandig gerriffen. Die gange Aufre= gung war burch bas Fallen mehrerer Fenfterscheiben, die ber Wind ger= schlagen hatte, verursacht worden.

Aleine Urfachen, große Birfungen. 3m Polizeigericht ber Harrifon St.s Station fam heute ein eigenthümlicher Fall gur Berhandlung, ber wieber ein= nal die Wahrheit des alten Sages be= ftätigte, bag fleine Urfachen oft große Wirfungen haben fonnen. Lubovic Famberio, ber an ber Ede ber State und Late Str. einen Obststand hat, gehörte offenbar zu jener Gorte 3taliener, die sich auffallend schnell "attli= matifirt" haben. Wenigstens scheint er sich die berühmte "Smartheit" ber Umeritaner ichneller angeeignet gu ba= ben, als ihm felbft bienlich ift. 2018 ge= ftern herr S. C. Dagood ein baar Upfelfinen bei ihm faufte und ihm ei= nen Dollar gab, erflärte er, bag er das Gelbstüd nicht wechseln tonne. Sr. Osgood gab ihm barauf ben verlangten Midel, forderte aber gleichzeitig feinen Dollar gurud. Der ichlaue Staliener muß ben Räufer wohl für betrunten gehalten haben; er weigerte fich nämlich. ben Dollar herauszuruden, indem er fteif und fest behauptete, Osgood hatte ihm überhaupt feinen Dollar gegeben. Die Folge mar, baß Famberio verhaf= tet wurde und fich heute por Richter Foster auf die Untlage bes Betruges gu verantworten hatte. Da mehrere Zeugen ausfagten, daß fie Famberio ben Dollar bon Osgood nehmen fahen, fo halfen bem "fmarten" Italiener alle feine Musflüchte nichts. Er murbe un= ter \$200 Burgichaft bem Rriminalge= richt überwiesen. Und bas Alles um 95 Cents. Das fommt babon, wenn die Menschen zu "fmart" find.

#### 3wei Selbitmorde.

Beute Morgen murbe ber 35jahrige Emanuel Preszani im Saufe Rr. 617 28. 18. Str. erhängt aufgefunden. -Der 50jahrige, im Saufe Rr. 4431 State Str. lebende M. Satterfielb nahm heute Bormittag aus Berzweif. lung über andauernde Stellenlofigteit Gift und ftarb turge Zeit barauf.

#### Lefet die Sonntagsbeilage der Abendpoft.

#### Rurg und Ren.

\* County-Schahmeister Rern lies ferte geftern bie Gumme bon \$200,000 als einen Theil ber bei ihm einbezahl= ten städtischen Steuerbetrage an bie Ctabtfaffe ab.

\* Un Stelle bes fürglich gum Polizei=Rapitan beforderten Lieutenants Frant D'Reill ift Lieutenant Morgan Collins zum Privatsetretar bes Polizeichefs ernannt worden.

\* Polizeichef Brennan fündigte heute Bormittag an, daß er ben Lieutenant Peter Wilten von ber Summerbales Station wegen Nichtbezahlung feiner Schulben und sonstigen ungebührlichen Betragens jest befinitiv aus bem Bo= lizeidienft entlaffen habe. Die hierdurch entstandene Bakang wird entweder burch Lieutenant Beidelmeper ober Relly ausgefüllt werden.

\* In Sigmunde Morgue wurde borgestern per Ambulanzwagen die Leiche einer Frau eingeliefert, die erft heute mit einiger Beftimmtheit als bie ber Gattin eines gewiffen Chas. Lange aus South Riverside, Cal., identifiziet werden fonnte. herr Lange ift fofort telegraphisch benachrichtigt worben. In ben Tafchen ber Tobten hatte man ein Gifenbahn-Billet gefunden, bas mit bem Ramen "Frau Lange" unterzeichs net und in San Francisco abgeftems Die Union beschließt die fortsetzung des Strifes.

Die "Mafter Plumbers Uffin." hielt geftern in ihrem Sauptquartier eine Berfammlung ab, in welcher bie Un= ficht ausgesprochen murbe, bag an eine Beilegung ber Streitigfeiten mit ber Plumber=Union unter den obwaltenden Berhältniffen nicht zu benten fei. Man beichloß beshalb, Arbeiter aus anderen Staaten fommen zu laffen, bod zubor follen die Chicagoer Plumber nochmals aufgeforbert werben, bie batanten Blä= be einzunehmen. Rein einziger ber anwesenden Kontraktoren zeigte sich Wil= lens, auf die Forberungen ber Union

einzugehen. Die ftritenben Plumber hielten eben= falls eine Bersammlung ab, welche während bes gangen Nachmittags mahrte. Gin Antrag, ben Strite fortaufegen, murbe einstimmig angenom= men, nachbem mehrere, bie Situation beleuchtende Reben gehalten worden waren. Giner ber Redner fagte, bag trot ber entichieben icheinenben Stellung ber Rontraftoren bie Aussichten auf einen Sieg ber Union nie fo gun= ftig gewesen seien, als jest. Obwohl gegen 500 Unionmitglieder feit 3 200= den auker Arbeit feien, habe noch Niemand Unterftützung verlangt und ber Strikefond sei unberührt. "Wir ha= ben keinelohnerhöhung verlangt," fuhr berRedner fort, "fondern nur bas, mas wir feit ben legten zwei Sahren befommen haben. Warum will man uns Abzüge machen?—Ich bin davon über= zeugt, baß feiner ber Rontraltoren bei ber Bufammenftellung ber Roften eines Baues redugirte Löhne in Berechnung gezogen hat. Aber ba wir während bes Winters fast gar nichts verbient haben, fo wollte man unfere bedrängte Lage ausnuten und fich auf unfere Roften bereichern. Natürlich glaubten Die Kontraftoren, Die Stadt fei boll bon arbeitslosen Blumbern, bie ihnen bedingungslos in diehande fallen wür= ben. Ware biefe Unficht nicht borhan= ben gewesen, so hatte man uns nicht anfangs \$3 pro Tag offerirt, nachdem wir zwei Jahre lang \$3.75 erhalten batten."

Mehrere Kontrattoren unterzeichne= ten gestern den Kontratt mit der Union und bie von ihnen verlangten Leute find ihnen heute Morgen zur Berfügung gefiellt worden.

Wie Berr Gugen Ballens, ber Brafi= bent ber "Columbia Cigar Co." angibt, hat er, seit ber Zeit, daß die Arbeiter am Strike find, mehrere Drobbriefe er= halten, bon benen einer folgenberma=

"Wenn Sie nicht einen Versuch ma= chen, daß bas Gelb, welches von ben Leuten, Die Gie berhaften liegen, als Bürgschaft hinterlegt wurde, zurücker= ftattet wird, bann möchte ich Ihnen ra= then, nächsten Samstag nicht Ihre Wohnung zu verlaffen. Thun Gie es body, fo wird Ihnen ber Ropf einge= fclagen werben. Gie fonnen Ihre Urbeiter nicht umfonft zu Stlaben ma= hermann Bachmann.

#### Gin mildes Urtheil.

Bor Richter Hanech fand gestern ber Prozek gegen ben ber Unterschlagung angeflagten McComb feinen Abschluß. McComb hatte als Raffirer besfracht= bepartements ber Chicago & Rod 38= land Bahn eine Summe bon \$11,000 veruntreut und zu eigenem Nugen berwendet. Die Bahngesellschaft machte Die "American GurethCompany", wel= che für McComb die Bürgschaft ge= fiellt hatte, für ben Berluft verant= wortlich, worauf bie lettgenannte Be= sellschaft gegen ben treulosen Kassirer bas Strafberfahren einleitete. Mr Comb wurde barauffin verhaftet und in's Countygefängniß eingeliefert, bas er seitbem nicht mehr verlaffen hat. Das Urtheil bes Richters lautete auf eine Zuchthausstrafe von 11 Monaten. Mit Rudficht auf ben schlechten Ge= fundheitszustand bes Werurtheilten, ber an einer chronischen Unterleibs= frankheit leibet, wurde jedoch noch ge= ftern Abend bas Strafmaß in neun Monate Gefängnißhaft umgewandelt.

#### Dietrich Moeng todt.

Dietrich Moeng, einer ber altesten Anfiedler Chicagos, ift gestern Nach= mittag in feiner Wohnung, Rr. 1723 Freberick Str., Late Bieto, im Alter bon 82 Jahren geftorben. Er wurde im Sahre 1812 ju Landsburgen, Sanno= ber, geboren, und fam 1844 nach Chicago, wo er fich zunächst an der Madi fon Str., nahe ber 5. Abe. niederlief. Einge Jahre fpater bertaufte er fein Grundstüd und verzog nach ber Ede bon Indiana und Wells Str. Sier wohnte er bis zum Jahre 1881 und faufte alsbann bas obengenannte Saus an ber Freberid Str. Der Berftorbene mar Rapitan ber alten Chicagoer 3a= ger und gehörte berichiebenen Bereinen an, bei beren Mitgliebern er in hohem Unfeben ftanb. Er hinterläßt eine Mittwe, feine zweite Frau, Die er im Nahre 1849 beirathete, und fieben Rin= ber, bier Cohne und brei Töchter.

#### Anftedungsgefahr in Schulen.

Bahlreiche Beschwerden find mahrend ber legten Tage bei ben Großgeschworenen barüber eingelaufen, bag Rinber, welche in bon ben Blattern heimgesuch= nen Säufern in ber 10. Ward mohnen, Die öffentlichen Schulen besuchen. Die Grand Jury ernannte in Folge beffen aus ihrer Mitte ein Spezial=Romite, meldes bie Sache unterfuchen foll. Das Romite hat fich bereits mit bem Gefunbheitsamt in Berbinbung gefest. Den gemachten Ungaben gufolge, befuchen gegen fünfzig Rinder aus Saufern, in benen bie Blattern berrichen, bie öffentliche Schule in ber 10. Bard.

Lefet die Sountagsbeilage der Abendpoft.

Frau Sedberg auf dem Beugen: frand.

Beginn des Derhörs der Entlaftungszeugen.

Das Bublitum, welches geftern trot ber in Richter Groscups Gerichtsfaal herrschenden Schwüle auch Nachmittags aushielt, zeigte fich fehr befriedigt, als Die Gattin bes bon Lieutenant Manen erschoffenen Rapitan Bedberg ben Beugenftand betrat. Während fie ruhig und gefaßt ihre Ausfagen machte, war es fo rubig im Saale, bag man ihre etwas vibrirende Stimme bis in ben entfernteften Wintel boren tonnte.

Frau hebberg fagt zunächft aus, daß sie die Wittwe des verstorbenen Ka= pitans fei. Dann bezeugte fie, baß Sebberg am 19. Juni b. 3. einen Urm= bruch erlitten hatte und ben rechten Urm langere Beit in einer Schlinge getragen habe. In ben letten Wochen vor seinem Tode sei dies zwar nicht mehr ber Fall gewesen, doch habe er ben Urm nie recht gebrauchen können und noch am Morgen bes Tages, an welchem er erschoffen worden fei, habe er ben Arm noch mit einer Ammoniat= Lösung eingerieben. Lieutenant Ma= nen fei während ber Beit, in welcher hebberg frant war, mehrere Male in bessen Wohnung gewesen, habe also bon ber Thatsache, daß ber Kapitan ben Urm nicht gut gebrauchen konnte, ge=

naue Renntniß gehabt. Dann, gur großen leberrafchung ber Bertheidigung, jog ber Bundesan= walt Mildrift einen Brief aus ber Tasche und unterbreitete benselben ber Zeugin mit ber Frage, ob fie bas Schrei= ben tenne. Anwalt Forreft erhob fich sofort und erhob Ginsprache gegen die Bulaffung biefes Briefes als Beweiß= material, boch ber Einwand wurde abgewiesen und ber Brief murbe berlefen. Gr mar bon Lieutenant Manen an ben Rapitan Hebberg gerichtet und lautete in der Ueberfetung folgenbermaßen:

"Ihre Feigheit, welche Gie baburch befundeten, indem Sie brohten, Ihren Revolber zu gebrauchen, letteres aber unterließen, fo daß ihre Drohung nichts weiter, als das Bellen eines hundes war, veranlagte mich bereits nahegu, Sie zu tobten, wie Sie es berbienen. Bei ruhigerem Nachbenken fiel mir jeboch ein, baß ich mich baburch felbst mora= lisch begrabiren würde und beshalb schone ich Sie. Ich rathe Ihnen jedoch, sich jeder ferneren Provotation zu ent= J. A. Manen."

Diefer Brief mar zuerft in bie San= be ber Frau hebberg gerathen, welche ihn aufbewahrte, ohne ihn ihrem Gatten zu zeigen. Aus letterem Grunde hatte die Bertheidigung gegen die Zu= laffung bes Schreibens Ginfpruch er= hoben, ba fein Inhalt bem Rapitan un= bekannt war und also nicht zur Berschärfung der Feindseligkeiten zwischen ben beiben Offizieren gebient hatte. Unwalt Forrest hatte von der Existenz bes Briefes gewußt und benfelben bon ber Frau hebberg verlangt. Die let= tere hatte jedoch erflärt, ihn verbrannt gu haben und ihn bann bem Bunbes= anwalt übergeben. Die Ueberraschung ber Bertheidigung beim Auftauchen bes

Briefes läßt fich baber leicht begreifen. Mit ber Bernehmung ber Frau Bed= berg schloß die Beweisaufnahme und die Vertheidigung traf ihre Vorberei= tungen. Nachbem ber Silfs=Bertheidi= ger, Anwalt Blair, eine längere Robe über bie früheren Begiehungen gwischen Manen und Sedberg gehalten, wurde Omaha, Rebr., in Garnison liegt, bernommen. Er wurde im Jahre 1893 jum 15. Regiment nach bem Fort Cheriban berfett. Geiner Musfage qu= feit einer Reihe von Jahren. Um 24. Ottober fungirte er als Wachthabenber und ber Kapitan als Offizier bu jour. nem Fahrgafte bie Mittheilung In der Nacht bom 24.—25. Oktober habe Hedberg die Wache breimal revi= birt und bei biefer Gelegenheit mit bem Beugen wiederholt gesprochen. Die Unterhaltung habe fich um ben Lieute= nant Manen gebreht. Hebberg habe gesagt, er sei bavon überzeugt, bag Ma= neh gegen ihn intriguire und bag er ihn tobten wurde. Gleichzeitig habe er einen Revolver aus ber Tafche gezogen, benselben in ber Wachtstube auf ben Tifch gelegt und erklärt, bag er auch noch ein gutes Meffer zu Saufe habe, welches er gelegentlich benugen wolle. "Um Morgen bes 30. Ottober", fuhr der Zeuge fort, "traf ich mit bem Lieutenant Manen im Abjutantenzimmer zusammen und theilte ihm mit, was hedberg damals gesagt hatte. Es war turg vor dem Aufziehen der Wache und wir hatten wenig Zeit uns länger zu unterhalten. Maney bantte mir für Die Radiricht und bann trennten wir

In bem bierauf folgenben Rreug berhor blieb ber Zeuge im Allgemeinen bei feinen Musfagen.

#### In der Bant beftohlen.

Ginem Compagniegeschäft zweier ge= riebener Zaschendiebe ift unlängft Louis Parrot, ber im Saufe 1517 Clart St. wohnt, gum Opfer gefallen. Er be= fand fich in ber Some national Bant. bie Ede Salfted und Bafbington Str. gelegen ift, um zwei Cheds im Gesammtbetrage bon \$1395 einzutaffiren. Während er im Begriff ftanb bas aus Banknoten bestehende Gelb in die Ta= fche zu fteden, fühlte er ploglich feine Schulter berührt und fah fich einem unbefannten Manne gegenüber, ber gu ihm fagte: "Bitte, tommen Gie auf bem Rudwege in mein Geschäft, ich möchte Sie gerne fprechen." Währenb fich herr Barrot umbrehte, fühlte er plöglich wie Jemand in feine Tafche griff, in der fich die Rolle Banknoten befand, einen Theil berfelben heraus= 30g und bann bie Flucht ergriff. Mitt= ierweile war auch berMann verschwun= ben, ber ben Beftohlenen querft ange= rebet hatte, fo bag es feinem 3meifel unterliegt, baß herr Barrot einem abgefarteten Gaunerftudden jum Opfer gefallen ift. Gein Beiluft beträgt

#### Sigung der Rordtown=Behörde.

Unter bem Borfige von Richterhamburger hielt geftern bie Nordtown=Be= hörde in der Nordseite Turnhalle eine Sigung ab, bei ber außer bem Profibenten bie Richter Rerften, Soglund, Wheeler und Gibbons zugegen ma= ren. Er=Supervisor Niefen verlas ben Bericht bes früheren Rollettors Emil Hoedifter über feine verfloffene Umtsperiode, bem bie folgenben Bahlen ent= nommen werben mogen: Betran ber follettirten

Steuern . . . . . . . . \$545,007.57.

Betrag ber 2proc. Rom= miffion . . . . . . . . \$10,900.15 Betrag ber Towntage . . \$10,996.04 Total . . . . . . \$21,857.19

Berausgabt: Durch Townanweisungen \$21,857.16 Durch ben Clerk . . . . . Durch Town-Unweisun=

gen bon J. Chase . . . Durch Town-Unweisun= gen bon W. T. Ball . . Salar bes Clerks . . . . . 500.00 Salar bes Supervisors . . 200.00

Berr Riefen verlas ferner feinen ei= genen Bericht, bemgufolge eine Gin= nahme bon \$21,598 ergielt murbe. Das Gelb ift bem Stabt-Schatmeifter ein= gehändigt worden. AufAntrag besRich= ters Rerften wurde ber Bericht bes Er= Rollettors Soechfter einem Subtomite übergeben, als beffen Vorsigenber Rich= ter Gibbons fungirt. Das Komite er= hielt den Auftrag, die Bücher des Herrn hoechfter zu prufen und in ber nach= ften Situng, Die amMittwoch ber tommenden Boche ftattfinden foll, Bericht gu erftatten.

#### Aleine Brande.

Umftanbe meifen barauf bin, bak ein bergangene Nacht in ber Schuhwaarenfabrit von Julius A. Bach im Saufe Rr. 296-298 ausgebrochenes Feuer, bas einen Schaben bon etwa \$1000 unter ben bort befindlichen Schuhwaaren, fowie an bem Gebaube felbit anrichtete, auf Brandftiftung gu= rückzuführen ift.

Geftern Abend 6:30 Uhr brach in ben bon herrn Joseph P. Albrechts bewohnten Saufe Nr. 144 28. Strafe ein Feuer aus und zerftorte Mobel im Werthe von ungefähr \$200. Die Ur= fache des Brandes tonnte nicht ermittelt merben.

Die Feuerwehr wurde geftern Abend um 7:30 Uhr nach bem Nr. 234 N. Man Str. gelegenen bierftödigen Steinhause gerufen, in beffen bon herrn Ben Williams bewohnte zweiten Stodwerfe ein fleiner Brand aus= gebrochen war. Der an bem Gebäube und Zimmereinrichtung angerichtete Schaben beläuft sich auf zirka \$120.

Durch die Explosion eines Gafolin= ofens entstand gestern Nachmittag in bem zweistödigen Gebäude Mr. 9234 Sefferson Str. ein Brand, burch ben ein Schaben bon etwa \$250 angerichtet

#### Drofdifentutider und Fahrgaft.

Der Droichfenfuticher Charles Muth hat bor Richter Lyons eine Klage gegen eine gewiffe Frau R. M. Batrid angeftrengt. Die Gingelheiten bes Falles ftellen sich angeblich wie folgt: Der ehrliche Roffelenker hielt am Montag Nachmittag mit feinem Gefährt an ber Lieutenant Marcus Marmell bom 2. Ede bon Mabifen und LaSalle Str., Infanterie-Regiment, welches im Fort als ploglich eine junge gutgetleidete Dame auf ihn gutam und ihn auffor= berte, fie möglichst schnell nach ihrer Wohnung, Nr. 177 23. Str., zu fah= ren. Muth ftieg wohlgemuth auf fei= folge fannte er ben Kapitan Sedberg nen Rutscherbod und jagte babon, daß "Ries und Funten ftoben". Als bor= porsichtiger Mann hatte er gubor feimacht, bag ber Breis für Die Fahrt \$1 betragen würde. Nachdem die obenge= nannte Wohnung erreicht war, gab Frau Patrid bem Ruticher 50 Cents, anftatt bes ausbedungenen Dollars, worüber natürlich ber biedere Mann in gerechten Born gerieth. Gein Protefti= ren und Schelten schien jeboch auf Die resolute Dame auch nicht ben geringsten Eindruck zu machen. Auth fah fich beshalb beranlaßt, eine Rlage anhan= gig zu machen, ba es fein Pringip ift, niemals von feiner einmal festgesetzten Tare abzugehen. Die Berhandlung bes Falles wird am nächsten Samftage stattfinden.

#### Aufregung in Shermerbille.

Wie in einem Theile ber geftrigen Ausgabe ber "Abendpost" mitgetheilt wurde, hatte fich in ben um bie. Ort= schaft Shermerville belegenen Ziegeleien Die Nachricht verbreitet, daß 450 ftri= fende Ziegelei-Arbeiter bon Blue 38= land ber im Unmarich fein, in ber Ab= ficht, bie in ben genannten Biegeleien befchäftigten Leute jum Mufhoren gu gwingen. Es murben aus biefem Grunbe mehrere Dugend Bilfs-Sheriffs abgefandt, um bie bedrohter. Plage gu bewachen, boch ber Tag verging, ohne baß bie Strifer fich bliden liegen. Die Bächter blieben in ben Ziegeleien 3u= rud, um einen etwaigen fpateren Ber= fuch, Gewaltthaten auszuüben, zu ber= eiteln.

### Beamtenwahl.

Der Turmberein "Gut Beil" hat für bie nächsten feche Monate bie folgenben Beamten gemählt:

1. Sprecher: Guftab Rlein: 2. Sprecher: S. Ruhagen; Brot. Schriftwart: Chas. Rlein: Rorrefp. Schriftwart: Anton Rud,

705 M. 20. Str.; Schatzmeifter: John Mut; 1. Turnwart: Fred Bed; 2. Turnwart: Fred Schabi; Beugmart: Rob. Albrecht: 2. Zeugwart: 28m. Rluffenborf:

und Ph. Probst; Fahnenträger: D. Bachter und Eb. Enbhoff. Die Aufnahmegebühren murben auf einen Dollar festgefest.

Die Boligeigerichte.

Die Zahl der Richter wird ficher verringert werden.

Muf eine Unfrage bes Manors Sop: fins, welche Polizeigerichte allenfalls abgeschafft werben fonnten, bat ber ftädtische Polizeianwalt Ufan die Gerichte im Town Late, Sybe Part, an ber 35. Str., Marwell Str. und D. Chicago Ave. bezeichnet. Die Richter Peter Calowell, Noble T. Robbins, E. I. Glennon, Mar Gberhardt und Dlaf Seberson schwingen bort bas Szepter ber Juftig.

"Ich habe mich noch nicht fest ent= ichloffen, irgend einen biefer Richter gu entlaffen," fagte ber Manor heute Bor= "Ghe ich einen entscheibenben mittag. Schritt in Diefer Angelegenheit thue. wünsche ich eine Konfereng mit bem Ro= lizeichef, bem Polizeianwalt, bem Stabt= anwalt und einem Bertreter ber Boli= zeirichter der drei Stadttheile abzuhal= ten, um die Sache gründlich zu befprechen. In Bezug auf die verschiedenen Polizeirichter will ich indeß jest schon Folgendes fagen: Caldwell muß gehen, für Robbins gibt es thatfächlich nichts au thun, bon Eberhardt weiß ich nichts, Glennon möchte bleiben und ich fann noch nicht fagen, ob ich ihn absetzen werde, und Severson muß höchstwahrfcheinlich gehen." Auch gab ber Manor gu berfteben, bag Richter Fofter um Die Ginreichung feiner Resignation er= fucht würde.

#### Selbftmordberfud.

Frida Farlen, einen 22jährige Bewohnerin bes Queens hotel, Nr. 368 Babafh Abe., machte geftern Abend gegen 9 Uhr einen Gelbstmordversuch, indem fie fich in ihrem Zimmer eine Rugel in die Magengegend jagte. Die Lebensmude hatte am Nachmittag das in bem obengenannten Sotel angeftellte Stubenmädchen Maggie Dillon gebeten, bafür zu forgen, baß fie (Friba) ein anftandiges Begrabnig erhalte, im Falle fie fterben folle. Man schaffte Frida nach bem County=Hospital, wo die Merzte ihre Verwundung als lebensge= fährlich bezeichneten. Das Motiv ber verzweifelten That bes jungen Mad= chens ift unbefannt.

#### Ohne Leitungswaffer.

Die Bewohner von Rofeland, Weft Pullman und den benachbarten Voror= ten muffen fich für einige Tage ohne ftädtisches Leitungswaffer behelfen, ba gegenwärtig an ber Pumpftation ber 68. Str. einige nothwendige Repara= turen porgenommen merben. Hauptwafferrohr hat eben aus diefem Grunde abgesperrt werben muffen. Man hofft, daß die Arbeiten bis gum Dienstag ber nächsten Woche beendigt fein werben.

#### "Abendpofi", tägliche Auflage 39,000. Deutsche Boltstheafer.

Schaumberg = Schinblers Gefellschaft.

3m "Apollo-Theater" wird am fommenden Sonntag ber an allen Buhnen mit bem größten Lacherfolg gegebene Schwant "Faselhans", in 5 Atten bon Günther, gur Aufführung gelangen. Die Direttion bat für biefe Boritellung ben erften Romifer bes San Francis= coer beutschen Theaters, herrn herman Rohlmet, für ein Gaft Derfelbe wird in einer außerft bantba= ren humoristischen Partie bebütiren und einige hier neue Rouplets gum Bor= trage bringen. Die übrigen Partien find mit den Damen Ahlfeld und Emma Mener-Ralbik als Gaft, fowie ben herren Schindler, Zehlice, Dett= mar und Werner beftens befegt.

In "Müllers Salle" tommt ber ur= tomische Schwant "Die brei alten Schachteln" gur Darftellung. Diefes Stud hatte bei ber Aufführung in ber Aurora Turnhalle sowie im Apollo= Theater einen riefigen Lacherfolg er= gielt, und wird jedenfalls auch in Mül= lers Salle nicht berfehlen, ein gahlrei= ches Publitum anzuloden. Die Haupt= rollen find mit ben Damen Marie und Johanna Schaumberg, Bedwig Lange, Minna Nicolas und Lina Zuern, fowie ben herren Sahn, Lofd, Rolbe und Frang hertman (als Gaft) beftens be= sett. Außerdem werden zahlreiche Ge= fangsnummern jum Bortrage fommen.

In der Aurora=Turnhalle mird bas hiftorifche Schaufpiel mit Gefang "Un= na=Liefe" ober "Des alten Deffauers Jugendliebe" über bie Bretter gehen. Der fo beliebte Charafter-Darfteller und Regiffeur Berr Richard Bictor fo= wie die beliebte muntere Liebhaberin Frl. Margarethe Arndt, werden in die= fem feffelnden Bühnenwert als Gafte auftreten und bon ben herren Fifcher, Lenders, Beber, Rraft und Rleeberg unterftügt werben.



Benefizvorftellung für Dr. M. Mels. Erfolgreiche festlichkeit des deutichen Drefflub.

Mit berechtigter Genuathuung barf ber "Deutsche Prefflub" auf benErfolg ber geftrigen Festworftellung in ber Rordfeite = Turnhalle zurüchlichen. Richt nur, weil das Unterhaltungs= Brogramm in jeder Sinficht Borgugli= ches bot und mit beftem Erfolge durchgeführt murde, fonbern bor allen Din= gen, weil fein Appell an bas größere Deutsche Bublitum, mitzuwirten an einem Werte ber Sumanität, ein fo bereitwilliges Entgegentommen fanb. Es muß jeden Menschenfreund wahrhaft mohlthuend berührt haben, die hergliche Theilnahme gu feben, welche bas beut= fche Bublitum bem humanen 3mede ber Beranftaltung entgegenbrachte. Schien es boch, als ob es ihnen Men Freude machte, einem burch Rrantheit und Roth gebrochenen Schriftsteller, bem bewährten Streiter auf bem Felbe ber Literatur, herrn Dr. A. Mels, Die ichweren Sorgen bes Lebens erleichtern gu helfen. Dant und Anerkennung rerdienen auch die Rünftler und Dilet= tanten, Die fich mit mahrem Feuereifer in ben Dienft ber guten Sache stellten und ben Erfolg des Abends fichern hal=

MIS gur festgesetten Stunde bie Rlänge ber "Stradella"=Duberture ben erften Theil bes Programms eröffneten, war der große Saal der Rordfeite= Turnhalle mit einer gahlreichen aus ben beften Rreifen bes Deutschthums qu= fammengefetten Befuchermenge bicht gefüllt. Nachbem herr hans Balatta. ber fich um ben mufitalischen Theil ber Benefigborftellung in erfter Reihe berbient gemacht hat, die Berfammlung im Namen bes "Deutschen Pregflubs" mit einigen Worten bes Willfomms begrüßt hatte, fang Fräulein Alice Garthe Die Thieffen'iche Romposition bes Beine's schen Liebes "Das Meer hat feine Ber= len". Die genannte Runftlerin fowohl wie herr Avolph Gelg, welcher "Die beiben Grenadiere" bon Beine=Schu= mann mit flangvoller Stimme und feiner Rüancirung vortrug, wurden burch reichen Beifall ausgezeichnet. Let= terer mußte fich noch zu einem Da=Capo perfteben.

Gine vorzügliche Leiftung war auch bie bon herrn Chriftian &. Balatta auf bem Alavier vorgetragene "Unga= rifche Phantafie" bon Stetelh Imre.

Ginen wirfungsvollen Uebergang gum gweiten, bramatifchen Theil bes Programms bilbete ber bon Dr. F. 2B. Ihne berfaßte und gesprochene Brolog, in welchem die wechfelnben Schidfale bes Schriftstellers Mels, fein Leben und Wirten gefchilbert und in poetisch=wirkungsvoller Beife mit bem Namen Beinrich Beines in Berbin= bung gebracht werben.

Dann folgte bie Aufführung bes Mels'schen Charafterbildes "heine's junge Leiben." Es ware ungerecht und hieße die Absicht der Veranstalter gang= lich verkennen wollte man an die Leiftungen ber mitwirfenben Damen und herren ben ftrengen fritischen Magftab anlegen, ber Berufsichaufpielern gegen= über angebracht ift. Tropbem barf man ohne llebertreibung fagen, bag bie barftellerischen Leiftungen einzelner Dilettanten immerhin Berufsichau= fpielern Ehre gemacht hatten. In biefer Sinficht verdienten bie herren Ri= chard Gwers und Sans v. Meding be= sonders lobende Erwähnung. Ersterer brachte die schwierige Rolle des "Barry Beine" mit überraafchenbem Geschick gur Darstellung und feffelte burch fein natürliches Spiel, mahrend ber Lettere bie tomifche Seite in bem Charafter bes "Hühneraugenoperateu 3 Birfch" wirksam hervorzuheben ber= ftand. Die Rolle bes "Salomon Beine" wurde bon Srn. Camillo Lundt miter= folg bargeftellt. Auch bie Damen Pauli= ne Ahlfelb als "Betth", ban Aderen als "Ottilie" und Frl. Emma Bolbens wed, welche bie fentimentale "Mathil= be" fpielte, fowie bie Berren Gowin Ra= fter, 2B. Riffen und C. Buttfammer boten anerkennenswerthe Leistungen. Das abgerundete Bufammenfpiel ber= rieth bie geschickte Sand bes tüchtigen Regiffeurs Camille Lundt.

Die Chicago Turngemeinbe und bie herren Mufifer haben fich burch ihr liberales Entgegentommen ben Ber= anftaltern bes Festes zu aufrichtigftem Dante verpflichtet.

Die Arrangements bes Mbenbs hat= ten bie folgenden herren bom Em= pfanastomite beforgt:

Dr. Mag Benius, Emil Bochfter, Theobor Janffen, Julius Wegemann, Louis Schutt, Andreas Simon, 3. B. Arnold, Dr. F. B. Ihne, Rarl Barting, Georg Bredemeier und Alfred Edard.

Das Sauptverbienft an bem Bustanbekommen ber Benefizvorstellung gebührt aber in erfter Linie ben Ber= ren Paul Sabide, Sans Balatta und F. P. Rentel, beren Sanden die an= ftrengenben und mühevollen Borar= beiten anbertraut maren.

#### Rational Turn-Berein.

In ber Apollo-Salle, Nr. 260-262 Blue Jeland Abe., wird ber National= Turnverein am nachften Samftag, ben 21. April, ein großes Schauturnen peranftalten, bem fich ein Ball anschlie= ken wird. Schon feit Wochen find um= faffenbe Borbereitungen getroffen morben, um bem Gefte einen glanzenben Er= folg ju fichern. Die Leiftungen bes ftrebfamen Bereins find gur Genüge befannt; fein ernftes Streben, ben turnerischen Intereffen in jeber Beise gerecht gu merben, berbient bolle Un= erfennung. Die Arrangements für bas in Musficht genommene Fest liegen in ben Sanden bemahrter Bereinsmitalieber, bie ben Befuchern einen urbergnüg= ten Abend garantiren. Der Gintritts= preis beträgt 25 Cents.

\* Die .Abendpost" legt nicht nur auf ben Inhalt, fonbern auch auf bie äußere Musstattung bes Blattes großen Werth.

#### Belte für Blatternfrante.

Abhilfe für die Ueberfüllung des Blattern-hofpitals.

Gefundheit3=Rommiffar Rennolds ordnete geftern tie Grrichtung einer Un= gahl Belte auf bem Grundstück des Blattern=Sofpitals an, um Diejenigen Patienten, welche nicht fehr frant find, ober fich auf bem Bege ber Befferung befinden, bort unterzubringen.

"Gin Belt eignet fich fehr gut für hofpitalzwede," meinte herr Rennolds. "Wir werden ben Grund mit einem bolgernen Fußboben berfeben und irgend einen Heizapparat in einem jeden Zelte aufstellen, wenn nothwendig. Wir werben eine Ungabl focher Infaffen bes Blattern-Hofpitals in biefen Belten unterbringen, welche an einer milben Form ber Rrantheit leiben ober bald als ge= fund entlaffen werben tonnen. Sier= burch erhalten wir im Sofpital Raum für neue Patienten. Der Anbau gum hofpital wird morgen vollendet merben und bann fonnen wir außer ber jegigen Bahl noch 150 weitere Patienten aufnehmen."

Dr. Garrett, ber mediginifche Chef-Inspettor bes Gesundheitsamtes, hat mit bem County=Agenten ein lleberein= fommen getroffen, wonach bas County ben nothdürftigen Familien, welche fich unter Quarantane befinden, die noth= wendigen Lebensmittel liefert.

#### Brieffasten.

F. E. — Rach dem neuen Allinoiser Staatsgeset ift es straibar, Francu und Kinder langer als achi Stunden ver Lag arbeiten zu lassen. Jo s. E. Drücken Sie fab doch wenigstens deutlich aus, wenn Sie eine Antwoort erwarten. Meind Sie den Staat Colorado meinen, jo geden Stant auch den Kamen, jo geden Staat elekande meinen, jo geden Stant auch den Mulinois, Doch Countly, 3. B., gebt es auch eine Anterinung, die Colorado heißt. Die sauch eine Anterinung, die Colorado heißt. Die zielbe gabit ibergens nur 40 Seelen.

3. R. — Die Wahnbauer Perfins werden meis

3. R. — Die Wohnkufer Berlins werben mei-ftens von ben Sauseigenthümern oder deren Be-bienketen um 10 Uhr Abends geichloffen. Die Racht-machter daben allerdings von den meiten Salaiern ei-nen Schlässe und find auch ftets bereit, einem an-gestungelten Muienschen, der den seinigen vergessen, bat, die Ibitre gigen einen kieinen Obolus zu ohi-nen, aber von jedem Sause bestigen sie ihn nicht. Jojeph Gl. — Winden Sie fich an bas beutiche Konfultt. Redijer Bedunde, Ro. 120-122 Mandelph Str. Jimmer 501-506. Man wird Ihren dort jeben gewünichten Aufschlift geben.

der jeden geminichten Aufschuß geben. E. 28. — Auf Seite 33 bes kiadtischen Abreibuches bom Jabre 1898 finden Sie die Beaunten der Freiswurzerloge verzeichnet.
Car4 R. — Es fann Sie Niemand zwingen, einen regiftriten Prief zu beautworten, selbst dam nicht, wenn eine Priefungte beigeten ift. Der Absender Briefe erhölt von der Boibekörde eine Empfangsbeicheinigung, jobald das Schreiben an die richtige Person abgeliefert wurde.

#### Cheidungeflagen .

wurden gestern folgende eingereicht: A. E. S. gegen Aarl Thompion, weggn Berlaffens; Effiadeth gegen Benjamin Torper, wegen Berlaffens; Grijadeth gegen Mintela Rimbill, wegen Chebruchs; Joiebb gegen Aittie Brandes, wegen Gebruchs; George gegen Aittie Brandes, wegen Gebruchs; George gegen Minton Bertiot, wegen Gebruchs; Gharles gegen Minton Ben, wegen Gebruchs; Mary gegen Albert Parfins, wegen Berlaffens.

Beirathe-Licenfen. Folgende Seiraths-Ligenfen wurden in ber Office bes County-Cierts ausgestellt:

Vonistaf Baler, Maryanna Beisnat Carl Annoberg, Selma Person, 21. Corque Rispande, Frederiste de Malia Jan Denbof, Marticia socistica, 26. Constan Domies, Soving Love, 24, Billiam Idomes, Amalia Marich, 3 Tom Sovorta, Jojetine Bredan, 27, Tereoccia Fortmann, Louise Smith, 2 Sough McBride, Dollie Senton, 23, Freast Cravol, Deska Therrien, 20, Sourt Josia, Caroline Mether, 32, 2 Soviety Joist, Caroline Michee, 32, 2 Conord Johnson, Mania Fredell, 28, Lina Beolift, Man Sagerman, 26, Bette Bengtid, Sannah Sagertman, 26, Michael Territt, Charlotte Tannen, 2 John Motten, Frith Detter, 38, 24, 36 and Reating, Frillan Direa, 57, 41. Freart Collins, Rellis Carroll, 28, 23, 32 and 58 flush, Carrolle Carmolight, 44, 34, 28 May, Carrolle Carmolight, 44, 34, 28 May, Carrolle Carmolight, 20, 34, 36 bin Rhydin, Angulia Berglof, 21, 20, 38 and Dyddiski, Dozela Sosthwia, 25, 22, 3ames Rohont, Ringlia Dozelo, 21, 21, 3ames Rohont, Ranglia Berglof, 21, 20, 31 and From Court, Annie Meintl, 22, 19, 41 and 30 and 30

Todesfälle.

Rachftebend veröffentlichen wir die Lifte ber Deutschen, fiber beren Tob bem Gefundbeitsamte awifden gestern und bente Mittag Melbung guging: Districk Möng, 1728 Frederick Str., 82 A. Sugo Grünebaum, 248 Mohamt Str., 18 J. 4 M. Dorothra Soibilfe, 293 Homion Wee., 69 J. 1 M. Margarrich Scher, 440 Ctto Str., 44 J. Renara Bank, 93 Croftal Str., 79 J.

#### Bau-Erlaubnigfdeine

Bau-Grlaubnifcheine
murben gestern wie sosst ansgestellt: John Shaw, Istod. Brid-Andau mit Bajement, 9810 Dajvsell
Sir., \$2,000; Anna Myan, Asid. Brid-Flars mit
Briment, 710 W. Gongreß Ert., \$2000; James Locrens, Istod. Brid-Flars mit Bajement, 1225 B.
Scht Str., \$4,000; B. Anne, Mod. Brid-Flars mit
Bajement, 740 R. Bestern Woe, \$4,000; Guipon Macdensus, Istod. Brid-Flars mit Bosement, 318 A.
Rood Str., \$4,000; J. Reisel, Stocknert und Bajement, 35 Antion Str., \$2,300; B. Ott, 3,400; FredFlats mit Bajement, 263 Modans Str., \$4,000; FredFlats mit Lajement, 465 Defendans mit Bajement, 465 Outenbald Woe., \$22,000; Cames
Southins, Sidd. Brid-Boshopan mit Pajement,
4310—12 Eliis Wee, \$22,000; Chauneed Blair, Isod.
Brid-Reichens mit Bajement und Erall, 4800 Orgel
Bloo., \$20,000; E. Fr., \$7,000; The Brid-Flats
mit Bajement, 4833—35 Zafe Wee, \$25,000; John
Josephof, 2850; D. Binshoji, 285d. Brid-Bobshous,
mit Pajement, 4834—35 Basinsen Bajement, 332 Wee
firen Wee, \$200; Barris-John Wee, \$2000; G. B.
Reiber, 285d. Fram Johnson, 285d. Brid-Flats
mit Bajement, 1119 Turner Wee, \$2000; S. B.
Oljon, 285d. Fram Flats mit Bajement, 176 Lartijon Nee, \$2000; Fram Johnson, 285d. Brid-Flats
mit Bajement, 1119 Turner Wee, \$2000; S. R.
Oljon, 285d. Fram Flats Sit, \$4800; R. R.
Boevern, 285d. Fram LageBrid-Bales
mit Lajement, 125 Barckan Str., \$4800; R. R.
Boevern, 285d. Fram Sanga, 285d.
Brid-Flats
mit Lajement, 125 Barckan Str., \$4800; R. R.
Boevern, 285d. Fram Sanga, 285d.
Brid-Flats
mit Lajement, 125 Barckan Str., \$4800; R. R.
Brid-Reich Str., \$2000; Brid-Flats
mit Lajement, 125 Barckan Str., \$4800; R. R.
Brid-Reich Str., \$2000; Brid-Flats
mit Lajement, 125 Barckan Str., \$4800; R. R.
Brid-Reich Str., \$2000; Brid-Fla

#### Martibericht.

Chicago, ben 18. April 1894. Diefe Preife gelten nur für ben Großhanbel. Gemüfe. Rothe Beeten, 75.—85.6 per Barrel, Schlerie, 75.—81.00 per Dugend, Salat, \$3.00—\$3.50 per Barrel, Rartoffeln, 56.—70.50 per Burkel, Robelon, \$1.25—\$1.50 per Barrel, Rohl, \$5.00—\$7.00 per 100 Stüd.

Teben bes Geflügel. Junge Sübner, 7-3c ver Bjund. Sübner, 6-3c ver Bjund. Truthühur, 7-10c ver Pjund. Enten, 8c-10c ver Pjund. Enten, 8c-10c ver Pjund. Butter.

Befte Rabmbutter, 23c-24c per Binnb. Cheddar, 11c-12c per Bjund. Gier.

G:er. Gride Gier, 10-11c per Ongend. Brud te. Repfel, \$4.00-\$5.50 per Barrel. Sitronen, \$2.50-\$1.00 per Kifte. Crangen, \$1.50-\$2.25 per Sifte. Rr. 1, Timothy, \$10.00-\$11.00. Rr. 2, \$8.00-\$9.00. & a f e r.

Rr. 2, 342c-36c. Nr. 3, 34c-35c.

## Leberleiden.

Unfere verehrten Boreltern maren foliegli boch nicht fo febr auf bem "holzwege." als fie bie Leber bafür verantwortlich machten, wenn irgend etwas mit ihnen los mar, benn die Gra fahrung beweift, bag bas Guriren bort leicht ift, mo eine gefunde Thatigfeit ber Leber beibleibt. Riemand mußte bas beffer, als bie Monche, melde bie Mergte bes Mittelalters maren. St. Bernard Krauterpillen, gubereistet aus ben Burgeln und Rrautern ber Alpen, haben beshalb eine langere erfolgreiche, mebicinifche Geichichte in ber Beilung von Leber= und Blutleiden, als irgend etwas anderes. Beim erften Auftreten von Gelbfarbung ber Mugen und Saut belegter Bunge Ropfichmeren, Mattigkeitsgefühl. Berftopjung, bitterem Beschmad im Munde, Biberwille gegen Fleisch, Appetitlofigfeit ober irgend einem anderen Beiden von Leberbejchwerben wird eine nur wenige Tage bauernbe Behandlung mit St. Bernard Billen wie mit Zauberfraft mirfen. Der Appetit ftellt fich wieber ein, Die Sant flart fich, Die Schmerzen verschwinden, Die Se ber fehrt gur Erfüllung ihrer Aufgaben gurud, und 3hr feid wieber gejund. Rur menige Deil: mittel, die je entbedt murben, fommen ben Rrauterpillen jener meifen, alten Donche gleich, meil beren Beilfrafte auf Ueberlegung Erfahrung beruhen. Alle Apothefer verfaujen fie gu 25 Cents per Schachtel.

### Brancht Ihr Möbel?

Sprecht vor und seht die beste Auswahl in

## THEIR'S

Möbel-Geschäft,

### 258 und 260 Wabash Ave. Gröffnungs:

jett im Gange.

## Bett : Sedern.

Chas. Emmerich & Co., 175-181 S. CANAL STR., Ecke Jackson Sir. Beim Ginfauf von Febern außerhald unieres Saufes bitten wir auf die Marke C. E. & Co ju auten, meiche bie von uns fommenden Säckben tragen bbibio

Wenn Sie Geld svaren wollen, Möbeln, Teppiche, Oesen nud Saus-Ausstattungswaaren von Strauss & Smith. W. Madison Str. Deutsige Ferna. 25 baar und 45 monattich auf 450 werth Möbeln.

#### Schuhverein der hausbeliher gegen fcblecht gahlende Miether,

371 Larrabee Str. Branch (Win. Cievert, 3204 Dentworth Ms. Arrwilliger. 794 Milwanter Uve. Offices: Pt. Wich, 614 Racine Mve. U. S. Etolic. 3254 E. Saifted Str.



### BESTE LINIE NACH KANSASCITY Zwei Züge Täglich

Gifenbahn-Rahrblane.

Gilenandu- andthenne.	
Juinois Central:Gifenbahn.	
Alle durchlabenden Jüge verlassen den Central-Bahn- bot, 12 Str. und Bart Kow. Die Bige nach dem Sieden konnen ebenfalls au der Z. Str., 3. Str und Sube Bark-Statton bestegen werden. Stadie- Lickel-Liste: 194 Cart Str. und Aufbirduni-hotel.	
Buge Abfahrt Anfunft	
Chicago & New Orleans Simiteb.         1.35 N         4.45 N           Chicago & Wiemphis.         1.35 N         4.25 N           Ch. & St. Louis Diamond Special.         9.00 N         8.10 B           Speringlieb & Decatur.         9.00 N         8.10 B           Pem Orleans Boffgag.         3.00 B         12 20 N           Cairo & St. Comis         8.40 B         4.45 N           Elocamonia Baffagiergag         8.40 B         9.50 N           Chicago & New Orleans Expres         7.45 N         7.20 N           Rantafee & Gifman         4.41 N         10.25 N           Rantafee Baffagiergag         5.00 N         9.50 B           Proffort Zubuque         5.00 N         9.50 B	
Siour Falls Schnelling	
Rodford Paffagierzug 3.00 R 110.30 B	1

Burlington: Linie. Chicagos, Burlingtons und Quincis-Sifenbahn. Ticket-Offices: 211 Clart Str. und Union Baffagier-Bahn-hof, Canal und Abams Str. 

Ballimore & Chio.

Chicago & Gric:Gifenbahn. 242 S. Clark Ett. und Dearbornstain, Bolt Str., Ede Fourth Abe.

Warion Local ... 77:20 B. Makunt.

Rem Port & Botton 10200 B. 18:20 Pt. 

CHICAGO & ALTON-UNION PASSENGER STATION.
CARLI Street, between Minuseon and Adams Sta.
Ticket Office, 195 South Clark Street.
Daily, Plaily except Sundy.
Pacific Vestbuled Express.
St. Louis Palace Express.
St. Louis Palace Express.
Pacific Vestbuled & St. Louis Pay Express.
P

Terot: Tearborn-Stattom.
Titlet-Offices: 22: Clart St.
und Auditorium Hotel.
Authorium Hotel.
Authorium Hotel.
48:28: 8:00: 8:

### Albendwoft.

Erfceint täglich, ausgenommen Countags. Berausgeber: THE ABENDPOST COMPANY. Abenbpoft" : Gebaube . . . . 203 Fifth Ave. Brifden Monroe und Abams Gir.

Telephon Ro. 1498 und 4046. Preis febe Rummer ...... 1 Cent Durd unfere Trager frei in's Saus geliefert woddentlid Jabrlich, im Boraus bezahlt, in ben Ber. Sthaten, portofrei

CHICAGO.

Jahrlid nad bem Auslande portofrei ....... \$5.00 Rebatteur: Frit Diogauer.

#### Minderheitsherrichaft.

Da felbst bie Guillotine nicht von Dr. Guillotin erfunden worden ift, fo ift es fehr wahrscheinlich, daß auch bie Reed'sche Regel nicht vom Zaren Reed herrührt. Die Ghre, fie erfunden gu haben, foll vielmehr bem Demofraten Ranbolph Tuder bon Birginia gebüh= ren, ber icon im Jahre 1880 ben Bor= fchlag machte, bie anwesenden, aber nicht stimmenden Mitglieder des Saufes mitgablen zu laffen. Damals fand Reed die 3bee gang ungeheuerlich. Er meinte, die forperliche Unwesenheit ei= nes Abgeordneten bedinge noch nicht feine Theilnahme an ben Ber= handlungen. Wenn Jemand ber De= batte gar nicht zugehört habe, so könne er boch nicht gezwungen werden, bei ber Abstimmung Ja ober Rein zu fagen, ohne zu miffen, worum es fich eigent= lich handelt. Wie aber fonne man ei= nen Abgeordneten als anwesend gah= Ien, ber baburch, baß er feine Stimme nicht abgibt, flar und beutlich feine geiftige Ubwefenheit befunbet?

3m Jahre 1880 fchlugen Diefe Beweisgründe fo fehr burch, bag Tuder feinen Untrag wieder gurudzog. Aber einige Jahre fpater berfuchten Die Re= publitaner, obwohl fie nur eine win= Bige Mehrheit im Sause hatten, und obwohl ihr Brafidentichaftstandidat nur eine Mehrheit ber Gleftoral-, aber nicht ber Bolfsftimmen erhalten hatte, eine rabifale Umwandlung ber Boll= und ber Bahlgesetze zu erzwingen. Die ihnen an Bahl fast gleichtommende be= motratische Minderheit widersette fich Diefem Beginnen, indem fie barauf bin= wies, bag bas Bolt bergleichen nicht berlangt habe. Much eine berhältniß= mäßig große Ungahl von Republifa= nern mar mit ber Politit ber Führer McRinley und Reed nicht einverftan= ben. Um nun feine Plane trogbem burchzusegen, benitte Reed feine Mlacht als Sprecher bagu, ben früher bon ihm felbit bermorfenen Tuder'ichen Bor= schlag ohne vorherige Genehmigung bes Saufes thatfachlich burchzuführen. Auf Diefe Weife gelang es ihm, jene gehäffi= gen republikanischen Parteimagregeln burchzupeitschen, die später ben Republifanern so gewaltige Riederlagen ein=

Die Demofraten im jegigen Ron= greffe befinden fich in einer gang anderen Lage. Ihr Programm ift in zwei aufeinander folgenden Wahlen bon ber Wählerschaft ausbrücklich gebilligt morden. Auch haben fie eine fo große Mehrheit im Saufe, daß fie für fich allein felbft bann noch beschlußfähig find, wenn bierzig bon ihnen fchien. Deffenungeachtet haben sie sich angeblich gezwungen gefehen, bie fogenannte eeb'sche Regel mit einigen Abande= rungen anzunehmen. Schon 90 bon ten 356 Mitgliebern bes Saufes fonnen jest eine Bill gur Unnahme brin= gen, und wenn beispielsweise eine große Ungahl von Boltsvertretern zu feige ift, zu einer Magregel bestimmte Stellung zu nehmen, so braucht fie fich nur ber Abstimmung zu enthalten. Daß bas in ber That häufig geschehen wird,

unterliegt nicht bem geringften 3meifel Diejenigen Blätter, welche bie Reed= iche Regel als einen Ausfluß bes gefunden Menschenberstandes bezeichnen mögen fehr bald ihren Irrthum gewaht werben. Bisher hat im Saufe feine Freiprägungs-Bill burchgefest werden tonnen, weil fich für biefelbe teine Mehrheit aller erwählten Mitglieber auftreiben ließ. Da fie aber jest schon bon einer Mehrheit ber zeitweilig anwesenben Mitglieber angenommen werden fann, fo wer= ben Bland und Genoffen jedenfalls einen neuen Unlauf nehmen. Errei= chen fie ihren 3med, so wird, ba ber Senat fich schon wiederholt für bie Freiprägung entschieden hat, nur noch bas Beto bes Brafibenten bas Land bor ber reinen Gilbermährung retten tonnen. Der "gefunde Menschenver= ftand" wird doch nicht behaupten wol= len, daß es richtig ift, eine fo wichtige

Sache auf zwei Augen zu ftellen. Durch die Reed'sche Regel wird gang einfach bie Minberheitsherrschaft an bie Stelle ber Mehrheitsherrichaft gefett. Ueber biefe Thatfache helfen feine Spigfindigfeiten hinweg.

#### Musftande und Aufftande.

In ber Rahe bon Detroit ift es gu einem erbitterten Rampfe zwischen ei= ner Sheriffsabtheilung und ftreifenben Erbarbeitern gefommen, bie größten= theils polnischer Rationalität gu fein scheinen. Natürlich zieht in Folge bef= fen bie "ameritanische" Breffe wieber furchtbar'über bie unwiffenden und ge= maltthätigen Muslander her. Gleich= geitig find aber auch an ber Great Ror= thern Bahn Gewaltthaten bon Musftan= bigen berüht morden, die weder gu ben Poladen und hunnen" gehören, noch überhaupt aus bem Auslande stammen. Die Fabel, bag nur bem Muslanber ber Ginn für Gefeglichfeit und Orbnung abgeht, wird damit gründlich wi=

berlegt. Inbeffen ift es volltommen gleichgil tig, ob die Arbeiter, die ihr Ziel mit Gewalt zu erreichen bersuchen, Ginge= borene ober Muslander find. Jeden: falls find fie Thoren. Denn fo willig bie öffentliche Meinung allen Arbeitern bas Recht augefteht, nach einer Berbef= ferung ihrer Lage gu ftreben, ebenfo

entschieden berurtheilt fie jeden Berfuch, diefes Recht mit Anuppel und Revolver zu betonen. Es liegt auf ber Sand, daß ber Burgerfrieg nicht aufhören würde, wenn Jeber, der mit feinem Gintommen nicht gufrieden ift, basfelbe burch Berjagung aller feiner Mitbewerber gu fteigern versuchen burfte. Rann ein Arbeiter, der \$3.50 ben Tag verdient, burch Ausnützung des Organisationsrechtes und ber Marttverhältniffe eine Lohnerhöhung von 25 ober 50 Cents durchfegen, fo wird ihm biefe gern gegonnt werben. Doch bari er nicht ben Landfrieden brechen, Gigenthum gerftoren ober gar Menfchenleben bernichten, um wöchentlich ein paar Dol= lars mehr berbienen gu fonnen. Gi= nem bernünftigen und ruhig erwägen= bem Urbeiter braucht nicht erft gefagt gu werben, bag er nicht blos Rechte, fonbern auch Pflichten gegen bie Gefell= schaft hat, aber leiber geht in Zeiten ber Erregung bie Leibenschaft nur allau oft mit bem Berftande burch. Dann fommt es gu Auftritten, bie für jeden gesitteten Staat eine Schmach finb.

Da die "Riots" ber Arbeiterbewe= gung unzweifelhaft großen Schaben thun, fo follten die Arbeiterberbanbe fich nicht barauf beschränten, jebe Ber= antwortlichfeit für fie abzulehnen. Biel= mehr follten fie unbarmbergig jedes Mitglied ausstoßen, bas mahrend eines Musitandes bei ber Berübung bon Ge= maltthätigkeiten betroffen wird. Durch Diese Tattit murben fie bas Borurtheil gegen die Arbeiterverbande am ficher= iten entwaffnen und auf bie Dauer mehr thatfächliche Erfolge erzielen, als burch die Politit ber Entschuldigung ober Vertuschung. Go oft es nöthig wird, die Machtmittel bes Staates ge= gen Musständige aufzubieten, ift erfahrungsmäßig ber Strife berloren. Wer fich in die Disgiplin eines Gewertver= eins nicht fügen tann, hat tein Recht, bemfelben anzugehören und burch feine Ausschreitungen ober seinen Mangel an Gelbstbeherrschung bie allgemeine Sache zu gefährben.

#### Die megifanifden Dollars.

11m unfere Sanbelsbeziehungen mit China und anderen afiatischen Ländern zu berbeffern, hat bekanntlich ber Genator Wolcott von Colorado vorgeichlagen, daß ber Prafibent ermächtigt werde, für Die Mungftätten ber Ber. Staaten die Gilaubniß gur Muspragung meritanischer Gilberbol= lars zu erwirken. In Wahrheit liegt bem Senator Wolcott an unferen Sanbelebeziehungen mit China fehr wenig. Seine eigentliche Absicht geht babin, bem ameritanischen Rohfilber ein neues Absatgebiet zu berschaffen. Dagegen ließe fich auch gar nichts einwenden, benn es ift ebenfo wünschenswerth, daß mir unfer Silber bertaufen, wie unferen Weigen. Daß aber bie größte Re= publit auf einen Theil ihrer Mungen ben Stempel ber berachteten "Greafers" fegen foll, ift gum mindeften ein abenteuerlicher Ginfall.

Wie zu erwarten mar, finbet ber Vorschlag in Mexito felbst nicht ben geringften Untlang. Die Megitaner haben fo viel Mühe,ihr eigenes Gilber loszuwerben, bag man ihnen nicht zu= muthen fann, bem amerifanischen Mit= bewerb auf Diefem Bebiete auch noch Borichub gu leiften. Ueberbies berbietet bie meritanifche Berfaffung ausbrudlich die Abtretung irgend eines na= 200,000 Ader. Die Thatfache, baß tionalen Vorrechtes an ein anderes Land. Der schöne Gedante fann also nicht berwirklicht werben.

Im Uebrigen ift auch ber megitani= fche Dollar nur in ben Bertragshafen Chinas bas anerkannte Umlaufsmittel. Außerhalb berfelben wird bas Gilber in Geftalt bon Rlumpen ober Barren in ben Sandel gebracht, die feinen Bragungs=, fondern einen Gewichtsftem= pel tragen. Es ift alfo gar nicht eingu= sehen, weshalb bas amerikanische Roh= filber in China nicht ebenso gut sollte untergebracht werben tonnen, wie bas meritanische. Natürlich fonnte es un= ter allen Umftanben nur gu feinem wahren Marktwerthe verkauft werden, benn auch die Chinesen sind nicht fo bumm, 100 Cents für eine Baare gu bezahlen, die höchstens 50 Cents werth Wenn wir aber wirklich unfere Sandelsbeziehungen mit China berbef= fern wollen, fo merden wir bor allen Dingen Die chinesifche Regierung nicht fortmährend bor ben Ropf ftogen bur= Die eifrigften Befürworter ber Chinesenhehe find indeffen gerade bie Staatsmanner aus ben Gilberftaaten.

#### Die Bewegung des Aderbaus in den Ber. Staaten.

Das Sprichwort "Was lange mahrt, wird gut", lagt fich auf unfere Ben= fusberichte nicht anwenden. Lange ge= nug hat's gedauert, bis die Zahlen be= treffs bes im Jahre 1889 unter Bie= fenfultur befindlichen Landes befannt wurden, fo lange, bag biefelben für heute nur noch infofern Werth haben, als fie auf ben Umfang ber Wandlung im Aderbau, der fich auch hierzulande ftetig vollzieht, fcbliegen laffen.

Diefe Bahlen zeigen, bag in ber De= fabe 1879-1889 entgegen bem allge= meinen Glauben - Die mit Beigen und Belfchtorn bepflangte Bobenflache bebeutend verkleinert wurde, trogbem Die Landwirthschaft einen bedeutenden Bufchuß an neuem Areal erhielt. Das ber Rultur neuerschloffene Land, und bas bem Weigen= und Welschfornbau entzogene Areal wurde zum geringen Theil von ben anmachfenben Städten abforbirt, in größerem Dage fcon für ben Unbau bon anberen Bobenfrüchten, bie ber heimische Martt beansprucht, bermenbet, und ftand im Uebrigen in genauem Berhältniß mit bem Areal bas, infolge bes ftetigen Unwachfens unferes Thierbeftanbes in ben Ctabten und auf bem Lanbe, für bie Beichaf= fung bon Biehfutter, wie Safer, Seu

u.f.w., benöthigt murbe. Es ift intereffant biefen Wechfel im Alderbau, ber burch bie Entwidelung unferes Lanbes bebingt ift, und mit

Schritt hält, ju berfolgen. In ben Reuengland=Staaten, bem industriereichsten Theile unseres Lanbes, berminberte fich bas Getreibearea! bon 1879 bis 1889 um 166,000 Ader. Sier ift auch bie Hornviehzucht nicht bedeutend und bas Wiefenareal wurd? um 57,000 Ader fleiner, mahrenb bas Saferareal, infolge bes großen Bferbebestandes ber Stabte, um 21,000 Ader gunahm. Das bem Aderbau entap= gene Land murbe theils bon ben fich ausbehnenben Stäbten abforbirt, theils bem Gemüsebau zugewiesen; theils auch liegt es brach, weil es infolge ber amerifanischen Raubwirthschaft, ausgefogen ift, und bie Induftrien lohnen= bere Beschäftigung bieten. 3m Staate New York ging bas Getreibeareal um 430,000 Ader gurud, mahrend bas Wiejenareal um 630,000 Ader qu= nahm, wobon 199,000 Ader ber Rultur neuerschloffen murben. Aehnliche Beränderungen zeigen fich in Bennfylbania, Rem Jerfen, Margland, Dela= ware, Birgina, Rentudy und Tennef=

Roch auffallender ift bie Bandlung in ben großen fruchtbaren Mittelfiaa= Juinois hatte im Jahre 1879 nur noch wenig untultivirtes Land, fo baß bem bebauten Areal nur 722,000 Uder hinzugefügt werben tonnten. Sier nahm das Weizenareal um 979,000 Ader ab und bas Welfchfornareal um 1,158,000 Ader. Dagegen gewannen ber Wiefenbau 1,018,000 und bas Haferareal wurde um 1,889,000 Ader

In Indiana berlor ber Beigenbau 142,000 Ader, in Michigan 372,000 Ader, in Wisconfin nicht weniger als 1,204,000 Acter. In Jowa, von ben Mittelstaaten nächst Juinois ber bebeutenbfte Weigenftaat, murben im Jahre 1879 3,049,000 Ader mit Weizen bebaut, zehn Jahre später war das Weizenareal auf 2,465,000 Ader gu= fammengeschrumpft, mahrend bas Sa= ferareal bon 1,508,000 Ader auf 3,= 752,000 Ader angewachsen mar. Gine Bunahme bon 112 Prozent gift für ben Wiesenbau — 2,490,000 Uder Wiesenland 1879 gegen 5,253,000 zehn Jahre später. Wie Jowa, so murde auch in den andern angeführten Staaten bas bem Beigenbau entnommene Areal zumeift bem Bau für Biehfutter

zugewendet. Während folche junge Staaten wie Ransas, Nebrasta und die Dafotas durch das Erschließen neuer Länder= fireden, ben, burch ben bermehrten Sa= erbau und bas nöthig gewordene Wiefenland bedingten Abzug am Beigenareal ausgleichen fonnten, war bas in ben öftlichen Theilen von Ranfas und Nebrasta schon nicht mehr möglich, und wird in ber nächsten Bufunft nur noch möglich fein, in einigen ber Baum= wollestaaten, ben Staaten an ben pacififchen Ruften und ben Gebirgsftaa= ten. In dem gangen nördlich bon ben Carolinas, Georgia, Alabama, Miffi= fippi und Artanfas und öftlich bon Ranfas, Rebrasta und ben Dafotas belegenen Thefle unferes Landes mur= ben in ber Defade 1879/89 insge= fammt 16,700,000 Ader ber unter Rultur befindlichen Bobenfläche bin= zugefügt, bas Wiefenland wurde um 14,100,000 Uder bermehrt, das Sa= ferareal um 8,400,000 Acter und bas Roggenareal um 900,000 Ader: bagegen erfuhr bas Weizenareal eine Berminberung von 6,500,000 Alder und bas Welfchfornareal eine folche bon Welfchtorn vielfach als Biehfutter be= nutt wird, erflart ben weniger fchnel-

len Rudgang. Weizen, Welfchforn und Baumwolle, bie brei Bobenerzeugniffe, die für ben Export fast ausschlieglich in Betracht fommen, beanspruchten im Jahre 1889 125,800,000 Uder gegen 112,300,000 Ader im Sahre 1879. Das ift eine Bunahme bon 12 Prozent gegen 25 Prozent Bunahme in ber Bevolterung. b. h. unfer Bermögen biefe Stapelar= tifel zu exportiren verminderte fich gum Betrage bes Unterschieds zwischen 12 Prozent bes Berftellungsvermögens und 25 Prognt ber Berbrauchsfähig=

feit. Das Weigen= und Welfchfornareal muß auch in Bufunft ftetig bertleinert werben, benn bie ber Bobenfultur neu zugeführte Bobenfläche wird von Jahr ju Jahr geringer und ichon jest genügt ber jährliche Zuwachas nicht mehr, um nur ben vierten Theil berBedürfniffe an Lebensmitteln, Biehfutter und Debe= fafern (Baumwolle u.f.m.) bes jährli= chen Bebolferungszumachfes zu beden. In absehbarer Zeit wird unfer Land ben Entwidelungspuntt erreicht haben, wo es ihm nicht mehr möglich ift Bobenprodutte zu exportiren, ber heimi= fche Martt wird ben Gefammtertrag ber Felber absorbiren. Und bann? -Stillstand gibt es nicht in bernaturbann werben wir, wie heute bie Inbuftrieftaaten ber alten Wetl, bon Sahr ju Sahr mehr und mehr gezwungen werden, unferen Bebarf an Bobenfruch= ten auswärts zu fuchen und uns neue Rahrungsquellen zu erschließen.

#### "Licht, mehr Licht!"

Biemlich häufig wurde neuerbings bie Unficht geäußert, baß die Benfionsgahlungen ihren Sobepuntt erreicht hatten und ichon biefes Jahr ein be= beutender Abfall ftattfinden murbe. Borläufig ift jedoch ber Glaube an Die=

je Botschaft nicht berechtigt. Die "National Tribune" bon Bafb= ington bringt feit einiger Zeit einen ftehenden Artifel über die "mexikanische Penfionslifte", bas beißt, bie Lifte ber Namen folder Benfionare, Die ihre Un= fpruche aus bem megitanischen Kriege herleiten. Diefem Artitel entnehmen wir folgende Stelle:

"Muf ber meritanifchen Benfionslifte findet man bie namen bon 15,215 Ueberlebenben und 7282 Bittmen, und nach ben letten Berichten bes Benfions= amtes lagen noch mehr als 3000 unerlebigte Falle bor. Dies ergibt eine Gefammtzahl von 25,497 Benfionsan= fprüchen ober mehrere Taufend mehr, als bie Ber. Staaten gu irgend einer Beit mahrend bes Krieges Golbaten in Merito hatten. IMe biefe Benfionare erhalten entweder \$8 ober \$12 per Monat."

Menn wir nun nach beinahe einem halben Jahrhunderi infolge bes megi= tanifden Krieges noch mehr Benfionare haben, als wir Goldaten in Merifo hatten, bann ift offenbar eine Abnahme in ben Benfionsliften, Die auf bem Burgerfrieg fußen, noch nicht zu erwarten. 3m Jahre 1893 ftanden 966,000 Na= men auf ben Penfionsliften, b. h., ab= Buglich ber Penfionare bon 1812 und bes meritanischen Rrieges, ungefähr 100,000 mehr, als bie bochfte Truppen= gahl, die zu irgend einer Zeit mahrend der Rebellion auf einmal im Dienste war. Trogbem liegen heute noch etwa 700,000 unerledigte Benfionsgesuche bor.

Es hatte ber Beweife nicht bedurft, welche bie New Porter "Times" jungit in einer Reihe bon Auffagen brachte, um berftändige Leute gu ber Ueberzeu= gung ju bringen, daß nicht alle jene Benfionare ber Unterftütung feitens bes Bundes würdig und bedürftig find. Thatsächlich befinden sich barunter biele Leute, Die frisch und gefund ihr Tagewert verrichten und wegen "absoluter Ermerbsunfähigfeit" Benfionen beziehen, andere, bie wohlhabende und prominente Bürger ihrer Wohnorte find, und endlich eine gange Menge Defer= teure und Leute, Die nie por bem Feinbe gestanden haben.

Die Benfionsliften muffen gereinigt werden, foll nicht bei der heranwachsen= ben Generation das Undenfen an die Männer, welche gur Erhaltung ber Union die Schlachten schlugen, ganglich vernichtet werden, und je schneller, besto beffer für bas Undenfen ber Beieranen und für Ontel Sams Gelobeutel.

Die "Times" giebt einen Weg an, auf dem das wohl erreicht werden tonn= te. Das Blatt forbert Die Ernennung einer Nationalkommiffion mit weitgehenden Befugniffen und empfiehlt, bag in jeder Stadt und in jedem Landdis ftrift bie Namen ber Benfionare, ber Betrag ber bezogenen Benfionen, und bas Datum ber Applitationen beröf fentlicht werben. Die "Times" inupft baran die hoffnung, daß Beteranen, die Gelbstachtung besitzen und gute Bürger find, baraufhin ber Regierung ihr Zeugniß gur Berfügung ftellen würden gegen die Benfionsichwindler, bie überall zu finden find. Das wurde in vielen Källen taum nöthig fein, benn ficher würden viele ber jetigen Benfio= nare lieber auf die Benfion verzichten, als daß fie ristirten öffentlich an den Pranger geftellt zu werben. Wie überall, würde auch hier allein bas Licht genügen, um bem buntlen Treiben ein Ende zu machen. "Licht, mehr Licht", ift, was wir brauchen in unferem gan= gen politischen und Bermaltungsleben.

#### Lofalbericht.

Aues and Ren.

\* Dr. Hectoen, ein prominentes Mitglied ber biefigen medizinischen Fatultät, hat heute Chicago verlaffen, um fich nach Deutschland zu begeben. Er wird fechs Monate Studiums halber in Berlin verweilen - ein Aufenthalt, ber ihm hoffentlich nichts schaben mirb.

\* Während ber 17jährige Fred. Fliegel gestern Rachmittag mit bem Reini= gen ber Fenfter ber Schäffer'ichen rthschaft, Nr. 371 Milwaufee beschäftigt war, fiel er bon einer hohen Trittleiter berab und fcblug mit bem Ropf dirett durch eine ber großen Schei= ben. Der ftart Blutende murbe fofort in die nahe gelegene "Rirk Medical Dispenfarn" geschafft, mo Die Merate acht tiefe Schnittmunden an ihm fon= statirten. Es nahm zwei Stunden Zeit in Unfpruch, um alle bie Bunben gu naben und gu berbinden. Fliegel befin=

bet sich jest außer Gefahr. \* Der orfanartige Regenfturm, melcher gestern Nachmittag über bie Stadt babinigate, bat an verichiebenen Gebäuben allerhand Berheerungen ange= richtet. Um ichwerften wurde die Pres= bhterianer=Rirche an der Ede der 46. Str. und Emerald Abe. betroffen, be= ren Schornstein einstürzte, wodurch ein Schaben bon \$500 angerichtet murbe. Es muß als ein befonderes Glud betrachtet werben, daß niemand burch bie fallenden Trümmer berlett worden ift.



### Berg und Magen Beide verurfachen Edmergen

durch woods geheilt. "Ich begann der zwei Monaten, als ich an Magen-beichwerden litt und mich im Ganzen recht ichtecht be-fend, ich wog nur 130 Plud, hoods Eursaparilla einzunehmen. Wein derz verrichte mir Schmerzen, und oft war ich gezwungen meine Arbeit einzulteilen, mein Blut war unrein und erzengte Ausfichag zu mei-nem Gesche, Nachdem ich Foods Sarfaparilla einge-nommen, begann ich sofort desser zu werben und zest fühle ich wie neugeboren. Mein Blut ist gereinigt und

Sood's Sarfaparilla

meine haut ift jest flar und mein Aussehen gut. hoods Carsabartla bat mir febr gut gethan und ich empfehfe es mit Bergnügen. Denry M. Detwi-ter, Pennsbille, Pennipibanten. Coods Gillen find tein begetabilifd und bemirten weber Durchfall. Schnerzen, noch Rneifen. Wer-ten in allen Apotheten berfangt.

The state of the s

#### Beftraft genug.

Unter ber Unflage bes Ginbruchs= biebstahls stand heute ber etwa 18 Jahre alte Thomas Carroll bor Rich= Der junge Mensch hatte ter Fofter. fich felbft bei Berübung berThat schwer genug bestraft, fodaß ber Richter ein menschliches Rühren fühlte und ihn chne Weiteres freiließ. Der Sachver= halt, welcher feiner Berhaftung und Freilaffung gu Grunde liegt, ift nam= lich folgenber. In der Racht bom 2. zum 3. April war Carroll in bas Haus Mr. 346 State Str. eingebrochen. Ge= rade als er im Begriffe ftanb, einen Roffer zu erbrechen, wurde er bon mehreren Hausbewohnern entbedt. Um feinen Berfolgern zu entgeben, fprang er eiligst aus bem Fenfter bes im er= ften Stock belegenen Zimmers, tam aber babei fo ungludlich ju Falle, baß er fich einen Schabelbruch guzog.

"THE HUB"

Nordweft-Gde State und Jadfon Etr.

3ft des Bolles Bargain-Freitag-ber große Gintaufs-

und Geldersparungs-Tag für Taufende und Abertaufende

bon flugen Männern und Frauen-die es verfteben, einen

Grofden gu fparen burch bas Gintaufen ihrer Rleidungs=

ben und beshalb völlig 83 und 83.50 werth—Bar: \$1.65

Weiten, von Angugen, welche \$10 und \$15 fofteten, und beshalb völlig \$9.50 werth.—Bargam-Freitag

Bargain: Freitag für ... \$5.50

100 burchaus reinwollene Cheviot grunjagt-urvet. zieher für Männer, mit seibenem Aermessutter und vollftändig tabellos in jeber Beziehung, ein wirf-

gange Polentanguge im Anaben, in bubiden Muftern gabre, nagelnene Baaren, in bubiden Muftern unb iconen Moben, mahrer Berth wenigstens \$5

\$1.39

17c

69c

25c

5c

39c

59c

49c

49c

7c

21c

ftude bei den Bargain-Freitags-Bertaufen des Subs.

200 reinwollene Sofen für Manner, gurudgeblieben von Ungugen, welche für \$10 u. \$12 verfauft mur-

300 ichwarze und fanen Cheviot-Ungiige, alle Gro-

100 burchaus reinwollene Cheviot Fruhjahr-lleber-

licher \$8: lleberrod-Bargain Freitag für ......

2-Stud-Unguge für Rinber, gut ausgestattet u. gut

gemacht, bauerhaite Baare und hubiche Dufter.

alle Altersftufen, von 5-15 Jahre, nicht ein Un=

Lange Sofenanguge für Rnaben, Alter 13 bis 19

50 Dut. Blufen = Baifts für Rinber, einige 25c,

andere 35c und viele 50c werth, alle gu einem Preis, Bargain-Freitag.

Gingelne lange Sofen f. Rnaben, alle Großen, aut

gemacht und bauerhaft, in Streifen und einfachen grauen Stoffen, wirflich billig ju \$1.25, Bargain-

Freitag für .....

Gine Bartie von affortirten Rappen für Anaben

und Rinber, angebrochene Bartien von Moben

biefes Frühjahrs, nicht eine alte Rappe in ber Par-tie, einige Sam D'Shanters, einige Dacht-Mufter,

einige Cabets, einige Bolos, bie meiften bavon \$1

Gine Bartie von feinen Marine geformten Rap=

Bargain Freitag für .....

Alle von bem großen Anfauf bes gangen Muffer:

Doppelfnöpfige Gton-Rleiber für Damen, febr fei-

Beige India Leinen Baifts für Damen, mit hub-

Gingelne Partie von 7-hafigen Fofter Glace-Sand=

ichuben für Damen, in lohjarbig, mobegrau und stahlblau, regulärer Preis \$1.25, Bargain-Freitag

Rine Englisch Merino-Unterzeug für Manner, febr

Bargain-Freitag für .....

75 Dupend naturgrau und Frühjahrs Merino-Unterzeug für Männer-regulare 65c Baaren-

Bargain Freitag für .....

Nachtfleiber für Manner-Obbs und Gubs unfe

rer regularen 75c, \$1 und \$1.25 Qualitaten, ei=

nige einfach, andere hubid bestidt-Bargain-Freis

tag für .....

Arbeitshemben für Manner, von feinem frang.

75c und \$1.00-Bargain-Freitag für .....

Paffenbe nabtloje Manner-Salbitrumpfe-in grau

und braun gemischten garben-ein regularer 15c

Artifel-Bargain-Freitag gu .....

Die berühmten importirten Gunot-Sofentrager-

Die neueiten eleganteften Mufter-merben in ber

gangen Belt gu 50c verfauft-Bargain-Freitag gu

1,800 Paare echte Lubloms Damen Bici Rib Drs

fords, mirfliche bandgewendete genahte Goube,

Ben, in C, D u. E Beiten, 3. Bertauf Freitag fur \$1.50

1500 Baar Knöpf- und Schnürschuhe für Damen, alle Größen und Beiten, wirklich bona fibe \$3.00 \$1.95

Madden- und Kinder Bici Rib Schuhe in Tan und ichwarg-

 Größe 6 bis 8.
 98c

 Größe 8½ bis 10½.
 \$1.25

 91.25
 \$1.25

bie über \$2.00 gu fabrigiren toften, und gewöhn

und \$3.50 merth, -Bargainfreitag gu .....

Bebes Baar ift bas Doppelte merth.

Rlanell und Domet, belle und buntle Karben, werth

weich und fein-ein regularer 75c Urtifel-

Cortiments ber Gerren Leach, Baird & Wilen übrig gebliebenen Sute, Manner Derbys und Tourins, werth bis 31 \$2.75, werben am Bargain-Freitag geräumt für.

nes Gerge Tuch, in marineblan u. ichwarz, über-all für 87 verfauft, Bargain-Freitag für. \$3.48

werth, alle am Bargain- Freitag . . . . . . .

pen, überall für 25c verfauft,

unb \$6, Bargain=Freitag fur .....

jug weniger als \$3 werth, Bargain-Freitag fur . .

The Hubs

Bargain-Sreitag

wir offeriren für Morgen!

Männer=

und Weften.

Männer=

Anzüge.

Männer=

Rinder=

Angüge.

Knaben=

Anzüge.

Rinder=

Waists.

Anaben=

Sofen.

Anaben=

Rappen.

Rinder:

Rappen.

Männer=

Eton-Rleider

für Damen.

Damen=

Waists.

Damen=

Macht=

hemden.

Flanell=

Hemden.

Strümpfe.

Halb=

Sofen=

träger.

Damen=

Schuhe.

Mädchen=

Schuhe.

Handschuhe.

Hüte.

Ueberzieher.

Hosen.

Seht, was für ausgezeichnete Bargains

Manner Rode ( 150 reinwollene Caffimere und Cheviot Rode und

Man Schaffte ben Schwerverlegten nach bem County-Hofpital, aus bem er vor wenigen Tagen als Invalide entlaffen wurde. Carroll hat nämlich in= folge ber ichweren Berletung fein Ge= hör berloren.

#### Schnellverfehr auf der Sudfeite.

Das ftabträthliche Romite für Stragen und Gaffen ber Gudfeite bielt ge= ftern Nachmittag eine Sigung ab und beschloß, die Trollen-Berordnungen ber Gudfeite Stragenbahn-Befellichaft babin zu amendiren, baf bie eleftrische Leitung unterirdifch fein foll. Gine große Menge Bewohner jener Stragen, in welcher das elektrische Shitem als Triebtraft bei ben Strafenbahnen eingeführt werden foll, hatte fich eingefunden. Much beschloß bas Romite, daß die genannte Gefellschaft verpflich= tet fein foll, Die 63. Strafe an ben Rreugungen mit ben anberen Strafen mit eleftrischer Beleuchtung zu verfe=

Das Romite wird bem Stadtrath die Unnahme ber in obigem Sinne lautenden Berordnung anempfehlen.

#### Angeblicher Bahlichwindel.

Bor Richter Glennon erfcbienen gestern acht Bürger aus dem benachbar= ten Dörfchen Evergreen, um sich auf die Beschuldigung zu verantworten, daß fie bei ber letten Wahl unrechtmä= Biger Beife geftimmt hatten. Unter ben Ungeilagten befand fich auch herr C. M. Bigsbee, ber Friedensrichter ber genannten Ortschaft. Man fagt ihm nach, daß er auf bas Refultat berWahl gewettet habe und wegen biefes "Ber= brechens" wurde er auf Beranlaffung der Wahlbehörde verhaftet, fo bag alfo Die Ortschaft ohne einen Richter war und es nothig murbe, ben Prozeg nach Chicago zu verlegen.

Richter Glennon hielt bas geftern beigebrachte Beweismaterial nicht für aenugend, um den Progeß gu entichei= ben, weshalb er benfelben auf ben 25. April vertagte und die Angeflagten un= ter je \$500 Burgichaft ftellte. Auger bem erwähnten Friebensrichter fteben folgende Burger Ebergreens unter Unflage: Joseph Canton, James Ro= gers, August Anberfon, Charles Lager und William Hanes.

#### Monon Route.

Die einzige Gifenbahnlinie nach ben beliebten Aurorten Weft Baben und French Lid Springs. Wegen Fahrpreifen und Bamphleten fprecht bor in ber City Tidet Office, 232 Clark Str. Chicago.

Vorstadt-Arundeigenthums-Agenten mit guter beuticher Runbichaft fonnen mehr Gelb mit

#### WEST PULLMAN

Lotten machen, ale mit irgend welchem an beren Chicagoer Grunbeigenthum. Jede Bergunftigung und gute Rommiffion.

Bir haben ein gründlich organifirtes beutiches Tepartement. WEST PULLMAN LAND ASSOCIATION,

#### 404, 100 Washington Str. Todes:Angeige.

Freunden und Bekannten die traurige Nachricht, daß meine libe Frau Marie Otto am 18. April, 3 libr Morgens, nach langem Leiden entishläfen ik. Die Beerhäung invole fatt Freifag mu I Ukr vom Trauerdunge, 106 Mogart Err., nach Walddheim. Um fille Theimadme bitren die dinterbliebenen, Fris Otto, Gatte, Dartie, und Motor, Chas. Gabert, Bruder, Chas. Gabert, Bruder,

Umalie Gabbert, Echwagerin.

#### Todes:Mingeige.

Freunden und Bekannten die traurige Nachricht, daß unfer geliedrer Gatte und Beter und Erokvater Diestrich Michael in Mitte von 82 Johren am Mitte voch, den 18. April, Radmittags 2.40 Her, felig im Herrn entickafen ift. Die Beerdigung findet am Freitag Nachmittag, um 2 libr, vom Trauerhanie, 1723 Frederich Etr., aus nach der Betekens-Klirche, Ede Diverfed Etr. aus nach der Arten wir von da nach Graceland fatt. Die trauerwenen winterblichenen, Dorothe a Mong, geb. Degner, Gattin, nehft Kindern und Enkelne.

#### Todes:Mingeige.

Bur Nachricht, bag unfer einziges Sohnden Rarl n Altrer von 14 Jahren nach ichweren Leiden fanft rifchigen ift. Beredigung finder firt Freitag Bor-cittag, 10 Uhr, von 730 Girard Str. nach Walds-eim. Die trauernden hinterbliebenen, ag, 10 thr, bon (39) Gierro Sir, nad add.

Die frauenehen Sinterbliebenen,
Em ma und Jacob Beder, Eltern,
Sedwig und Clara, Geichwiter,
Katherina und Jacob Beder,
Großeltern, nehft Freunden.

#### Todes:Angeige.

"Raum blübft Du auf, jo fallft Du ab, "Bon ber Wiege in bas Grab!"

Breunden und Befannten die traurige Rachticht, bas mein geliebter Gatte Mat bias Jarding im Mitre von 27 Jahren, D Monatru und 15 Tagen am Mitrmoch, ven 18. April, 5.30 Ihr Morgens, gestorben ist. Die Berodigung sinder fint Hertrag, 11 Ihr Bornittags, dem Traurerhauf, 480 20 Atr., nach der Er. Untoutus-Kirche und bon ba per Gisenbahn nach dem Er. Marien-Gottersader. Im fille Deinschme bitten die berinden sinterbliebenen. Margurethe Jarbing, Gattin, Berlach Jarbing, Brinbern, Barbara Beber, Schwefter.

Todes:2luzeige. Chicago Schreiner-Verein.

### Diebrich Mond ift gestorben am 18. April m Atter von 22 Jahren. Beredigung am Freitag, sen 20. April, Raddmittags mu 2 libr, von Trauer-aufe, 1723 Frederid Str., nach Grabeiand. Todes-Angeige.

Freunden und Befannten die trausige Nachricht, daß unter gefiebrer Sohn Millie Ibiel am Mitriboch Rachmittag im Alter von 7 Jahren und 1 Monnat geforden in. Die Beerdigung findet am Freifag Rachmittag, um 1 Ibbr, bom Trauerbaufe-aus. 301 Baro Place, Late Biem, nach bem Concordia-Krichboch fatt. Bilbelm und Bilbelmine Ihiel

### Sebammenichule, 83 28. gingie St. Unmelbungen für ben am 10. Dai beginnenden Aurius jur Griernung ber Sebammentunft werden jest entaegengenommen. Raberes beim Gefreta;

Dr. A. ROSENBERG flügt sich auf 35jährige Brarrs in der Beharblung ge-heimer Kransbeiten. Junge Leute, die durch Jungend-sünden und Aussichweitungen geichwärt sind, Aumen, die au Hunttionslidrungen und anderen Francustrank-heiten leiden, werden durch und angerifende Weitel gründlich gebe kt. 125 S. Clark Str. Office-Stunden D-11 Borm., 1—3 und 6—7 Abends.

Finanzielles.

#### E. G. Pauling, 145 ga Salle Str., Bimmer 15 & 17. Geld zu verleihen auf Grundeigenthum. Erfte Shpotheten

zu verkaufen.

#### ADOLPH LOEB. 152 LA SALLE STR., berletht

Geld auf Grundeigenthum. Sicherheiten gu vertaufen.

#### GELD gu berleiben in beliebigen Gummen men \$500 aufwaris auf erfte Sprotheten auf Chicago Grundeigenthum. Papiere jur fichern Capital - Anlage immer vorrathig.

E. S. DREYER & CO., 1911 Nord-Ost-Ecke Dearborn und Washington Str.

Frangofifche und fiefige, auf's Gefdmad. vollfte garnirte

..... \$1.75

#### Damenhüte werben, ha ich von benfelben eine febr große Auswahl habe, ju Bholefale-Breifen bertauft.

PAULINA KLEIN, Millinery-Store, 404 Milmankee Ao.

Finangielles.

#### WILLIAM LOEB & CO. Nachfolger von A. Loeb & Bro.,

180 LA SALLE STR. Verleihen geld auf Chicago Grund-Verhausen erfte Mortgages. Doppelte Siches

### C. FRISCHE & CO., 101 WASHINGTON STR., - . CHICAGO, ILL.

Billig Passagescheine im Zwischendeck und Kajuete nach nub bou Hamburg, Bremen, Stettin. Antwerpen. Retterdam, Havre und allen Midsen Europa. Voltmachten mit forultaritigen Beglanbigungen.—
Erbschafts-Einzehungen. Post-Ausstellungen etc.—
Sonntags offen bis 12 Uhr. 27maljoof

### LOEB & GATZERT,

125 La Salle Str.

Erfte Supotheten in fleinen und großen Beträgen ftets an Band. Geld zu verleihen auf Grundeigenthum

Bergnügungs: Begweifer.

icago Opera Soufe-About Town. Clart Str. Theater-Bulje of Rem Dort. Brand Opera Soufe-A Milhobite Flag. Dabmartet Theater-Reffee of Dublin. Dooleys Theater-G. S. Willard. McBiders Theater-Darkst Russia. Shiller Theater-Juggernaut.

#### Gine Rriegslegende.

In bem in Sabre erscheinenben Blatte "Betit Habre" vom 29. März befindet sich folgender Artikel: "Am letten Sonntag hat auf bem Friedhof bon Sainte=Genvieve=des-Bois (Seine= et=Dife) eine rührende Zeremonie ftatt= gefunden. Die Refruten bes Orts und ber Umgebung legten Rranze nieber auf zwei Graber, die neben einander liegen, bon Trauerweiden umgeben find und zwischen benen fich ein Kreug bon Granit und ber boppelten Inschrift befindet: Undre Delorme, geftorben für bas Baterland 1870. Jeanne Bernier getöbtet burch ben Feind 1870. Die Geschichte ber beiben jungen Leute, Die feit 24 Jahren in biefen Grabern ruben, ift febr rührenb. Der junge Mann gehörte zu einem Marschregiment, als Die Preußen einrückten und zwischen Sainte=Geneviève=be=Bois und Fleury lagerten. Gines Abends um 9 Uhr schleppte fich ein junger Infanterist burch bas Gehölz auf Wegen, die nur ben Ginwohnern befannt find. Es war André, ber trog der schweren Ver= wundungen, die er bei Choify=le=Roy erhielt, getommen war, um feiner Berlobten ein lettes Lebewohl zu fagen. Angelangt an ber Wohnung ber GI= tern ber Jeanne Bernier, brudte Un= bré ein Fenster ein und brang in einen Raum bes Erbaefchoffes. Sier fah er feine Berlobte, halbtobt bor Schreden, fich gegen einen preufischen Offigier bertheibigen. Rafend bor Wuth, gog Unbre feinen Revolber und fchoß ben Offizier nieber. Auf ben Larm bes Schuffes tamen Golbaten herbei, bemächtigten fich Unbres, feffelten ihn, ftellten ihn an eine Mauer und erschof= fen ihn. Seine letten Worte maren: "3ch fterbe für bas Baterland und für meine Braut!" Im Moment bes Schuffes fturgte fich Jeanne auf ihren Berlobten und burch ben Rauch fah man zwei Rörper entfeelt zu Boben finten. Seither find die beiben Graber ber Gegenftand einer befonberen Ber= ehrung bei ben Ginwohnern, und jebes Jahr an Oftern legen Berlobte und Ronffribirte Rranze an ben Grabern

Dazu fagt bie "Frankf. 3tg.": Diefe "rührende Geschichte" tann unmöglich fo paffirt fein, wie fie bier ergahlt wird. fie ift eine ber zahllofen Erfindungen ober Entstellungen aus ber Schredens= zeit, die bon bem Ginen in gutem Glauben hingenommen, bon ben Andern in bestimmter, boswilliger Absicht immer wieber aufgewärmt und berbreitet werben. Dem Frieden und ber Berfohnung tann ein folches Berfahren nicht bienlich fein. Bielleicht geben biejenigen, bie bagu berufen find, ber Sache einmal auf ben Grund, ehe es in Frankreich zur bogmatischen Legende wird, daß deutsche Offiziere Bergewal= tigung und beutsche Solbaten Stand=

#### Gin feltener Rall.

Der feltene Fall ber "Töbtung auf ausbrückliches Verlangen" unterlag jungft zur Berhandlung einem Berli-ner Gericht. Der Pantinenmacher Friedrich Wilhelm Quipow hatte in Perleberg die Bekanntschaft eines Mäd= chens, ber Louise Boigt, gemacht. Die Mutter des Quigow wollte aber in eine eheliche Verbindung des Paares nicht einwilligen, ba ihr Sohn bereits mit einem anberen Mähchen ein Berhaltnik unterhalten hatte, welches nicht ohne Folgen geblieben war. Das Mädchen erklärte deshalb, es wolle sich von Qui= Diefer ertlärte aber, gow trennen. bas et fich bas Leben nehmen werbe, falls ihn die Boigt berlaffen wollte, und nun meinte bas Mädchen, es wolle nicht haben, baß ihretwillen Jemand in den Tod gehe, wenn Quipow mit feinem Selbstmorbe Ernft machen wol= le, so werbe fie mit ihm in ben Tob geben. Das Paar reifte nun wirklich nach Berlin und miethete fich im Dranienburger hof ein. Um 2. Ottober fehlte bem Paar zu ber That ber Muth; fie schrieben an ihre Angehörigen Briefe, in welchen fie um Bergeis hung baten und ihren Entschluß, zu fterben, zu erfennen gaben. Um 3. Ditober b. J. schritten fie gur That. Das Mabchen richtete fich felbft ben Revol= ber auf die Bruft, und Quigow brudte auf Drängen bes Mäbchens ab. Der Schuß ging bem Mädchen in ben Leib, aber bie Boigt fühlte, bag biefe Wunde nicht tödtlich fein wurde und beshalb schoß in ihrem Auftrag Quipow noch einmal bas Mädchen in ben Ropf. Seltfamer Beife ift aber gerabe ber ameite Schuß nicht töbtlich, bagegen bie erfte Wunde fo fchwer gewefen, baß ber Tob fehr balb eintrat. Quipow fchoß bann auf fich felbft und bermunbete fich fo schwer, baf bas eine Auge gerftort, bas andere faft erblinbet ift. Der Gerichtshof erfannte nach bem Un= trage bes Staatsanwalts auf bie nie= brigfte Strafe von 3 Jahren Gefäng-

### Erinnerungen an Stobelew.

Der "Syn=Dtefcheftwo" bringt "Er= innerungen an Stobelew" aus ber Feber eines alten Befannten bes berftorbenen Generals, benen wir die nachftebenbe, bisher nicht befannt gewesene Episobe entnehmen. Darnach hat fich Stobelem ju Beginn bes Feldzugs 1877, als über ihn wegen eigenmächti= gen Theilnehmens am Donau-Ueber= gang und bes bamit verbundenen Gefechts von Siftowa eine Arrestftrafe berhängt murbe, in seiner Bergweiflung - erschießen wollen. So wenigstens behauptet der Verfasser der "Erinnes rungen" nach ben eigenen Worten bes "weißen Generals" und bringt biefelben in folgender Weise guBapier: "Muf-

geregt, mit gerrütteten Rerben, nur gang mechanisch und ohne besonders auf ben Weg zu achten, ftieg ich bas koupirte Terrain gur Donau berab. Bas bamals in meiner Seele borging, ift fcmer wiederzugeben. Im Geifte blidte ich um mich, und über all traf mein Blid auf Intriguen, Reib und Gemeinheit. Um Ufer angelangt, neftelte ich ben Revolber los und wollte fcon mit mir ein Ende machen, als ploglich hinter mir ber bergweifelte Aufschrei "Nicht nö= thig, nicht nöthig!" ertonte. Che ich mich noch umfehen tonnte, wurde mir ber Revolber aus ber hand geschlagen und eben biefe Sand umfpannen fleine fonnverbrannte Sanbe und hielten fie fest. Als ich mich von ihnen freimachte, erfannte ich meinen fleinen Rirgifen= jungen, bem die Thränen über die Ban= gen liefen. Da fühlte ich mich ploglich erleichtert, moralisch erleichtert. gibt es also boch noch eine Geele, welche bich liebt und Untheil an bir nimmt, fprachs in mir. Bon meinem fleinen Rirgifen begleitet, fuhr ich nach Bimniga. Suldvoll hob ber Raifer ben über mich verhängten Arrest auf, und ich ber= blieb wie bisher beim Sauptquartier."

#### Sumoriftifches.

- Unichaulich erflärt. - Der fleine Ebbie: "Mutter, was verfteht man ei= gentlich unter Rache?" - Die Mutter: "Unter Rache, mein Sohn, berfteht man, wenn Dein Bater mich ausschilt und ich haue ihn mit bem Befenftiel."

- Die es fam. - Bater einer ichonen Tochter (gornig): Wie fommt bas, junger Mann, daß ich gestern Abend fehen mußte, wie Sie im Hausgang meine Tochter gefüßt haben? - Junger Mann: Wahrscheinlich baher, daß Gie im richtigen Moment bazu famen.

— Gefahrvolle Gegend. — "Mfo Ihr armer Cohn ift bon ben Wilden umgebracht worden, Frau Mercier?"-Ein schmerzliches Ja war die Antwort. "Im füdlichen Afrita?" - "Nein, auf dem College!"

- Der Mte fcheint nicht beffer gu fein. - Jungberheirathete Frau: Alfo Du haft abermals Poter gefpielt! (In Thränen ausbrechend.) Ich hätte gute Luft, in bas Saus meines Baters gu= rückzukehren! - Der Gatte: Bleib lie= ber hier! Dein Bater hatte geftern Abend Alles was er hatte und was er borgen tonnte, im Spiel verloren!

- Wohlbegrundeter Anspruch. -Abvokat: "Thre Forberung von \$5000 an bie Berficherungsgefellschaft für ben Berluft von brei Fingern ift übertrieben hoch. Was haben Sie eigentlich für ein Geschäft?" - "Ich bin ein Taschen= dieb befferer Rlaffe. Durch ben Berluft meiner Finger ift mein Geschäft rui= nirt."

#### Wieder ein Opfer der Rabelbahn.

Der 18 Monat alte Willie Pfen= berg, beffen Eltern im Saufe Dr. 2502 State Str. mohnen, wurde geftern bon einem Rabelbahnmagen ber Babaib Ub.=Linie überfahren und fofort getob= tet. Der Rleine ging an ber Sand fei= nes 6jährigen Bruders Morit bie Wabash Abe. herunter, als ber mörbe= rische Gripwagen von hinten berange= fturmt tam, ibn jau Boben marf und zwischen benRäbern formlich germalm= te. Der Führer bes Wagens, 3. F. McGnernen, wurde, zwar berhaftet, aber später unter Bürgschaft wieber

\* Mayor Hopfins beabsichtigt, bas Umt eines Agenten zu schaffen, welcher fämmtliche für die Stadt nothwendigen Eintäufe zu machen hat. hierdurch ge= bentt herr hopting bedeutende Gelbfummen zu fparen.

## **Scott's Emulsion**

von Leberthran ist das Ideal eines Nahrungsmittels-schmackhaft, dem Stoffwechsel förderlich und appetitreizend; Dinge auf die es ankommt für Diejenigen, welche abmagern und schwach werden. Die Verbindung von reinem Leberthran, dem wichtigsten aller Fett erzeugenden Nährstoffe, mit Hyperphosphaten, eignet sich trefslich zu der Rolle eines schnellen Fleischerzeugers bei allen Leiden, die verknüpft sind mit Abnahme des Fleisches.

Zuhereitet von Scott & Bowne, Chemikern, N. Y. Zu haben in allen Apotheken.

### Aleine Anzeigen.

(Angeigen unter biefer Rubrit, 1 Cent bal Bort.) Berkongt: Blechichmiebe, Tinners, mit Erfahrung an Car-Arbeit. S. Middelebon, Manager, Bullman Car Worfs, Bullman, Il. Berlangt: Gin Junge in ber Baderei ju arbeiten. 110 Bincoln Moe. bfr 110 Bertangt: Apenten für "The Window Cleaner and Gafetw Greap". Guter Berdienst für den rechten Mann. 191 Wabash Abe. Berlangt: Gin junger Schubmacher. 816 35. Str. Berlangt: Gin Gartner. Rachgufragen: 115 Clp= Berlangt; Tapegierer." 430 Roble Str. Berlangt: Ein Bader an Brod; muß felbftanbig ar-Berlangt: Ein lediger Schneiber. 196 Bladbamt Berlangt: Junge, fich im Barbier-Gefchaft ju ber-bolltommnen ober busfelbe ju erlernen; muß 216 Sis-derbeit hinterlegen; Gelb jurudgegeben. 784 218. 22. Str.

Berlangt: Gin lediger Butcher. 1661 R. Robeb Berlangt: Tapegberer. 334 Barrabee Str. Berlangt: Gin junger energischer Mann als Agent. Rachzufragen: 3. R. Menter, 1023 Milwautee Abe.

Berlangt: Tudtige Agenten für neue febr gang-bare Colportage-Berte. Gebalt ober Commiffion, Cich-lers Berlags-Buchandlung, 140 Bells Str. 14apltb

freitag und Samstag verfaufen mir Langbein \$4.00-güte für EXPERT MILLINERS. 92 STATE ST. O

freitag und Samstag verfaufen mir \$7.00-Büle \$3.88

# Riesen= Verkauf

## Garnirten Süten.



Kommt nach unserem Caden so zeitig als möglich am Freitag. Ihr solltet diesen Verkauf nicht verfäumen.

freitag und Samstag perfaufen mir \$12.00-Güle

EXPERT MILLINERS.

freitag und Samstag perfaufen mir \$18.00-güte für

Samstag

perfaufen mir

Seidene

Schleierstoffe

für

Berlangt: Danner und Anaben. (Angeigen unter Diefer Rubrit, 1 Cent bas Bort.) Berlangt: Junger Mann jum Tabeten-Bestreichen, ober fraftiger Junge, der es lernen will. L. 41, Abendpost. Sausarbelt.

Berlangt: Erfahrene Manner an Rnopfloch:Masichinen gu arbeiten. 293 Dayton Etr. Berfangt: Gin Schreiner. 3710 Cabumet Abe. Berlangt: Ein guter Fresco-Painter; fofort; ein jelbftändiger Mann wird vorgezogen. 883 Lincoln

Berlangt: Bainter, guter Mann. 1860 Soone Abe. Berlangt: Ein Färber, ber herren= und Damen= Neibers und andere Schönfarberei grundlich berftebt. Ju efragen: 274 BB. 12. Str. Berlangt: Gin Junge, welcher icon einen Bader wagen gogabren bat, um Brod ju peddeln. 195 Clp-bourn Ave.

Berfangt: Ein junger Mann, Baderwagen zu trei-ben; muß anftandig fein. Empfehlungen verlangt. 345 Blue 35fand Ave. Berlangt: Ehrenhafte, intelligente und burchaus tüchtige Bertreter für Spar: und Leihgesellichaft. Bore-zusprechen im beurichen Departement, 909 Albstand Biod, zwischen 9 und 10 Uhr Borm. 10ap, lm Berlangt: Gin tuchtiger Junge, in ber Baderei gu arbeiten. 749 2B. Mabijon Str. Berlangt: Gin Mann, um ein Pferb gu beforger und gu follefriren. Sicherheit berlangt. 448 B. Lafe

und gu folleffirei Str., 3. Flur. Berlangt: Ein lediger Mann, welcher Saloon-Bor-terarbeit berfieht und ein Pferd bejorgen tunu. Lobn 12 Dollars monatlich und Board. 5517 S. Halfied Str. Berlangt: Gin guter Schneiber. 553 Mells Str.
Berlangt: Ein ersahrener Badereimagen-Treiber auf Gehalt ober Commission. Referengen verlangt. 1538
35. Strafe.

Berlangt: Frauen und Madden. (Ungeigen unter Diefer Rubrit, 1 Cent bas Bort.)

#### Laden und Fabriten.

Berlangt: Gine gute Biglerin, ftetige Arbeit. 1363 B. Mabijon Str., Die Borts. - Do Berlangt: Damen jum Rleidermachen und Bus ichneiben. 281 Dells Str. - Do Berlangt: Rette faubere Rellnerinnen im Bic: toria Tunnel, 340 State Str. 18aplw Berlangt: Gin gutes beutides Maden für ges wöhnliche Sausarbeite 1259 Bilcog Ave. -fa Berlangt: Griabrene Mooden, an Anopfloch:Masichinen gu arbeiten. 203 Dapton Str. Berlangt: Geubte Buglerinnen an Damenkleibern. Guter Coon. Farberei. Dohntow Bros., 1043 Lin-coln Abe. Berlangt: Majdinen-Mabden an Sofen. 31 Ma-rion Blace, nabe B. Divifion Str. Berlangt: Erftes handmaden an Shoproden. 395 Babanfia Abe.
Berlangt: Zwei Madden, um Carpets zu naben. 952 Milivante Abe, in Office für Carpet Cleaning and Lahing.

Berlangt: Madden jum Erlernen bes Rleiderma= chens. 294 Lincoln Woe., 3. Flat. Berlangt: Madchen, bas buft bat, bas Rleibermachen grundlich ju erlernen. 661 R. Salfteb Str. Berlangt: Cedes gute beutiche Rellnerinnen fofort. "The Caflen", 542-544 Babaib Abe.

Sausarbeit. "Berlangt: Gutes Rabden für allgemeine Saus-arbeit, Familie von zwei. 19 Upton Str., nabe Milwaufee Ave. moo Madden finden gute Stellen bei hobem Cobn. Mrs. Effelt, 1913 State Str. Frijch eingewanderte jo-gleich untergebracht. Stellen frei. 18uli Berlangt: Ein gutes Sausmäden. 3740 Ellis Abe. Berlangt: Gute Dabden. 187 C. Salfteb Str., Ecouls. Scholls.

Berlangt: Gute Mädchen in Krivatjamilien und Geichhöftshäufern. Gerrichaften belieben vorzulprechen bei Fran Schleb, 159 B. 18. Str. 14aplw Berlongt: Röchinnen, Madden für allgemeine und gweite Arbeit erhalten ipfortige qute Stellungen in Brivatfamilien, hotels, Reftaurants und Boarding-baufen nurch bas erfte beutiche Bermittlungs-Inftitut, 605 R. Clarf Str. Sonntags offen bis 3 pahlm Berlangt: Fin gutes iweites Mabden; muß waschen und bügeln wonnen. Empfehlungen verlangt. Sprecht bor um 7 Uhr Abends. 624 Wafhington Blob. bio

Berfangt: Gute Madden in Brivatfamilien und Boardinghäufern fur Stadt und Land. herrichaften belieben vorzuiprechen. Duste, 448 Milwaufre Ave. 19malm

Berlangt: Gute Röchin und Madchen für allgemeine Bausarbeit. Die besten Blate auf ber Gubseite bei bobem Lohn. Brs. Rubn, 3227 Brairie Abe. 2631m

Berlangt: Frauen und Dadden. (Angeigen unter Diefer Rubrit, 1 Cent bas Bort.)

Berlangt: Möden für allgemeine Sausarbeit. 286 B. Division Str. mbo Berlungt: Gutes beutsches Mabchen für gewöhnlich ausarbeit. 41 Grove Court. Berlangt: Madden für Gausarbeit; muß englifd fprechen. Guter Lohn. 4248 Wentworth Abe. bf Berlangt: Mabden für gewöhnliche Sausarbeit. 221 45. Ct., Sinterbaus.

Berlangt: Ein Mabden für allgemeine Sausarbeit. Berlangt: Gin beutiches Mabden, fein Rochen. 352 La Salle Abe. Berlangt: Gin Madden für allgemeine Sausarbeit. Reine Bafche. 315 Subjon Abe.

Berlangt: Maochen für gewöhnliche Sousarbeit 482 Lincoln Abe. Berlangt: Ein Bimmermabden, welches auch in ber Ruche belfen fann. Bobn \$4.00. 28 Dearborn

Berlangt: Gin Madden für zweite Arbeit und mithelfen beim Baiden und Bigeln, Guter Lohn. Radzufvagen Ro. 3343 Babafh Abe. Berlangt: Gin Madden für allgemeine Sausarbeit. Rachzufragen 1264 R. California Ave. moo Berfangt: Gin Madden für Sausarbeit. 41 Guges tie Str., Ede Clebeland, Glat 3. Berlangt: Gin beutiches Mabchen in fleiner Fami-lie. 2559 Ba Salle Str.

Berlangt: Gin Ruchenmadden. 365 Fifth Ave. Berlangt: Gutes Mabden für allgemeine Sausar-eit: muß engisch und beutich iprechen. 3557 G. Sal-

Berlangt: Junges Mabden bon 15-16 Jahren gut Stuge ber Saufrou; muß außer bem Saufe ichlagen. 240 Rumfen Str. Berlangt: Frau ober Mabden für allgemeine Gaussarbeit. 248 Goethe Str. Berlangt: Ein Madden für allgemeine Sausarbeit. Meine Familie. 1004 R. Balfteb Str., 3. Flat. Berlangt: Ein Madden, bas etwas Bufines Sund toden tunn. 159 Bells Etr.

Berfungt: Madden für allgemeine haustrbeit in Familien von Iveien. Gutes heim. Lohn \$2.25. 4408 Champlain Ave., 1. Flat. Berkangt: Ein gutes bentiches Madchen für allge-meine Sausarbeit. Referenzen ermunicht. 3218 Ca-lumet Ave. Berlangt: Doutsches Mödden; muß tochen, waschen und bügeln können. Guter Lohn. 1154 63. Str. Berlangt: Arbeitsame, doubridge, finderlose Per-son, vernünftigen Alters, als Haushälterin, sosort. Woltersdonff, 227 Kulh Str.

Berlangt: Butes Madden, bas Bajden, Bigeln und Rochen berfteht. 641 Cebgwid Str. bft Berlaugt: Eine Frau, mm beim Sausreinigen gu elfen. Borguiprechen: Freitag Morgen, 224 R. Berlangt: Gin gutes Maboen in einer Familie bon Dreien. 4746 Langlen Abe., 2. Flat. bir Berlangt: Behn beutiche Madden fur allgemeine Sausarbeit. 575 B. Mabijon Str. Mrs. 3ron.

Berlangt: Dentiches tüchtiges Madden für allge meine Sausarbeit in Meiner Familie. 215 32. Str. Berlangt: Gin Dienfimadden, auch ein Rindermad-den in einer Pribatfamilie bon brei. D. Jeffelfon, 4845 Brairie Abe. Berlangt: Gin Möbchen bon 15-17 Jahren in einer kleinen Gamilie, muß ju Saufe schlafen. 263 Dabton Str., Top Flat. Bertangt: Ein beutides Rindermadden für einen Rnaben bon 2 Jahren. Pfaelger, 3409 Prairie Abe. Berfangt: Ein Madchen für hausarbeit. 126 Bells Etr., 3. Flur, zwijchen 4 und 5 Uhr.

Berlangt: Gin Mabden bon 12-14 Jahren ober altliche Dame, um auf Rinder achtzugeben. 152 E. Indiana Str., 3. Flur. bfr Berlangt: Ein gutes beutiches Madden. 863 South-bort Abe.

Berlangt: Ein Radden für allgemeine Sausarbeit. 24 humbobt Boulde, nube Rorth Abe.

Ser. Gefucht: Als haushalterin, eine füngere Frau, auch mit Rind, bei einem gufftuirten Bittwer mit einem Anaben. Offerten: 3. 16, Abendooft. Bertangt: Ein junges Madden für einen Heinen Gaushalt. From Plaatie, 510 Ogben Ave. Bertangt: Ein tüchtiges Moden für die hous-arbeit; Lobn gut und Blat beftändig, Rachzufrugen im Ro. 436 Affikund Houleasth, nube Bolt Str. sebo Berlangt: Frauen und Dadden.

Sansarbeit. Berlangt: Gin gutes Mabden für Sousarbeit. Berlangt: Madden, fogleich, für hausarbeit. 3259 Mhodes Abe. uft Berlangt: Gin Madden für hausarbeit. Bu er: fragen: 950 G. Clart Str., 2. Flat.

Stellungen fuchen: Manner. (Ungeigen unter Diefer Rubrit, 1 Cent bas Bort.) Gin beutider Rrantenwarter fucht Stel-Gefucht: Berbeiratheter Burtcher fucht Arbeit in fi-inem Gach; fann Gngine bejoegen. Abreffe 2 39, Abendhoft. Bejucht: Borter fucht Stelle. G. Barber, 419 52.

Gefucht: Ein junger beutscher gebienter Kaballerift ficht Stellung als herrichaftskuricher ober Bereiter. Zeugniffe borbanden. In ber Stadt bekannt. Offerten: L. 38, Abendpost. Gefucht: Ein junger Farber bon Deutschland fucht Stellung. Offerten erbeten: 2. 37, Abendp. Dif Gejucht: Gin Painter, ber gut helfen tann, am Ta-bezieren, jucht Stelle; arbeitet für \$1.60 den Tag. Abrefie: 2609 Fifth Ave., nabe ber 20. Str. Lub-wig Meters.

Besucht: Ein Feuermann sucht Stelle; tann auch Engine tenben. F. Aichinger, 37 Grace Str. ber Beincht: Gelernter Tiichler fucht irgend welche Besichäftigung. 136 R. Galfted Str. Gefucht: Möbelgeichner fucht Stellung. Goetichte, binde

Gesucht: Gin Mann in ben mittleren Jahren fucht einen Blat als Rachtwachter, beste Stadte-Zeudniffe. Abreffe & 72, Abendhoft. mbo

Stellungen fuchen: Frauen. (Angeigen unter Diefer Rubrit, 1 Cent bas 2Bort.) Befucht: Stellung für Bugmaderin. R 93, Abend: Beuicht: Erfahrene beutiche Frau fucht Blage um Wöchnerinnen und Krante ju pflegen. Jungermann, 30 Benn Str. mba 30 Benn Str. mbb Gejucht: Eine beutsche Wittme in mittleren 3aberen fucht annehmbare Stellung als Daushafterin. 3n erfragen Freitag ober Sonnkag Rachmitrag. Margareth Str. Ro. 16. Befucht: Gine Frau fucht Brichplage und jum hausreinigen. 61 Mobamt Str., hinten.

Gesacht: Ein gutes deutsches Rädocen sucht einen Platz für zweite Arbeit oder in einer kleinen Jamille. 576 Thomas Str.
Gesacht: Junge, starke, gefunde Frau wünscht als Amme unterzukommen, oder das Kind zu fich zu nehmen. Rr. 341 Jesserion Str., 1. Stock 1. Thure. de Bejucht: Refpettable finberlofe Bittive, ehrlich, fo wie in allen häuslichen Arbeiten erfahren, wünscht eine Stelle als Haushälterin, möglichst auf der Nord-seite. 140 Augusta Str., eine Treppe, rechts. die Gefincht: Eine gute Frau fucht Plate jum Schrub-ben. Frau Bobens, 335 Elpbourn Abe. Dif Befucht: Gin beutiches Madden fucht Stelle fün Saufarbeit. Gute Behandlung hohem Bohn vorge: 30gen. Mig Baulman, 113 Auftin Ave., 1. Flat.

Befucht: Gine beutsche Frau fucht Stelle als Saus-balterin. 20 Bine Str., hinten, 1. Flat. Gefucht: Ein bentiches Madden fucht Stelle für all= gemeine Sausarbeit. 65 Cortland Str., nabe gone Gefucht: Deutiches Madden municht leichte Saus-arbeit; am fiebsten ju Saufe ichlafen. 152 Rumfen Str., hinten, oben.

Möbel, Sausgerathe ic.

Wenn Ihr Euch ein heim zu gründen wänscht, werde ich Euch drei, vier oder sechs Jimmer jür die Halfte des Areises wähliten, als Euch itgend sonstwo der renn Ihr ein grohes Haus ausstatten wollt, werde ich Euch jo behandeln, daß es Euch leid thun vied, nicht früher ichen zu mit gestummen zu sein. Ich dabe Uhrsicht-Ninos und Ergeln, die ich zu weniger, als zum balben Preise verstungen will. Schneidet dies geställigft aus und gedt nach 127 Wells Str., nahe Ontario, oder 3710 S. State Str.

Bu bertaufen: Möbeln von 7 Zimmern; beinabe neu; muß vertaufen. 413 Milwantee Abe. Bu verlaufen: Begen Umgugs, verschiedene Möbel, Oefen, fowie gwei Schlafzimmer-Einrichtungen, febr billig, wenn sofort genommen. 262 Carfield Abe. bf Bu verkaufen: Gange Houseinrichtung, billig, wegen Abreife. 255 Bladbamt Str. bja Bu vertaufen: Gine vollftandige, neue 5:3immer= Ginrichtung, wegen Abreife. 490 B. Chicago Abe., gwei Treppen. Bu verkaufen: Eine vollständige hauseinrichtung. Familie reift nach einer anderen Stadt. 353 E. 22.

Seht! Schone Schlafzimmer-Ginrichtung \$6.50, elegantes Binbfor Folving-Bett, feiner Bountom-Furnace. 106 B. Adams Str. mibo

Pferde, Bagen, Sunde, Bogel zc. (Ungeigen unter biefer Rubrit 2 Cents bas Bort.) Bu tauschen gesucht: Gin Pferd und Buggh gegen ine icone Lot an Grand Abe., Sanson Bart. Abr. Bu berkoufen: Ein gutes Pferd; billig. 6031 Cen-Mbe. mbofr

Bu bertaufen: 4 Pferbe, nebft Magen und Gesicher, mit ftetiger Arbeit. 1777 Lincoln Abe. bif Muß vertaufen: 3wei gute Pferte, auf Schulben genommen. Reine annehmbaren Offerten werben gurudgewiesen. 979 Milwautee Ave.

Ju verkunfen: Spottbillig, gutes Top-Buggh. 318 Sheffield Ave., 1. Flat. \$75, theilweise an Abzahlung, tausen einen guten Top-Grocery-Wagen. 318 Sheffield Ave., 1. Flat. Bu taufen gefucht: Leichtes, gebrauchtes Buggb und Geichier. 1097 Lincoln Abe. Bu vertaufen: Billig, ein Erpreswagen, ein 2. Tomnen-Roblenwagen und Geichirr; feinen Gebrauch. 149 Illinois Str. Dofa

(Angeigen unter biefer Rubrit 2 Cents bas Bort.) Englischer Unterricht (auch Damen) in Aleinklaffen, gründlich, ichnell, ebenso Buchhalten, Rechnen u. i. w: Tags und Abends. Anmeldungen zu neuen Klaffen jett erbeten. Brof. George Zenffen, Prinzis pal, gebrüfter Lehrer, Wifabrige hiefige Erichtung, Jambelsschule. 844 Milwaufee Abe., Ede Division. Mähige Breise. Makge Petele.

Interchet im Englischen für Damen und Herten, 6 Stunden wöchentlich, \$2 ver Monat. And Buch-führung, Theeverliting u. f. w. Beste Lebter, Istine Riassen. Tags und Abends ganzen Sommer. Allsens Bussens College, 467 Milwause Ave., Ede Chicago Ave. Beginnt jest.

Beirathsgefuche.

febe Angeige unter Diefer Rubrit toftet filr eine einmalige Ginichaltung einen Dollar.) Seirathsgesuch: Ein ifraelitisches Möden, böuslich gestunt, wünsch mit einem firebiauren jungen Manne versieben Glaubens, und nicht unter 25 gabren, be-kannt zu werden behrifs Berezelichung; junger Wit-ter mit einem Kinden nicht ausgeschoffen. Bermittler versieben! Briefe erbeten mit voller Woresse: 2. 45, Mond

Rorthwestern Dental 3 n: firmarp, 510 Chicago Opera Souie. 3abne gezogen ohne Schmerzen. 25 Ets. Abends offen bis 8. 27fbli Frau G. G. gaeufer, frauenarat und Geburtsbeiferin, ertheilt Ratb und Sulfe in alen Frauentransteiten. 291 Bells Str. Office-Seunden: 2-5 ulbr Rachmittags.

Rath ertheilt in allen Frauenangelegenheiten im Mediginischen Amitiut, 512 Robte Str. Erfahrens weibliche Bodienung. Frau Beder, Dr. der Gesuntsbilfe.

Frauentrantheiten erfolgreich bebandelt 38jabrige Erfahrung. Dr. Roj d, Jimmer 20, 113 Maans Str., Ede von Clark. Sprechfunden von I bis 4. Sonntags von I bis 2.

Sofpital für Frauenfrantbeiten, 360 G. Rorth Abr. Mitficherem Etfolge, ohne Oberration werben alle Frauenfranheiten, Unregelmäsigfeiten u. f. m. nach ber neueften Methobe behansbelt. 3m beutichen medizinischen Kollegium, 512 Robte Str., an Milwontee Abe., werden Frauen, welch: Bochnerinnen aniwarten und hebeammen werben wollen, angenommen. 9—23apl

Wächnerinnen answaren und gereinen 9—23apt wollen, angenommen.
Berlangt: Damen, welche Wächnerinnen auswarten und Hebammen werden wollen; praftischer Lehr-kurius. Weit Ebicago Entbindungsanftalt, 233 12.
Str. Bonelvard.

Gegen Rheumatismus, nerböse und Konniche Leiben gebrauche Elestrizität. Wresser Bonfarte: Prof. Conrad, 13 B. 20. Str.

Privat-Sanikarium, 419 B. Monroe Str., sin Damen vor und während der Entbindung, untr Leitung den den kerzten und Kerztinnen der Etadt. Erden Sie an irgend einer Krantbeit, so sprechen Sie vor oder sobreten Kerzten. Bir senden Ibnen einen Ratalog frei in's Haus. Seichlechts-, Sauts, Bluts, Rieren und Unterleibs-Rrantbeiten ficher, ichnell und bauernd geheilt. Dr. Eblers, 112 Bells Str., nabe Obio.

Beidäftsgelegenheiten. (Ungeigen unter Diefer Rubrit 2 Cents bas Bort.)

Ju verlaufen: Umftande halber, gutes Biener Cafe und Reftaurant; neu eingerichtet; billig. A. B 182, Abendpoft. Is2, Abendhoft.

Ju berkaufen: Sotoon und Boardingbans, boll Boarders, iwischen Fabriken, Miethe ift billig, auch wird Aporth in Tausch genommen. Muetres, 18 garrabee Str.

Sute Gelegenheit: Ein seit 7 Jahren bestehender, gut gehender Saloon, mit Wohnung, ift fransbeits-balber sofort decidient zu derfaufen. Aachzuirugen in Junis Brouerei, Dassied und 37. Ste. — so Bu vertaufen: Gin gemuthlicher Salvon, febr bil-lig. 238 G. Rorth Abe. 14aplm Bu berlaufen: Saloon, frantheitshalber. 358 Sebg: wid Str.

3u berkaufen: Stiefels und Schuhgeschäft, billig. Muß bis jum 1. Mai verkauft fein. Store und Wohnung au vermieten mit if bis jum 1. Mai bertauft fein. Store und bnung ju bermiethen auf lange Zeit. 643 S. Ga-Str. 13aplm Bu berkaufen: Ein guter Meaf Market, wegen Krantheit in ber Familie billig. Offerten erbeten: 3. 9. Abendpoft. bmido

3. 9, avendholt. In berkaufen: Flaschenbiergeschäft mit guter Pri-varktundicat: Maschinerie, Pferde und Wagen, billig. 5013 S. Carpenter Str. 17aplw Bu vertaufen: Gin guter Saloon mit Wohnung, Arantheits halber billig. 350 B. 14. Str. - ja Bu bertaufen: Gin gangbarer Ed-Saloon mit 8 Bimmern, billige Rente, gute Leaje. 593 Clybourn

Bu vertaufen: But gehende Bajderei, billig. 373 Cleveland Ave. 17apbibojamomife \$950 taufen meinen \$2000-GrocerbStore, wenn gleich genommen; auch an Abzohlung. 245 Sedgwid Str., nahe Division. Bu vertaufen: Guter Ed-Butder-Shop. 509 State Str., im Store.

Bu bertaufen: Sarneh-Beichatt, erfter Raffe Lager in Toois. Bute Lage: villige Mierbe. Seit 10 Jah-ren im Bertieb. Ungefahr \$000 werch. Abreffe: L. 40, Wornhooft. 40, woendoor. Judenbort Gd-Caloon; alber Plat; muß ver-fant werben wegen Todesfalls. 3. Maebus, 863 Southport Abe. Bu verfaufen: Baderei, ober Barbner mit etwas Gelb gewünscht. 4927 Juffine Etr. bf Bu berkufen: Rieine Grocerie, guter Baarenbor-rath, aute Racharidaft, billige Diethe. 128 Mo-hamt Etr., hinten. Ju verkausen: Ziaarrens, Lädereis und Cando: Grore. Ro. 155 B. 13. Str. b

Bu bertaufen: Saloon. 1043 31. Str Bu bertaufen: Gin guter GrocerheStore auf ber R. . wege-Seite weger kerantheit. Billiger Rent. G. Schildge, 173 G. Bater Str. In vertaufen: Ein feines gutes Grocerp-Geichaft in aufer beuticher bewölferter Rachbarichaft, billig wegen Abreife. Abreffe: L. 32, Abendpoft.

Ju verfangen: Anderer Geschäfte halber nuch ich meinen guten, feit 18 Jahren etablirten Grocerpftore verfangen, mit frischem Abarenvorraio, jum halben Breis. Billige Miethe. Gute Radharschaft, 889 Blue Jelamd Abe. Bu berfaufen: Saloon und Firtures, billig. 41 R. Zu verkaufen: Ein sich gut bezahlendes Flaschen, bier:Geschäft, drei Wagen, drei Pierde, mit Geschirr. Alle Privatkunden. Abresse: S. 22, Abendpost. Bu verkaufen: Ein gangbarer Salvon in guter beut icher Nachbarichaft. Grober Umfag. Näheres: Bengl & Jahn, 1095 Milwausee Ave.

Bu verkaufen: Ein in guter Lage befindlicher Rotions, Tabals und Zigarrensetzere, Freitag sowi Samftag nachzufragen. 142 Cornell Str. Ju vertaufen: Baderei mit zwei Badofen, und Bagen, billig, wegen Abreije; auch Möbel, verlangt. Zu erfragen 39 R. Sangamon Str. Bu verlaufen: Ein guter Ed-Saloon mit Logenhalle jur bescht; ift einer der besten Saloons an der gan ein Porpmisseite. Bu erfragen: F. Clerk, 319 28. Dibifion Etr.

Bu verfau'en: Meat Martet, altes Geichaft, mi Pierd und Wagen. Gigenthumer geht nach Deutid: land. 658 Bells Str. Bu verkaufen: Wegen Geichafts-Aufgabe, mein gu-ter Grocerp- und Defifateffen-Store. Reine Agenten. Ausfennet über Geichaft neht Breis bei Strafbeim & Jäger, La Salle und South Water Str. In berfaufen: Billig, Salvon und Boardingbaus boll Boarders, jwijchen fiabrifen. Riedrige Merbe. And wied Property in Taujch genonmen, Raberes 18 Larrabee Str.

Bu bermiethen.

Bu bermietben: 4-3immer-Glats. \$10. Offen. - 572 und 574 Bells Str. 261, bir Bu bermiethen: Store mit Barn. 795 BB. 20. Str. 17aplm 3u bermiethen: 6 3bmmer. 1121 Southport Abe, nabe Abbifon. nave Addison.

3u vermiethen: Ein freistehendes Sans mit 7
3immern und Badezimmer, in der Rabe der Lin-coln Wer-Car und Milwaufee & St. Baul-Gien-bahn-Depot gesegen. Briefe erbeten L 91, Abend-post. Bu vermiethen: Gute Gelegenheit für einen Bader, ein Bafement mit großem Badefen; ebenfalls Stall. Bu erfragen: 276 B. Late Str. Bu bermiethen. 6-Bimmer-Glat. 1116 Reifon Str.

\$10. Bohnung und Stallung. 38 Moffat Str., nabe Milwaufee und Beftern Abe. Bimmer und Board.

(Angeigen unter Diefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.) Berlangt: Boarbers und Roomers. 130 Chio, Ede Wells Str. 16aplin
3u vermiethen: Reinlich: Schlafftellen. \$1.00 per Boche. 135 Milmautee Abe. 5aplmbofabi Berlangt: Boarders, per Boche \$4. 401 C. Root Sit. Bu bermie then: Ein fcones Front-Immer für einen ober zwei junge Leute. 35 Frant Str., nage Blue Island Ave. Bu bermiethen: 3mei schöne Zimmer, mit ober ohne Mobel. 2811 Sanover Str., Bittwe. Bu bermiethen: Möblirtes Frontzimmer an zwei Gerren und einzelnes Bettzimmer. 303 B. Chicago Ave., eine Treppe hoch. Bu bermiethen: 3mei möblirte Jimmer bei Bittme ohne Rinder. Bridhaus, 1. Faur, 347 G. Rorth Abe. Bu vermiethen: Brei möblirte Jimmer, mit ober obne Board. 132 haftings Gir. bfr

In bermiethen: 3mei Schlafgimmer, mit ober ohne Roft. 132 Safrings Str. Bu miethen und Board gefucht. (Anzeigen unter Diefer Rubrif, 2 Cents bas Bort ) Ein junger Mann wiinscht Jimmer mit Roft bei einer bentichen Fomilie. Moreffe mit Bedingungen: 673 M. Obio Str.

Bu miethen gefucht: Möblirtes Jimmer von anfton-bigem Deren bei einzelam Leuten ober Bittwe. Of-ferten: L. 34, Abendpoft. Bianos, mufifalifde Juftrumente. (Ungeigen unter Diefer Aubrit, 2 Cents bas Bort.) Bu verkmien: Spottbillig, icones Rofenbolg-Bidno in ausgezeichnetem Zuftande. 325 Dubjon Abe., unsten.

Berfonliches.

(Angeigen unter Diefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.)

Biener Damenichneiber : Atabemte, 163 State Str., Rorboft: Ede Montoe., 3immer 76, 77, 78 und 79. 29mgbm Löhne, Roten, Boards, Saloons, Grocerts, Rentz Bills und ichiechte Schulden aller Art fofort bollektirt. Conftabler immer un Hand, die Arbeit zu thun. 76 und 78 Bifth Abec, Jämmer & Offen Sonntags bis 11 Uhr Bormittags. Schneidet dies aus. 17aplm Feuerverficherungs:Office bon Drs. Deffe ift jest 238 G. Rorth Abe. G. Schufter, Calcimining, Bhitemajhing, Blafter-ing. 208 Blue Island Abe. 21malm Alle' Arten Gaararbeiten fertigt R. Cramer, Damen-riefeur und Berrudenmacher. 384 Rorth Abe. 19jali

Anzeigen unter Diefer Rubrit, 2 Cents bas Bort.)

Grundeigenthum und Saufer. (Angeigen unter Diefer Rubrit 2 Gents bas Bort.)

Au berkoufen:
3u berkoufen:
3u berkoufen:
46900
neu, Kacine Ebe., nahe Garfield.
Let und Liddiges Frame-daus, modern und
neu, Noscoe, nahe Gaffeld ichr billig.
Let und Lidd. Framehaus mit Brid-Bajement,
moderne Einzicht, Darten, nahe Belmont,
Bute Grichöftissete, theilweise bebaut, 2of 31 bet
125. Sehrstel Ebre. und George S... Bargain,
Kordische Perry und School, Geschäftische,
bebaut. bebaut. Suboft:Ede Racine Ave. und School, Geichafts. ede, bebaut. Lot 28 bei 125, und 3ftodiges Brid-Daus, See minary Abe., nahe Garfield Abe.,
201 25 bei 125, und pwei Zfrödige Framehaufer,
Aurling, nahe Korth Abe.
202 25 bei 133, und pwei Zfrödige Framehaufer,
201 26 bei 133, und pwei Zfrödige Framehaufer,
201 82 bei 188, Ede Clarf und Baimoral Abe.,
undehauf. Dabe Bargains in allen Theilen ber Rordfeite und Lafe Biew. — Office offen Abends und Sonntags dormittags.

August Thorpe, 160 G. Rorth Abe. Billige Saufer und Lotten

an Roscoe Bonlebard und Groß Abe.
Wir bauen Hanen Mänen in unierer Office und verfaufen diefelben auf leichte Abzahlung.
Preix 31800 bis 25300.
\$300 bis \$500 baar, Reft monatlich.
Koeker & Jander, 17aplm,dbf.
Deutschen Str., 17aplm,dbf.
Teutschen Grundeigenthums-Beschäft.
Geld zu verfaufen. Erfte Hypothefen zu verfaufen.

Bu berfaufen: Geschäftseigenthum auf der Nords feite für \$6000, werth \$7500: nur \$5500 baur. 3u vertausden: Eine 170-Uder-Farm, nabe der Stadt, für \$12,000, gegen bebautes Chicago Grunds einenthum Bu verkaupen: Eine gute Farm, nicht fambig; ober gu verkaufden gegen Chicago-Property. John Sies mering, Receduh, Wisc. 18aplw Bu berfaufen: Aus erster Sand, ein Pibodiges Saus mit got und Store, geeignet für irgend ein Ges icogft. 942 Clobourn Abe. 16aplm 3u berkuffen: Farm in Dalota, \$1000, 50 Uder augebroden, 12 Adre mit Banmen behlangt, gutek und viel Wasse (Cuelle; burde auch gegen Eigen-thum im Cochddischiel Ebicagos bertaussen. Um-zufragen Ar. 14 N. State Srr. A. Koniger. —bo Bu berkanten: 3ch muß bis 1. Mai \$100 haben. Befitze eine ichone Baulor, die mich \$300 foftet und weiche ich diese Woche für \$300 verkunfen will. \$100 daar, Reft in leichten Bhyablungen, die Zober ets chwingen fann. Abressirt L. L. Abendpost. —mo Bu bertaufen: 2ftödiges modernes Bridhaus, an Seminarn, nabe Garfield Abe., nebft gwei Cotten, \$7500. M'Roje, 646 R. Salfted Str.

(Angeigen unter Diefer Rubrit 2 Cents bas Bort.) Conjebold Loan Mijociation.

85 Dearborn Str., Zimmer 304. 534 Bincoln Ave., Zimmer 1, Late Biem, Beld auf Dobel.

Reine Begnahme, feine Deffentlichfeit ober Bergo. 

- Es wird beutich gesprochen. Soufebold Loan Affociation, 85 Dearborn Str., Zimmer 304. 534 Lincoln Abe., Zimmer 1, Late Biem. Begründer 1854.

Wenn Ihr Geld zu leiben wünsche auf Möbel, Bianos, Pferbe, Wagen, Autichen nine, ihrecht vor in der Ofefice der Fibelin Mortgage Loan Co. Geld gelieben in Betrügen von \$25 bis \$10,0000, au ben niedrigften Raten. Krombte Bedienung.ohne Detefentlichfeit und mit ben Botrecht, daß Euer Eigensthum in Eurem Belig verbleibt.

Fibelity Mortgage Loan Co. Incorporirt.

94 Bafhington Str., erfter Flut, gipifchen Clart und Dearborn, ober: 351 63. Strafe, Engelewood. ober: 9215 Commercial Abe., Bimmer 1, Columbia

Geld zu berleiben auf Möbel, Pianos, Pierde, Wagen u. f. w. Reine Anleiben von Leine Anleiben Wir nehmen Iven bie Wöbel nicht weg, wenn wis bie Anleibe machen, iondern laffen defelben in Ibrem Bellis.

Beiß.

Wir baben das größte de ut iche Geschäft in der Stadt.

Alle guten ehrlichen Teunichen, sommt zu uns, wennt In Geschaft.
In Geld der Teunichen, sommt zu uns, wennt In Geschaft, abreiber es zu Eurem Bortherl finden, bei mir vorzulprechen, ebe Ihr ans berweitig bingebt. Die sicherste und zwersässigfigste Besbandlung zugesichert.

Q. B. French,

19mali 128 La Salle Sir., Bimmer 1. Weift Chicago Loan Company . Inmee 2018 eft Chicago Loan Company bord Eichicago Loan Company Ecologica Company bord Eichicago Logica Chenis diffy and auf gleich leichte Bedingungen erhalten tonnent DieWeitsbicago Loan Company borgt Johen irgend eine Summe, die Sie wünsten, groß oder kielen auf Handlungs-Wöbel, Pianos, Pierbe, Wagen, Carriages, Lagerbourscheine, Phaaren, oder irgend eine andere Sicherbeit. Weiße Chicago Loan Comband, Jinmer 201, 185—187 B. Madion Etc., N.-W. Ed. Ed. da field Etc. Madion Str., A.-M. ade volled Str. 2011
De ut ich e Beich afteleute
welche in Geldverlegenbeit flud, wollen fich dectrausensvollt wenden au John dennt Schrere. 1039 Rossco Str. Laft View. Alle Berdinvollicheiten und Verbältnisse werden, isfort, billig, reell und sicher acordnet. Kein auslichte, bod Unannehmitheiten. Berichwiegendeit Ebrensache und garantiet. Feinke Empfehungen, Bermichtungen, Kotoriat. Schiffsfarten von und nach Bertichung, Rotoriat. Schiffsfarten von und nach Deutschand, billigft. Office: 935 Lincoln Abe.

Deutides Pjand: und Leih: Geichaft, Rr. 44 S. halfted Str. Das reelfte Geichaft ber Beffieite, Gelber auf Uferen, Juwelen und andere Berthiachen ju leiben. 26mg, 3mi

confidentiell bon ber 2. D. Balbwin 9000.

An verleiben: 250,000 Vollars auf Grundeigenthum.
5 Projent Zinien. R. Smith, 90 La Salle Str.,
Zimmer 43. Sab, (modol.)
3u verleiben: Geld auf Grundeigenthum zu den
niedrigften Zinien. W. S. Stoughton & Co., 70
und 72 La Salle Str.

Rauf: und Berfaufs:Angebote.

Größte Erfindung ber Zeit. Territorial: und County-Rechte für gerade patentirte Luftorud-Baid-majdine; billig ju verlaufen. 495 R. Clart Str., Churben: 9-1 Uhr.

Servig. 740-21;n Räbnigdinen: Singer, Wheeler. & Wilson, Domeflic, Standard, White, Willog & Giffs, Rew Some, Grown, \$5 bis \$25; garantirt vollfommen und fon-plet. Jimmer 27, Dones Effertie Blog., State und Adams Str. Offen Sonntags von 9.30 bis 12.30. bw Alte und neue Saloone, Stores und Office-Ginstideungen, Ball-Cajes, Schaufaften, Sabentifde, Selbing und Grocerp-Bins, Cisjorante. 200 E. Rorth Abe. Union Store Fixture Co. 22agl

\$20 faufen gute, neue "high-Aun"-Rahmaichine mit fünf Schublaben; fünf Jahre Barantie. Domeftie \$25, Rew Gome \$25, Singer \$10, Wheeler & Wilson \$10, "Fbridge \$15, White \$15. Domeftic Office, 216 5. Balfteb Str., Abends often. (Angeigen unter Diefer Rubrif, 2 Cents bas Bort.)

Bartner verlangt: Ein junger, unverheiratheten Rann mit \$50-\$100 als Bartner in einem gulgebena ben Gefchaft. 638 S. Centre Ave. Schmidt. Bartner verlangt: Mit einigen Taufend Dollars für ein altes Manufaftur-Beidaft. Guter Brofit, fein Berluit. Geil. Ebuffen unter: 2

Don Ernft Memin.

(Fortfetung.)

Brening wollte wibersprechen. "Nein, nein!" fagte Graaf, "es ift schon fo. Wie foll bas, mas ich fage, fortan Werth haben? Gin verurtheil= ter Mann! Wann wollen Sie meinen Segen haben - jest ober übermorgen fruh, wenn ich aus bem Gefananiffe entlaffen werde? Wiffen Sie, ich will meinen Gegen lieber für mich behalten. Sat er felbit Rraft, fo tonnte er Ihnen vielleicht nur schaben. 3ch bin nicht abergläubisch - ich meine bie innere Wirtung — was foll Ihnen benn bas fagen und nüten, wenn ich über Gie und meine Tochter die Banbe ausstrece, und Sie beibe benten babei: "Der alte Dieb!" und meine Rleiber riechen vielleicht bagu noch muffig nach Gefängnifluft. Um besten, Sie machen alles mit meinem Bruber ab und, ba Gie nun meine Ginwilligung haben, laffen Gie mich im übrigen ungeschoren!"

"Siebzigtaufend ober nicht!" bachte Brening, als er die Treppe hinunter= ging. "Das ift jest egal. Der Alte ift jo gebrochen - ber macht nicht lange

Aber leib that ihm Beinrich Graaf boch. Er nahm eine peinliche, brudenbe Empfindung bon ber feltfamen Unter= redung mit aus bem Saufe und fühlte bas Bebürfniß, ein paar Glas Gett irgendmo raich hinunterzufturgen, um biefe Empfindung los gu werben.

"Aber wie hatte ich's benn fonft machen fonnen? Er hat fich die Sache ja in feiner Unbefonnenheit felbit eingebrodt, fie burch feine Sartnädigfeit felbst verfahren. Soll auch ich beswegen mein Lebtag ben Solzhader fpielen? Er fann noch froh fein, bag ein an= ftändiger Rerl tommt und feine Tochter heirathet."

"Siebzigtausen'b ober nicht — man muß borläufig bamit feine Schulben bezahlen und auszukommen suchen mit bem, mas bann noch bleibt. Wollen übrigens 'mal feben, mas die Sache in ber Belt für einen Effett macht und ob man es mir fehr verargt, bag ich mich mit ber berlobe. Und ich glaube, wenn ich ihm heut gesagt hatte, es mußte mehr fein - er war fo widerstandslos heut - er hatte bie Gumme berbop= pelt. Aber es mare miber ben Unftanb gemefen. Man muß es auf feinere Beife au triegen fuchen!"

XIX.

Es war ein fonniger Morgen im Spatherbft, als fie ben alten Mann bon ber Gefängnigthur abholten.

Er fah aschgrau aus - hatte bie Nacht wohl kein Auge zugethan - fahl bas Beficht, hager bie Wangen, ti.fl'egend die Augen, und fo millenlos, wie ein Rind.

Er erftaunte nicht einmal, als er in ber Drofchte, aus ber fein Sohn und ber Graf Breging gestiegen, Afta figen

Die brave junge Frau hatte es mit gaher Ronfequeng gegen ben ftillen Biberftand ber Ihren burchgefest, babei gu fein, wenn ber Ontel ber Saftan= ftalt ben Ruden fehrte, ihn aus Ber- ner Sauslichfeit befand. lin fort und vorläufig mit sich auf ihr Gut zu nehmen.

Er follte nicht in Die alten Berhältniffe gurud, follte nicht allein bruten; eine neue Umgebung, Die Natur, ber Berfehr mit ihr und ben Ihren, bas würde ihm jest noch am eheften helfen.

lind heinrich Graaf ließ fich mitnehmen - er ftraubte fich nicht, ließ geschehen, was man mit ihm machte. Go tam ihm die beste Wohlthat bon einer berer, Die er einst fo bitter ange-

feindet. Es war eine traurige, ichmeigsame Fahrt burch bie table Landichaft gur Stadt zurud. Niemand fprach. Und braugen bie Natur bereitete fich gum

Sterben. Afta hatte Johannes für ihren Blan gewonnen - biefer hatte alles Weitere veranlagt, fo bag ber alte Mann auf bem Potsbamer Bahnhof, wohin man ohne jeben Aufenthalt in ber Stadt fubr, feinen gepadten Roffer porfand und gleich mit Afta nach Bergholz über= fiebeln tonnte.

Gein Sohn gab ihm bas Beleit und follte ein paar Tage brüben bei ihm gu Befuch auf bem Gute bleiben.

Erft beim Ginsteigen in ben . Bagen= abtheil machte Graaf einen schwachen Berfuch, fich gegen Aftas guten Willen aufzulehnen.

"Rein, ich will nach Saus!" fagte er, ploglich fteben bleibenb. Aber Afta griff ibm unter ben Urm, aoa ihn fanft bormarts.

"Romm nur, Ontel," rebete fie ihm gu, "jest ift einmal alles abgemacht, Gepad aufgegeben, Billet genommen, jest mußt Du uns teinen Querftrich

Und er bestieg gutwillig bas Roupe, gab fich brein.

Brehing hatte geschwantt, ob er seine Berlobung beröffentlichen folle, ober Die Dinge in ber Stille halten, um fein Auffehen zu machen. Er hatte fich für bas erftere ent=

fchieben. Und bas Greigniß hatte bie mohl= berechnete, borhergefebene Wirfung.

Buerft mar an erftaunt, als man bie Unzeige las. Fraulein Unnie Graaf," bieg es, bas ift boch nicht eine Bermanbte bes

alten Graaf vom Prozeg Graaf?" "Ja, mabrhaftig - ba fteht es groß und breit: "Tochter bes Rammfabris tanten herrn heinrich Graaf und bef fen berewigter Gattin Frau Wilhelmis ne Graaf, geborene Bluth"! Das ift Schneid - er verlobt fich mit ber Tochter bes unglüdlichen alten Rarren, ben man eben wegen Diebstahls in's Gefängniß gestectt, obwohl er eher in bie

Maison de santé gehörte!" Dann theilten fich bie Meinungen.

"Der Brening ift ein gang gemiffen= lofer Menich, ber nur nach bem Geibe heirathet!" fagten bie einen. "3ch hatte ihn boch für etwas Befferes ge= halten. Aber ich glaube beinahe, ber würde bas Mädchen auch nehmen, wenn ber MIte Raubmörber und Brandftifter mare, vorausgesett, baß fie bas Dop=

pelte mitbetame, "Brening ift ein braber Rerl, eine noble Natur," meinten bie anbrin, "bas muß man ihm laffen! Er liebte bas Madchen und nimmt fie, fümmert fich ben Teufel um bie Schrullen bes Schwiegerpapas und beffen Ronflitt mit ber preußischen Juftig, trott allem Vorurtheil und halt an feiner Liebe fest. Bravo! Daran tonnte fich man= cher ein Beispiel nehmen!"

Das Refultat war, bag man Brebing belobte und bewunderte, aber beichloß, ben Berfehr mit ihm entweder abzubrechen ober wenigftens auf ihn personlid ju beschränken.

"Das Mädchen tann nicht viel taugen - fonft wurde fie ibm fein Bort gurudgeben, wurde ihn nicht in bie peinliche Lage verfeten, fie in bie Welt einführen gu muffen, wobei es für fie beibe schon nicht an Demuthigungen fehlen mirb!"

"Und wie unangenehm, fahe man bies junge Paar einmal bei fich und jemand brachte bie Rebe auf bie Gltern ber Braut, indem er fie vielleicht für eine Tochter bes Rommerzienrathes Graaf nahme, erfunbigte fich nach tem Graehen ihres Papas u.f.m. Rurg, Brening machte fich mit einem

Schlage bei vielen Familien unmöglich

und follte bies auch balb empfinden. Die Gratulationen, wenn fie nicht ausblieben, richteten fich ausschließlich an ihn. Die Rollegen erlaubten fich al= lerlei fleine epigrammatische Rebens= arten von jener Art, bie mohl verftan= ben werben und bermunben, obwohl fie oft nur bes Wiges megen in leibli= der Sarmlofigfeit borgebracht werten,

gen, ohne fich anscheinend in's Unrecht gu fegen. Und mas bas Schlimmfte mar, feine Meuilletons, bie er an andere Blatter fandte, tamen meift unter fehr artigen Ablehnungsschreiben gurud - er war

bie man aber nicht imftande ift gu ru-

miftliebig geworben. Gelbft bie Stellung gu feinem eige= nen Verleger anderte fich - Diefer schien allerlei an BregingsUmisführung aus= gufegen haben und machte ein referoir= tes Geficht.

Dies alles freilch ereignete fich fo, wie Brening es erwartet hatte. Er ließ fich baburch nicht irre ma-

In anftanbiger Frift nach feinem Berlobungstage fand bie Trauung ftatt. Bu bem feierlichen Atte war bon Bergholg nur Afta herübergetommen. Gie und Johannes maren bie Traugeugen. Bei bem fleinen Diner nach ber firchlichen Ginfegnung ihres Bunbes war niemand als bie genannten bier Berfonen antvefend.

Die hochzeit wurde im Sotel be Rome gefeiert. Der Gigenthumer biefes alten Mufterhauses hatte bie Liebens= würdigfeit gehabt, für ben besonberen 3med ber fleinen Gefellichaft zwei re's zend elegante und gemüthliche Salons, Die er fonft felbft benutte, einguräus men, fo bag man fich bort wie in eige=

Und trokbem schaute bie jung fin Brening nicht mit froben Bliden burch bie Spiegelicheiben auf bas Treiben "Unter ben Linden" hinunter, als fie por Tifch ein paar Momente allein mit Ufta in bem für bie Damen bestimmten Gemach weilte.

Shr Bater febite - fie hatte einft wohl gemeint, viele frohe Befichter an ihrer Hochzeitstafel zu feben - jest hatte alles einen etwas traurigen Mus-

Allein weffen Schuld mar bas a!les? Richt ihres jungen Gatten, nicht ihre eigene - fondern bie bes ftarrtöpfigen alten Mannes, ber - ja, ber nun einmal bie große Schande über bie

Familie gebracht. Gie liebte Brening, aber targ bor ber Sochzeit hatte fie einen Berfuch ge= macht, ihm fein Wort gurungugeben einen erfolglofen Berfuch, benn in feinem Goelmuth, in feiner Großbergig= feit, in feiner herglichen Liebe gu ihr wollte er bon einer Auflojung ihres Berhältniffes nichts wiffen.

Gie liebte Brening - aber i'r graute por dem Augenblid, wo er einmalfpater, wenn an irgend einem fchipar= gen Tage feine gute Stimmung fich trubte - ihr aus thres Baters Shan= de einen Vorwurf machen würde.

Ihr Bater mar gu bem Tefte gebeten worden - er hatte fich nicht entschlies Ben fonnen, nach Berlin gu fommen.

Marenholz mar: mohl gern erichienen - allein auch er permied es lieber, in ber Reichshauptstadt bem Schatten bes Marenholg, ber einst bort gelebt, au broegnen.

Der Ontel Rommergienrath hatte bas hochzeitsmahl bei fin austuften wollen - bagegen aber batt: fich 30= hannes, ber junge Bauführer, auf bas Energischfie ertlart. Er molle Gribi nicht wiederfeben. Afta hatte bem braben Jungen mit ihrem feinen Taite fei= nen mahren Grund abgemertt und infolgebeffen ihre Schwefter nicht gela= ben. Ihr war aufgefallen, bag Johan= nes ihres Baters Saus mied; ba bies nicht bes alten herra wegen gefchab, geschah es offenbar Fritis wegen. Und es war ihr ja auch seinerzeit nicht ver= borgen geblieben, baß Johannes eine Bille Reigung für bas wunberliche Mabchen nährte. Ging er jest nicht mehr bin, fo mar er eben gur Erlennt

niß ihrer eigentlichen Ratur gefommen. Daß ihr hochzeitstag fo ftille ber= lief, bag allerlei Schatten mit am Dis fche fagen, bewirtte, bag in ber june gen Frau Bergen, in bem bie Rinbess liebe längft untergraben worben, fich ein schwerer verschwiegener Vormurf gegen ihren Bater erhab.

Richt nur fein eigenes Leben - auch bas seines Rindes hatte er zerftort.

(Fortfegung folgt.)

Das Jefnitengefet.

Mis ber beutsche Reichstag am 1. Dezember v. 3. in zweiter Lejung Die Aufhebung bes Jefuitengefetes potirte, murde biefer immerhin "überafchende Beichluß somohl bon berBebol= terung als auch bon ber Preffe mit mertwürdiger Rube und Belaffenheit beurtheilt. Man hatte eben bon biefer Gache feit Jahren fo viel horen muf= fen, daß man bes unfruchtbaren Re= bens, Schreibens, Betitionirens und Resolvirens milbe murbe und eine Gr= ledigung ber Frage herbeimunichte. gleichviel, wie fie ausfalle. Man wollte Die leidige Jefuitenfrage endlich aus ber Region ber Borft: Mungen in bie ber Wirflichfeiten ruden feben. Muger= bem gab es boch noch wichtigere, fon= fretere Brunde für eine ruhigere Beur= theilung jenes Reichstagsbeschluffes, welcher geftern burch bie in britter Le= jung erfolgt: Unnahme bes Jejuiten= Untrages endgiltig geworden ift. Es ift vielleicht nicht überflüffig, nochmals auf biefe Grunde bingumeifen, melch: ben Reichstagsbeschluß eines mefent= lichen Theiles feiner anscheinenben Bich= tigfeit entfleiben. Bu biefen Ermägungen gehört in

erfter Linie Diejenige, bag bas Jefui= tengefet bon 1872 einzelnen Jefuiten feinesmeas ben Aufenthalt in Deutsch= land verboten hat; ein Umftand, auf welchen bei ber Beurtheilung ber Frage bisher zu wenig Gewicht gelegt murbe. Das Gefet von 1872 hat nur Die Die= betlaffungen bes Orbens Jeju berboten, aber einzelne Mitglieder biefes Ordens haben fich auch nach bem Erlaß bes Gefetes ftets offen und frei in Deutschland aufgehalten. Für's 3weite ift zu bebenten, baß - we an bi.fer Stelle wiederholt hervorgehoben murbe - die Landesgesete, welche in vie= Ien beutschen Gingelstaaten bie Dieber= laffung bes Orbens berbieten, auch nach bem geftrigen Reichstagsbeschluffe in Rraft bleiben. Berlautet both, wie unfer Spezialtabel erft bor einigen Tagen mitthetite, bag bie Reichsrigie= rung in gebührenber Würdigung Die= fes Umftanbes bie Abficht hege, in ber Form eines Gesethentwurfes bas Pringip anzuerkennen, baß bie Frage ber Bulaffung ber Jefuiten Sache berGin= elftaaaten fei! Freilich werden bieRle= ritalen nunmehr ihre Agitation wohl in die einzelftaatlichen Landtage ber= legen. Die banerische Regierung g. B. wird einen fchweren Sturm gu beftehen haben, wenn fie nicht in Die Aufhebung bes banerifchen Jefuiten=Ber= bots willigen will. Dann fällt brittens in's Gewicht, daß ber Beift bes Jefui= tenorbens in ber gangen fatholischen Rirche herrschend geworben ift. Früher war ber Orben bei ber fatholischen Beiftlichkeit faft ebenfo verhaft wie bei ben Protesianten. Jest hat ber aus ber Gefellichaft ausgeschiedene Graf hoensbroech feinen Wiberhall in ber gangen Rirthe. Das ift ein Zeichen bes eingetretenen Umidmungs. Diefe brei Grunde verringern bie prattifche Be-

Bebeutung bes Reichstagsbeschluffes benn boch gang erheblich. Es barf ferner nicht überfeben werden, bag noch ber guftimmende Befcluß bes Bunbesrathes hingutommen muß, ehe bie Aufgebung bes Jefuiten= gesetzes zur Thatsache wirb. Un bie Ginidilligung bes Bunbesrathes ift aber nach ber fategorischen Erflärung, welche Capribi im Ramen ber preufitfchen Regierung gab, fowie angefichts ber ablehnenben Saltung Baperns nicht gu benten. Bedauerlich ift nur, bag bas Bentrum burd ben geftrigen Reichstagsbeschluß die pringipielle Un= ertennung einer alten Schulbforberung erlangt hat, bie es bei jeber Belegen= heit ber Megierung prafentiren wirb. Berade wenn bie Ginibfung abgelehnt mirb, gerade bann tann bie tieritale Bartei in allen anbern Fragen Ent= fchadigungs=Bramien berlangen, Bra= mien, Die fie als um fo berechtigter bezeichnen wird, je fchwerer fie burch bie Richtgenehmigung bes Reichstags= befchluffes in ber Refuiten-Ungelegen= heit angeblich benachtheiligt ift.

("N. D. Staatestg.") Balow-Muclioden.

Der Regiffeur Bjorn Bjornfon, ein Cobn Biornfterna Björnfons, ergablt in "Berbens Gang" cine Reihe pon Uneiboten über Bulow und wie er beffen Befanntidaft in Dleiningen mach= te. Bu jener Beit batten noch nicht viele öffentliche Rongerte mit ber Meininger Rapelle faltgefunden, aber um fo mehr murbe im Theater geübt. 2118 eines Tages bei einer Ordeflerprobe eine junge Schaufpielerin im Barfet mit bem Gig flappe.t:, i.g Billow fofort die Rapille ian. halten und berlangte, baf fich bie Dame augenblidlich entferne, und ti.fe beileg auch faut meinend, bas Thicter. Der erfte, ber fie in Diefer Berfaffung traf, mar ber junge Bjorn Bibrnfon, ber fich in bie Chaufpielerin verliebt hatte und, em= port über bie ihr miberfahrene Behanb= lung, Race fdmor. Muf ben Rath ei= nes altern Rollegen faufte er Rnigges "Umgang mit Wienschen" und fandte bas Buch an Billow, nachbem er fol= genden Bers auf's Titelblatt gefchrieben hatte:

Es jagen bir Thailas 205ne, 2828 Dir viele fagten icon: Line, Meift.r. Du, Der Tone, 2220 Dir fehlt: - Den guten Tont-

Ginen Zag fpater ftanb Bjornfon mit andern vor bem Theater, als ploglich qua Bulow ba mar. Diefer blidte Björnfon fcarf an. "Sind Sie Bjern= fon?" "Ja!" Paufe. "Sind Die ein Deutscher?" "Rein, Norweger!" "Sind Sie vielleicht verwandt mit —?"
"Mein Bater." Bulow lächelte. "Wollen Gie beute um 3 Uhr mit mit gu Mittag fpeifen?" Björnfon wurbe feuerroth, verbeugte fich ftammelnb und meg mar Bulom. - 218 er ein= mal in ber Ging-Atabemie in Berlin fpielte, befanben fich auf ber erften Bant bie Gangerinnen Mallinger und Lehmann, bie miteinanber flufterten. Bulow borte auf im Spielen und fagte laut: "Ich fann gern warten, beftes Fräulein Mallinger, bis Sie und Frau-

lein Lehmann fertig finb." -Brobe bes toloffalen Gebächtniffes Bülows ergahlt Björnfon, wie er fich einft aus Chriftiania einige ber neuerichie= nenen Grieg'fchen Inrifchen Rompon tionen tommen ließ, die er Billom zeig= te, ber fie burchblätterte und bann gu= rudgab. Ginige Tage fpater fpielte Bulow in einer Gefellichaft bas ichmerfte biefer Grieg'fchen Rompositionen torrett aus bem Gebächtniß. - Ginft fündigte Bulow in Meiningen an: Neunte Spmphonie pon Beethopen zwei Mal! Man erflärte bies für Ber= rudtheit; aber bas haus mar ausber= tauft.' Bon Gifenach tam ein Conber-Das Publitum mar ber Anficht, bie zweite Aufführung bie iconfte gemefen fei, man berftanb ba bas gigantische Werk beffer. Bei biefer Ge= legenheit machte Bülow ein eigenarti= ges Erperiment. Beim erften Cat ließ er ben Gaal verfinftern, ben gweiten ber freudigen Stimmung ber Mufit entfprechend, ließ er in boller Beleuch tung fpielen. 3m letten Gat war Dunfelheit, bis ber Chor mit Jubelto= nen einfällt. Beireffs ber gmeiten Che Buloms behauptet Björnfon, baß fich im Chevertrag eine Rlaufel befunden habe, wonach die Chegatten fechs Monat im Jahre nicht gufammen gu fein brauchten.

#### Freude überall.

Gehr intereffant find bie Melbun= gen über bie Urt und Beife wie in Deutsch-Ditafrita bes Raifers Geburistag und die Berfohnung zwischen bem Raifer und bem Fürften Bismard ge= feiert wurden. Die "Deutsche Ufrita= poft" fchreibt barüber: "Der bereits angefündigte'Befuch eines frangöfischen Rriegsschiffes, bes Aviso "Bapin", er= folgte furg bor Raifers Geburtstag und gestaltete fich gu einem recht murbigen Wefte. Die liebensmurdigen frangofi= ichen Offigiere maren entzudt bon ber gaftfreundlichen Aufnahme und wunberten fich nicht wenig, bag Deutsch land felbft in feinen Rolonien fo viele Offiziere und Beamte befitt, Die fich in ihrem geliebtem Frangofifch fo flie-Bend und gewandt unterhalten fonnten. Major b. Wrochem, ein perfetter Fran= gofe, machte bie honneurs. Für biefe freundliche und hergliche Aufnahme quittirte ber "Bapin" am 27. Januar. Bu Chren bes Deutschen Raifers hifte ber frangofische Abiso Flaggen, wenn auch an bem Tage fein beutsches Fahr= jeug in bemfelben Safen in Sanfibar por Unter lag. Bur Geburtstagsfeier bes Raifers in Dar es-Salaam hatten bie Engländer ihr Flaggichiff "Philo= mel" mit bem Geschwaderchef Campbell abgesandt und bezeigten uns an biefem Tage und einen Jag fpater in Sanfibar eine berartig freundschaftliche Befinnung bon mahrhaft elementarem Musbruch, wie fie einftens nur bem alten Marschall Borwarts in London er= wiesen wurde. Die Berfohnung bes Raifers mit bem Fürften Bismard hatte ber Reuter'iche Telegraph befannt ge= macht. Die in Ganfibar lebenben Deut= ichen erfuhren bon ben Englanbern. Defterreichern, Stalienern berartige Freudentundgebungen, wie fie folche wohl nicht gleich wieder erleben dürften, felbft die Bertreter betheiligten fich baran und gwar in einem ungewöhn= li hen Mafftabe. Gegenseitiges Sanbebruden, wilbe Treubentange, Aufftel= lung und Erörterung ber fühnsten politischen Sypothefen, bies war alleror= ten bie Wirfung einer welthiftorifchen Freudenbotichaft."



Mander Mann fpotict bie Ston wegen ihrer Kochlund. Kochen ist einer Gunft. Doch der beite Koch senn nicht einem verderbenen Magen wieder herstellen. Da ist es wo der Ebrauch von Errsebader Weder vortressische Lienste leistet – nicht zum Lochen, sondern morgens heiß eingenommen. — Die Eursebader Quellen ind vi I gu berühmt und befaunt um noch reiter r Minbredunt zu beharfen. Geit 500 Salren iden haben Cotenteten, Ctaatsmanner und Sunbertauf Menihen biefelben gebraucht. Es ift nicht nöthig nach Carlsbad zu gehen. Man kann die Kur hier zu Daufe in aller Begnenlich-feit haben. Die achten Wässer von Carlsbad und das Causbader Sprudel Salz milfen bie Unterschrift ben "Giener & Denbelfon Co.", Agenten, New Jorf, um ben Sals einer jeben Flafce haben. Schreibt um

Gin Günfliges \_\_Auerbicken!

Gin alter, erfahrener Argt, ber fich von activer Bragis gurudgegogen, erbietet fich allen benienigen, welche an Nervenfchw benjenigen, welche an Nervenschwäche, Verlaft von Kraft und Exergie, Muthtoligkeit, Samenschwäche, Impotenz, Meisen Fink, und allen Folgen von Ingendiänden, Ansfameisungen, Uebrarbeitung u. f. m. leiden, kollenfrei volle Austunft einer nie sehlaufenden. Genaue Beschiffert schläfteibung der Symptome erwünscht. Adressirt im Bertrauen: DR.C. H. BOBERTZ. No. 3 Karrill Block, Defkolt, Mick.

VORLD'S MEDICAL INSTITUTE,

56 FIFTH AVE., Ecke Randolph, Zimmer 211. Die Aerzte biefer An tatt find erfadrene bentiche Spe-graiffen und betrackten es als ihre Spre. ihre letdeaben Minne inchen is ichnen els nighten der ihre letdeaben minne inchen der die die die die die die die als gegeinen straufgeten der Männer. Frauern leiden und Mentirmationsftörungen ohne Eperation, alte iffice Esfadwire und Aunden Einachenfrech ich ubergafene Gelieber. Sieden, alte iffice Esfadwire und Aunden, Sodier, Beisige und verwachfene Glieber. Sehandlung, incl. Redigmen, nur

drei Dollars ben Monat. — Coucidet diefes aus. — Stun-ben: 9 Uhr Morgens bis 8 Uhr Abends: Sonntags 10 bis 12 Uhr.

Tie besten und billigften Beuch:
ander fauft: man beim Jabrelander fluft: man beim Jabrelander Offo Akt FEGA. Jummer
1 133 Clark Str., Ede Madujon.

## Hanson Park.

Rentenzahlung vernichtet Eure Ersparniffe; Sauvereine und Banten fonnen gu Grunde jeben, doch Grundeigenthum bleibt festbestehen, und hat Jeder bisher noch Geld daran ver-

in der 27. Ward.

und aufmärts.

Aleine Anjahlung; Beff nach Belieben des Ranfers. - Abftrafit und Gitel mit jeder Lot perfelit.

■Groke freie Extursion === feben Conntag um 2 Uhr Rachmittage mit ber Ch., Dt. & Et. Baul:Bahn, Union Depot,

Ede Canal und Madifon Strafe, und HANSON PARK. 3fr flefft woht die vernünftigen Fragen :

280 liegt Hanson Park? Hanson Park? liegt nabe der Central Ave.-Kreuzung (W. 56. Str.), der Hauptlinie der Chicago, Milwantee & St. Paul-Bahn, zwischen Grand, Central, Armitage und Gullerton Ave., in der 27. Bard, mit der Front an Grand und Central Ave. (W. 56. Str.), zwei Meilen innerhalb der Stadtgrenge. Bie ift Hanson Park? Banfon Part ift bod und troden gelegen, das bejte Land inner-

halb der Stadtgrenze, das zu den gegenwärtigen Preisen zu haben ist. 28cide Dortheile bietet Hanson Park? Es befindet fich dort eine 2006elfabrif, die 200, eine Cisengießerei, welche 150 Arbeiter beschäftigt. Andere fabriken profestirt. Ferner besteht dort bereits eine Kirche. Holle, Grocern, Autherei, n.f.w. Die Straßenbahn läust bereits bis zur 40. Straße und wird noch diesen Sommer verlängert. Die Cicero und Protiso elektrische Bahn und Metropolitan-Hochbahn nach Hanson Park in Aussicht.

Raufern von Lotten in Sanfon Part wird Geld gum Bauen unter gunftigen Bedingun:

**Freie Exturstons: Lidels in** unferer Office, ober jeden Sountag am Union-Depot von unseren Agen-n mit hell blauen "Badge 6" vor Abgang des Zuges zu haben. Für weitere Cinzelheiten wendet Euch an :

SCHWARTZ & REHFELD,

160 und 162 Washington Str. Bewohner ber Rorbseite tonnen Tidets und Plane von unserem General-Agenten S. BLUM. 12avom bof

CASTORIA

for Säuglinge und Kinder.

"Castoria empfehle ich, weil es ein ntes Mittel für Kinder ist und besser als ile anderen, die ich kenne." H. A. ARCHER, M. D., 111 So. Oxford St., Brookijn, N. Y.

Castoria kurirt Kolik, Verstopfung, Magensäure, Diarrhoe, Aufstessen, Tödtet Würmer, verleiht Schlaf und beför-

Haben Sie sich erfältet?

Wenn ja, ift ce flug, Die Er: tältung ju bernachläffigen? -

Biffen Sie, bağ ein Suften baraus entstehen fann, wel= cher in unferem Rli-

ma, häufig mit

Auszehrung

endet? Wenn Gie

eine leichte Bei:

ferfeit ober Ath:

em : Befdwer:

zögern Gie nicht,

diefen anscheinend

leichten, aber tont-

gefährlichen

Somplomen

iädilidi

Den empfinden, fo

-OF-

ound -AND-

lar.

Einhalt zu gebieten burch ben fcforti= gen Cebraud bon Bales Sonen

of Corehound & Tar. Die nie leinige abfolut fichere Seilung für Buften, Grfalingen und Affeftionen der Lunge, welche gur

Edwindfucht führen.

Bu haben bei allen Apothefern

Bichtig für Manner! Schmitz's Gebeint "Wittett farren ale Geichechte, Nerven, Blut. Dant ober chronise Krantheten jeder Urt ichnel, sicher, blitg. Bläunerichwäche, Unvermögen. Bandworkun, alle uri nären Leiden n. j. w. werden durch den Gedrauch un-ferer Buttel immer erfolgreich furrit. Sprech bei uns bor oder chieft Gure übreite, und wir senden Guch fred Kusknust über alle unser Bittel. E. A. SCHMITZ, 2600 State Str., 57e 26. Str.

FREI! FREI! FREI! FREI! Rheumatismus | Behandlung frei jeden Tag. wird in 1-3 Gagen Gine grindliche hetlung geheilt. Rommt und feht. Dr. J. A. Detchon,

3immer 414, First National Bank Bldg. Reine Sur, Brine Baffung Dr. KEAN Specialist, Ctabfirt 1864. 159 G. Glart Str ..... Chicago.



Preis: 25 Cts.

Reine Furcht mehr vor dem Stuhl

Stearn's Electric Paste Co., Chicago, Ill.

Paste



Wir gieben Jahne bestimmt ohne Schmerg; fein auf und feine Gelahr. Bolles Gebig Bi; feine beife-en zu trgend einem Breife. Golofronen und Bildge-rbeit eine Specialität. Wefarat. Goldpfatten Sid. Bir garantiren sie passend ober feine Begahung. Bur garantiren he dahend oder reine Begagnung.
10 Eroent Tiscount werden allen Witgliedern der Arbeiter-Unione nud ihren Familien erzaudt. Jahn-ausziehen frei, wenn ordere Erbeit geldan wied. Bur geden Stode, wenn Jemand mit mieren Preifen und Arbeit concurreren fam. Gold-Füllung de auf-darts Deien Viends und Gotniefage. Sprecht der und ihr werdet Alles führen wie annoneier. NEW YORK DENTAL PARLORS, 182 State Str. Kommt und lagt Ench frith Morgens Euere Jahne ausziehen und grot Abends mit neuen nad Saufe. Bolles Gebig 26.



Benn Jhre Jahne nachgesehen wedden müßen, hrechen Sie zuerst bei Bre. Goodwan & Lauer. Jahretzte, der. – Lange etablirt und derrhins zud rit in. – Keica. beit gine Jahne in Hiece. G. Chinerz. dies Füllen u. Ausziel en zu balbem Ereise.

Dr. SCHROEDER.
Anerfannt der beste, guverlässigfte Jahnarzt. 824 Mitwaukee Ave., nabe aufwärts. Bahne finnerstos gezogen. Jahne ohn Biatten. Golde und Euder-uflung jum halben Preis. Aue Arbeiten garantirt.—Conntags offen. 1501 Dr. ERNST PFENNIC grattiider Jahuarit. 18 Clybourn Ave.

Gein fre Gebiffe, bon natürlichen gabner ticht gu untericheiben. Gold und Emaille Gullungen ju mähigen Breifen. Schmer 3. OPTICAL INSTITUTE OPERIL WATER GERNING GIAJER,

Goldene Brillen, Mugenglafer und Reiten, Borguetten, bmfbb2 LATERNA MAGICAS und BILDER-MIKROSKOPEN etc. Größte Musmahl — Riedrigite Breife. N. WATRY, deutscher Optiker. 99 E. Randolph Str.



beilt ficher alle Mugen: und Oh: renfeiden nach neuer, fcmerzio renseiden nach neuer ichmerstes fer Metdode. — Künstliche Augen und Stäter vervoht. Sprech fünnben: 1108 Messonic Tomple, don 10 bis 3 Uhr.—Wohnung. 642 Lincoln Ave., 8 bis 9 Uhr Bormittags, 5 bis 7 Abends. — Konfulta-tion frei.

BOISCH 103
Optifius, E. ADAMS STR. ane Untersuchung von Angen und Anhassung bon m für alle Mängel der Segeraft. Consultirt und



MEDICAL INSTITUTE. 458

MILWAUKEE AV.,

CHICAGO.

Baers Salle. Beilt alle gebeimen, dronifden, nerbofen und colechtlichen Krantheiten, fowie deren Folgen. Beibe Beidlechter mit größter Beididlichteit bebanbelt. Schriftliche Garantie in jedem bon uns übernommenen Falle. Conjustation personlich oder brieflich. Behandlung, einschliehlich aller Medigin, ju ben niedrigsten Raten. Separate Empfangs. nmer für beibe Gefchlechter. Deutider Argt und Bundargt ftets anweiend.

Sprechstunden von 9 Uhr Morgens bends. Conniggs von 10 bis 1 Uhr.

#### MEDICAL DISPENSARY. 371 MILWAUKEE AVE.,

gegenüber Mutora Turn:Balle. Deutiche Specialiften für ichnelle und gründliche Geilung aller geheimen, dro-nischen, nervosen, Saut: und Bluttrant-heiten ber Männer und Frauen.

Mur \$5:00 pro Monat. Medicin und Gleftricitat eingerechnet. Sprech ft unbem: Bon 9 bis 9 Uhr, Sonntags von 10 bis 8 Uhr Rachmittags.



fowie alle Saut. Blut: und Geichlechtstraut beifen und die ichlimmen Folgen jugendlicher Ausliche und die ichlimmen Folgen jugendlicher Ausliche und fragen der Frauenfrant beitigen Werzen Bausuckfrauf und alle Frauenfrant heitigen Werzen bei limois Medical Dispensary behandelt und unter Cartici für immer turer.

Eicklerzslül muß in den meisten Fässen angewandt Eicklerzslül muß in den meisten böllige Kur au erzieten. Wir daben die größte elektriche Batterie dieses Landes. Unier Behandlungspreis ist febr blüg.—Consultationen fesi. Auswarfige werden brieftig demadelt.—Sprechfunden: Bon 9 libr Worgens die 7 Uhr Adends: Som alle Whresse

Illinois Medical Dispensary, 183 S. Clark Str., Chicago, Ill.

Vollfommene\_ Mannestraft und wie man diefelbe erhalten und wieder erlangen Ein außererbenfliches Bud

> Gin Brobe-Gremplat virb auf Berlangen gratis verfandt.

nur für Berren.

Dr. Hans Treskow.

NEW YORK.

## Brüche



Keine Operation.
Keine Abhaltung vom Geschwitt.
Financielle Referens:
GLOBE NATIONAL BANK. GLÖBE NATIONAL DANGE Schriftliche Garantie Brüche aller Urt bei beiben leichiechtern vollftändig zu heiten, ohne Anvendung zu heiten, ohne Anvendung res gang gleich, wie alt ber Bruch ift. Unter-frei. E Cendet um Girculare. THE O. E. MILLER CO., 1106 MASONIC TEMPLE, CHICAGO. 3mal



Und Countag's offen Lis 12 Uhr Mittags. Brüche geheilt!

Dr. Robert Wolfertz, 60 Fifth Ave.

Das verbesserte elastische Bruchdand ist das einzige. weiches Tag und Naart mit Bequemichtett getragen wert, indem es den Bruch auch der ber färksten Aldrebe derwegung aurüchtelt und jeden Bruch beilt. Catalog auf Verlangen frei jugesandt. Improved Electric Truss Co.,

622 Broadway, Cor. 12. Str., New York. Bandmurth befeitigt mit Kopf in zwei Grunden, ohne Gunger-fur, mit einem Köfel bod präharirten Wein. Ren-

4 bis 9 Abends. Sonntag gangen Tag. 3aplm Dtr. Sans, 957 Perry Str., Bate Biem.

A SHARE THE SHARE Schwache Männer, welte ibre polle Rannestraft unbBeiftesfrifte wieber in erlangen münschen, sollten nicht versäumen. den "Jugendsreund" zu lesen. Tas mit vielen Krankengeschichten erläuterte, reicklich ansgestatteb Krantengeldichten erfauterte, reichtich ansgestatten Wert, gibt Aufschuß über ein neues Seilber fahren, woburch Tanlenbe in fürgefer Zeit obse Berufsstrung wen Gefolechts trantgetten und ben Polgen der Jugendfünden vollfändig wiederhergestellt wurden.

Schwache Franen, end tanlide, nervôfe, bleichjûchige und findeeld France, erfabren auß biesem Auche, wie die volle Gejundheit wieder erfangt und der deiheite Aunich ihres Herens erfault werden fann. Deiberfadres denso einfog als dittig. Ider fein eigener Ant. Schick W Cents in Stamps und Ihr hefeden in Buch erflegelt und frei jugeschicht von der Privat Alfreit und Pierreslars, 28 West 11. Sir., Rew York, R. B.



DESCRIPTION OF STREET BORSCH, 103 Adams Str., "Rottungs-Anker" ift auch ju haben in Chi 30., bei herm. Schungift, 282 Rotth Mie. gegenüber Poft-Office.

Der Getreidehandel mit Deutsch= land.

Und liegt ein bom 16. Februar b. 3. batirter Bericht des General=Konfuls Frant S. Mafon in Frantfurt a. Dt. bor, der angesichts der bevorstehenden Unnahme bes beutsch=ruffischen San= belsbertrages berfaßt murde, und fehr intereffante Daten über bie Betreibe= einfuhr in Deutschland enthält. Mus ber beigefügten Tabelle, welche für Die letten zwanzig Jahre die jährliche Gin= fuhr bon Beigen und Roggen, die Durchschnittspreise in Berlin und bie Zollverhältnisse angibt, ist ersichtlich, baß die Erhebung von Zoll die Einfuhr bon Getreibe und einen Rudgang ber Preise nicht verhindern fonnte.

Während der sechs Jahre 1873/77 erhob Deutschland feine Getreidezölle. Der Import bon Beigen ftieg ftetig bon 366,000 Tonnen (@ 2240 Pfund unseres Gewichts) im Jahre 1873, auf 1,060,000 Tonnen im Jahre 1878,aber ebenfo ftetig fiel ber Breis bon \$62.83 pro Tonne 1873 auf \$48.07 pro Ton= ne 1878. Der Import von Roggen nahm nur berhältnigmäßig wenig gu, er ftieg von 780,000 Tonnen im Jahre 1873 auf 945,000 imJahre 1878, aber ber Preis fiel bon \$45.69 auf \$34.03.

Im Jahre 1879 erhob Deutschland zum ersten Male Kornzoll und zwar \$2.38 pro Tonne. Diefer Zollfat blieb für die nächsten 6 Jahre bestehen, trot= bem ging ber Weizenpreis in bemfelben Zeitraum, nach einem furglebigen Stei= gen auf \$49.26 im Jahre 1879, weiter herunter auf \$41.88 im Jahre 1884. Der Durchschnittspreis für Die fechs Nahre 1879/84 mar \$49.58 pro Tonne, gegen ben Durchschnittspreis von \$53.= 23 in der zollfreien Periode 1873/78. Für Roggen war der Durchschnitts= preis für bie Jahre 1879/84, mahrend welcher ein Schutzoll bon \$2.38 pro Tonne erhoben wurde \$39.98 pro Ton= ne gegen \$41.64 in ben gollfreien Sab= Roch auffallender wird die That=

fache, daß fein Land burch Schutzölle ben Preisrudgang eines Weltftapelar= tifels aufhalten fann, aus ben Bahlen, bie für die Jahre 1888/93, ber Periode des Hochschutzolles, gelten. In diefen fechs Jahren wurden in Deutschland insgesammt eingeführt 4,617,000 Ton= nen Weizen, gegen 3,958,000 Tonnen in der zollfreien Periode von 1873/78. Der Zoll war mittlerweile bon \$2.38 pro Tonne auf \$7.14 pro Tonne in 1885/86 und auf \$11.90 im Jahre 1887 geftiegen. Auf Diefer Bohe hielt er sich gleichmäßig bis 1890 inkl., bann begann bie Mera ber Sanbelsberträge und bom Jahre 1891 an wurde ber Boll für die "meift begunftigten Ra= tionen" auf \$8.33 pro Tonne berabae= fest, bagegen wurde mahrend bes Boll= frieges zwischen Deutschland und Ruß= land für bie legten fünf Monate bes Jahres 1893 ein Prohibitivzoll von \$17.85 für ruffisches Getreibe angefett. Wenn man aber biefe lettere Thatsache gang außer Acht läßt und für die letten brei Jahre allgemein ben nur für die meiftbegunftigten Natio= nen geltenben Zoll bon \$8.33 annimmt. fo ergibt sich für die Peride 1888/1893 boch ein Zoll von durchschnittlich \$10-\$12 pro Tonne — und trogbem fiel in benfelben Jahren ber Durchschnitts= preis von Beigen auf \$44.94 pro Tonne! - \$53.23 pro Tonne o h n e 30 11 und \$44.94 pro Tonne mit einem Boll bon \$10.12 pro Tonne. Rein Bun= ber, wenn bie beutsche Regierung und Bevölkerung bes Versuches mübe wur= ben, ben natürlichen Lauf ber Dinge aufzuhalten und die Schutzollarznei einzunehmen, bie ber Landwirthichaft boch nicht auf die Beine helfen tann. ber Induftrie aber schaden muß. Die Induftrie ift gum Magen geworben, ber gang Deutschland die Rrafte zu weite= rem Wachfen und Gebeihen beschaffen muß. Der Rudgang bes Aderbaus foweit ein Ginten ber Preife als Ruds gang angufeben ift - ift ebenfo wenig aufzuhalten, wie der Haarschwund bei uns Alten.

Rugland ift bie natürliche Rornfam= mer Deutschlands, war aber, burch ben ichon erwähnten Probibitibtarif, fünf Monate bes letten Jahres vollständig lahmgelegt. Das nütte ben anderen Kornländern und gang besonders un= ferem Lande, bas feit Februar 1892 au ben meiftbegünftigten Ländern ber beutschen Zollgesetzgebung zählt. Von ben 703,000 Tonnen Beigen, Die im letten Jahre in Deutschland eingeführt wurden, ftammten 315,000, alfo nabe= gu bie Salfte aus ben Ber. Staaten. Rumanien lieferte 143,600, Argentis nten 151,000 und Rufland nur 21.= 600 Tonnen. Allerdings berichicte Rugland zu allen Zeiten hauptfächlich Roggen nach Deutschland und fand auch lettes Jahr trot bes Zollfrieges für nahezu 100,000 Tonnen Roggen

Im Jahre 1891 galten für Rugland und die Ber. Staaten biefelben Bollbebingungen. Der Zoll auf Weizen betrug \$11.90 pro Tonne und Rugland verfaufte 515,587 Tonnen Weigen an Deutschland, während bie Ber. Staaten bort nur 144,678 Tonnen abfetten. Bom 1. Februar bes Jahres 1892 ab. wurde bie Union gu einem meiftberech= tigten Staat und ber Boll auf ameris fanischen Beizen ging auf \$8.33 pro Tonne herunter, während er für Rußs land auf ber früheren Sohe blieb. Die Folge war, daß die ruffische Weizeneinfuhr auf 257,991 Tonnen fiel, die Ber. Staaten bagegen 630,213 Tonnen Weigen nach Deutschland schickten. Im Jahre 1893 hatte, wie wir schon fahen, burch ben 5 Monate lang gül= tigen Prohibitivgoll gegenRufland, ber ameritanische Weizen noch größere Dor= theile im beutschen Martt und wenn auch in Folge einer befferen Ernte in Deutschland bie Weigeneinfuhr bebeutenb abnahm, fo fanden boch immer noch 314,928 Tonnen amerikanischen Weizens Eingang in bas Land ber Denfer und Sotbaten, mahrend Rugland bort fnapp 22,000 Tonnen absehen

Run hat fich bie Lage abermals ge-

ändert. Rugland ift burch ben San= belsvertrag gleichberechtigt geworden mit den Ber. Staaten und die Frage ift nun: welchen Ginflug wird bies auf unferen Getreibehandel mit Deutsch= land haben?

Dhne Zweifel wird Rugland feinen alten Blag als erfter Getreidelieferant bes benachbarten Induftrieftaates fo= fort wieder einnehmen, doch aber wird die badurch nothwendige Ginbuße für die Ber. Staaten nicht fo groß werben, als man auf ben erften Blid glauben möchte. Der ameritanische Weizen hat fich in ben letten Jahren gang hubsch eingebürgert in Deutschland und viele Liebhaber gefunden; gute Qualität wird ihren Blag auch fernerhin behaupten. "It is a fair fight, gentlemen" - feben wir, wer fich als ber Lebensfähigere erweift.

#### Deutsches Urtheil über ameritas nifche Landwirthichaft.

Direttor Conradi aus Hohenwestedt in Solftein hatte im Auftrage bes Reichstanzlers die Ausstellung in Chi= cago besucht, um ein Bild über ben Stand ber Landwirthschaft in Umerita zu gewinnen. Im Dortmunder land= mirthschaftlichen Rreisverein hielt Berr Conradi unlängst einen Bortrag über feine Erfahrungen und entrollte in großen Zügen ein Bilb ber ameri= fanischen Landwirthschaft. Conradi ift zu ber leberzeugung gelangt, baß ber Wettbewerb in Weizen von Nord= amerita im Laufe ber nächsten Jahr= zehnte nachlaffen, ja, ganz eingeben werbe. Die Erzeugung gestalte sich dort theurer, ba der jungfräuliche Boben erschöpft sei und balb gebüngt wer= ben muffe, wenn er einträgliche Ern= ten liefern folle, und Amerita brauche felbst bon Jahr zu Jahr mehr Weizen infolge ber rasch wachsenden Bevölkerungszahl. Eher könne ein Wettbewerb Roggen eintreten. Amerikanische Molterei-Erzeugniffe seien nicht geeig= net, ben beutschen Erzeugniffen Ron= furreng zu machen, bagu feien fie viel gu schlecht. Unbers liege es mit bem Fleischhandel, ber ben deutschen Martt in England schon arg bedränge. Auf bem Gebiete ber Viehzucht habe ber Amerikaner burch richtige und öftere Blutauffrischung und auch daburch, weil er stets bas Beste und Theuerste taufe, viel erreicht. Der Staat gable in Amerita teine Pramien für bie Landwirthschaft, was der Farmer er= reiche, erreiche er aus eigener Rraft. Das landwirthschaftliche Schulwesen, bas bom Staate unterhalten werbe, fei gut geordnet, ftets feien mit ben Schulen Wirthschaften verbunden, in denen sich jeder Schüler, jede Schülerin, ihr Brot verdienen mußten. Die Bersuchsstationen gingen mit ber Praxis Sand in Sand, ber ameritanische Stubent scheue sich nicht, in ber Erntezeit beim Farmer zu arbeiten, um die Mit= tel für weiteres Studium zu erwerben, in Amerita bestehe eben wenig Unter= schied zwischen geistiger Arbeit und ber handarbeit. Nur durch eifernen Fleiß, burch beffere Ausnutzung ber Arbeits= fräfte, Anwendung von billigen Ma= ichinen, möglichfter Bermeibung bes Zwischenhandels fei der amerikanische Landwirth borwarts gefommen. Die Löhne seien viel höher als in Deutsch= land, ber Grundgins fei in manchen

Gegenden um's Doppelte oder Drei=

böher als bei uns.

ftellt als ber beutsche, aber er flage weniger. Gin Sauptiibel ber beutschen Landwirthschaft fei ber 3wischenhanbel und die Getreidespetulation an ber Börse, welche mehr schabe als die Bollermäßigung, bie ber ruffiche Sandels= vertrag bedinge.

#### Gin intereffanter Rechtsfall.

Ueber einen intereffanten Rechtsfall wird ben "Basler Nachr." folgendes mitgetheilt: Gin Butterhanbler ber Ortes Wegiton schulbete einer Basler Firma für Lieferungen circa 80 Fr., die fie trot aller Mahnung und Betrei= bung nicht erhältlich machen tonnte. Rur endlichen Realisirung ber Forberung tam bie Firma auf ben Gebanten. unter anderem namen mit ihrem Schuldner wieder in Geschäftsverbin= bung zu treten und es gelang felbft= verständlich ber Firma eine Lieferung zu erzielen, bie, wie bei neuen Runben usugemäß, unter Nachnahme bes Be= trages effettuirt murbe. Derfelbe fam mit einiger Mühe gusammen, benn ber Rrämer war ftets in etwas bedrängter Lage und als bie Sendung erfolgte, löfte berfelbe ben Betrag ein und öff= nete die Rifte, um gleich einige Runden mit frischer Butter zu bedienen. Groß war aber fein Erftaunen, als er ftatt Butter forgfältig in Stroh eingewidel= te Steine borfand nebft einem Schrei= ben, bas ihn über bie fonberbare Gen= bung aufflärte, b. h. die Mittheilung ber Basler Firma, baß fie auf biese Beife ihr Gelb gu erlangen fuche, fchliegend mit einer freundlichen Empfeh= lung und ber Zuficherung, fernere Auf= träge bestens effettuiren ju wollen ac. Der dupirte Händler will fich nun aber Diefen originellen Geschäftstniff nicht gefallen laffen und hat burch einen Ab= votaten beim Gericht Rlage erhoben. Db bie Sandlungsweise bes Basler Saufes unter ben Begriff Betrug fällt und welche Folgen die falfche Detlara= tion auf bem Frachtbrief und ber neue Intaffomodus haben wirb, barüber wird noch nichts berichtet.

#### Gin ,, automatifder" Leuchtthurm.

Gin Leuchtthurm mit felbftreguli= renden Lampen, die also keiner fort= währenden Beaufsichtigung burch einen Wärter bedürfen, ift unlängft am Ausfluß ber Garonne in Betrieb getreten. Diefer Thurm erhebt fichauf einem einzelnen Felfen und fein Licht brennt zwei Monate lang ununterbrochen. Um bies zu ermöglichen, ift ber fehr bide Docht von einer hauptsächlich aus tar= bonifirtem Theer bestehenden Maffe umgeben, welche bewirken foll, bag er reiner und in ber erforberlichen Sohe erhalten wird, sodaß die Leuchtkraft während ber ganzen Brennzeit unberändert bleibt. Als Brennmaterial wird Mineralol vermandt. Diefes ift in ei= nem Behälter aufgespeichert, welcher 100 Liter faßt. Der Delverbrauch ber Lampe beträgt etwa 50 Ra, Die Stunbe, und biefe Menge wird ftunblich burch einen besondern felbitthätigen Apparat aus bem hauptbehälter ber Lampe zugeführt. Unter biefen Um= ftanben ift bie ftetige Unmefenheit eines Leuchtthurmwärters völlig überflüffig, man braucht nur nach Berlauf bon je zwei Monaten eine Neufüllung bes Reservoirs und Einziehen neuer Dochte vorzunehmen, eine Arbeit, bie zudem in furgem Zeitraume geschehen tanische Landwirth sei nicht besser ge= | muß.

#### DERNBURG, GLICK & HORNER STATE AND ADAMS STS. 150 Jackets \$2.50 Jackets Indets Jackets \$2.50 werden Jackets morgen Jackets \$2.50 verschenkt. Jackets

Dies sind Jackets vom vorigen Jahr — sie sind in jeder hinsicht gut, aber wir haben beschlossen sie zu räumen - das ift der Grund, weghalb wir diesen lächerlichen Preis von \$2.50 für dieselben notiren. Sie sind bis 3u \$20 werth.

Ungefahr 200 Rinder = Reefers, Baaren voriger Saison und \$1.00 einzelne Muster dieser Saison, sie koften bis zu 87.50 um bamit zu raumen.....

## Das einzige Geschäft dieser Art



APOLLO Beinkleider - Jabrikanten, 161 5. Ave.

Hofen auf Bestellung gemacht für \$4.00. Richt mehr, Richt weniger.

Wir berechnen jeder Zeit den gleichen Preis von \$4.00 für das Paar nach Maß gemachter hofen von irgend welchen Stoffen

Upollo Beinfleider fabrifanten, 161 5. Ave. SOLMS MARCUS & SON.

Shreibt wegen Camples.

## Freitag im

Basement — Stets ein bedeutendes geschäftliches Ereigniß bietet eine unvergleichliche Gelegenheit zum Einkaufen von Waaren zuverlässiger Qualität für die Balfte, und weniger, der regulären Preise - morgen.

Waschstoffe-Refter von Baichftoffen-außergewöhnlicher Werth-Dreß Gatines, Llama Tuch, bebrudte Pongees, Dreg Duds, Bercales einbegriffen-perfauft bie Darb bis au 90c-wollen 15,000 9b3. am Freitag Morgen raumen-Freitag, die Pard ..... 50 Stude feine Cheer geblumte Dimities, mit Spinen-Streifen und geblumten Lawns-in rofa, lavendel und blauem Grundeinige Stude in bem Sortiment waren 25c-Freitag ..... Refter und Rleiber-Längen im= portirte maichbare Gemebe -Geibe, Streifen-Binghams, frz. Crepes, ichottifche Ginghams, frang. Satins—alle aus unferem Main Floor-Dept.—werth bis zu 45c—muffen verkauft werden zu Muslin—

Parbbreites Golb Medal ges bleichtes Muslin-bas Befte, wels ches 3hr je gu biefem Breife fauftet Dardbreites Dlb Gloin gebleich= ter Cambric-fauft biefes und fpart 41c an jeber Darb-ju ... Gin angebrochenes Sortiment pon fertigen Betttuchern-werth 60c bis 75c bas Stud-Freitag gu

#### Aleiderstoffe—

Refter und furze Langen von reinwoll. Rleiberftoffen-Fancy Cheviots, ichneiber = gemachten Suitings, Cheds, Streifen, Plaids, Henriettas. Bhipcords, Serges, neue Frühjahrs-No= vitäten, werth bis zu \$1--mus 250 fen geräumt werben gu ..... Refter und Rleiber=Längen von Smipel Baichfeibe-bem Main für 50c u. 60c b. Db. verfauft, 250 muffen geräumt werben gu....

### Draperie Satins—

Biele schöne Muster, papent jus Sophatiffen u. f. w.—15e-Qua- 720 lität—Freitag zu..... Storm Serges-

#### Die Dollar : Qualitat marine: Die Dollar : Qualitat machie blaue Storm Serges—44 30A 50C

Französische Challies— Reinwollene frang. Challiesbunfler und heller Grund-hub: iche fleine, mittlere und große 350

#### Seide:Rester-

Gine Partie bavon in China= Seibe, Jubia = Seibe, Crepes, Crepons, Bongees, Japs, Ben= galines und Kanen Gerbenftof= fen-maren 39c, 49c, 65c, 75c unb 85c die Yarb-Längen von einer Dard bis 13 Darb-Muss mabl von ber gangen Partie Freitag im Bargain-Basement 25¢

#### Frauen:Unterzeug-

Kanen Richelien gerippte Befts, regular für 25c verfauft-Freitag ..... Liste Thread Equeftrienne Tights-billig zu 50c-25c

#### Freitags= Preis ..... Männer:Unterzeug-Berfen geripptes Balbriggan=

Männer:Strumpfwaaren

### Edifdmarge und neue lobfarb. baumwollene Galbitrumpfe, voll regulär gemacht, regulärer Breis 25c, Freitags-Preis. ... 15c

Männer: Semden-Kancy Bercale- Semben-weiße 

### Anaben-Waists-

## Glace: Sandschuhe-

Eine ausgezeichnete Bartie von Gine ausgezeichnere puttle batte 4-knöpfigen Damen- und Kinsber Glace-Hanbschuhen — alle Größen — Iohsarbig und braun — bie Dollar-Sorte —-für Freis 50c

#### Anaben: Aleider-

Angebrochene Partien von aus gwei und brei Studen bestehen: ben Ungugen-ebenfalls Reefers und Frühjahrs-Uebergie= \$2.95 Lange Sofen=Unguge für Ana= ben - in hellen Farben -Gros Freitags-Breis ift weniger \$8.50

Spitzen—

Cream und weiße Sun Type Guipure Spigen — regularer Berth 10c bie Parb — Freitag 12c Cream und weiße Ban Dyfe

#### Salstrachten-

Reinleinene Rragen für Damen - fleine Großen - 12 und 121 regulare 25c Qualitat, 2 fur ...

#### Nachtkleider— Mit bestidten und gefältelten

Schulterfluden, regularer Breis 50c 75c - Freitagspreis ..... Muslin Beinkleider– Mit bestidten Ruffles und Clu-

fters of Euds, find für fonft 62c 39c

#### Coriet:Ueberzüge— Cambric, bober, niedriger, Va

Form und vierediger Salsaus-ichnitt, mit Spiten u. Fältchen, 25c 45c mat ber Preis, aber Freitag

#### Damen:Waists-Bercale und Inbifches Leinen-

weiß und fancy Farben, werth 50¢ bis zu \$1.98-Freitagspreis. Pillow Shams— Mit Ruffle und Tud3—Sie be- 87c

#### Rinderkleider—

Schürzen—

Hubbard Facons, mit Schulters ftücken von Stickereien u. Fälts chen—werth bis zu \$1.25, Freis 50¢ tagspreis 75c und

Walting Stirts—

Muslin:Sfirts— Beife Rode, mit Stiderei unb Spigen-Flounce - die regulare 75¢ \$1.15: Baare, Freitag ......

#### Chemise-

Rod und Chemise zusammen, Spihen-Joch u. verzierter Rod 872c — werth \$1.50 — Freitag...

#### Porzellan—

Gine Bartie Baviland & Co. echte frang. Borzellan=Sappen= echte frang. Borgenun appenteller-breiter Golbrand-nicht bie Gälfte bes wirflichen Roften: 12c preifes-um gu raumen, gu . . . Gine Bartie Saviland echt frangof. Borgellan-Safermehlteller mit breitem Goldband-halber Br. um ju raumen-ju weniger als bie Salfte b. gewöhnl. Roftenpr.

## bubich beforirtes Borgellan-Theefer- 74¢ vice von 10 Studen, Freitagspr.

Glaswaaren— Finger-Bowlen aus gepreßtem Glas, alle Sorten und Facons, Freitags-Breis .....

#### Onny:Tische-

18 Onne: und Golbtische, regulärer \$6.00-Tisch, — \$3.97 Beiße Fauntleron Baifts-und 59¢ Derby-Bute-Freitags-Preis.

### Möbel im Basement -

Schlafzimmer-Ginrichtung-antit geardeiter Camin ftelle mit Draftieber : Matrage und Kombinations-Dreffer, ftelle mit Draftieber : Matrage und Kombinations-Dreffer,

Credit fuer Alle! The Manufacturers Depot, 113 Adams Str., immer 42. Gegenüber ber Boftoffice. — 16aplmt

-Pentsch - Amerikanisches: Rechts:Institut

beforgt Erbicafts: und Rachlahregulirungs-fachen in Amerika und Europa, Bollmachten mit confularischen Beglaubigungen, Testan mente 26.; ebenso Rechtsangelegenheiten jeder Urt. Office: 84 La Salle Str. 2019614

Rechtsanwälte.

JULIUS GOLDZIER. Goldzier & Rodgers, Bechtsanwälte, Redzie Building, 120 Randolph Str., Simmer 901-907.

ADOLPH LIPPE, Dr. jur., Peutscher Architeanwalt.
6 pegialität: 3 nternationales Rect.
Suite 511. Ashland Block, Chicago, Ill. 11alm MAX EBERHARDT, Griebensrichter.

142 Beit Mabifon Cir., gegenüber Union Str. Robinung: 436 Mibland Boulevarb. 16jaij WALDEMAN BAUER, Friedensrichter, Prompter Konfindlerbienst. 4aplm 1181 W. Borth Ark, Gt. Pray Grs. — Sel. 20. 370.

Wenn 3hr die beften Cheftnut-Weichkohlen.. .....fār \$2.60 und Indiana Lump-Roblen ... far \$2.90 haben wollt, fendet Aufträge an E. PUTTKAMMER.

Schiller Buildg., 103 Ranbolph Str. ungen werben C. O. D. ansgefährt. Telephone Main 818. bboja Brauereien.

#### Telephon: Main 4383. PABST BREWING COMPANY'S Flaschenbier

für Samilten-Gebrauch. Daupt-Office: Ede Indiana und Desplaines Str H. PABST, Manager.

#### MCAVOY BREWING COMPANY, Teleph. 8257. 2349 South Park Ave. Meine Malz-Biere.

Austin J. Doyle, Präfibent. 11jaljmbhj Adam Ortselfen, Bice-Bräfibent. H. I. Bellamy, Gefretär und Schabmeifter.

Wacker & Birk Brewing Co.'s "PERFECTO".





### Bargain=Freitag. Unfer Bargaintag verurfacht eine Senfation in jedem Saufe. Das Bublifum erwartet jehr viel von und und wir enttaus Mädden : Reefers, Aleider. 1000 Madden: Reefers - marineblau und roth. Alter 4 bis 14 79c

.....Speziell..... 300 Damen:Cabes - Band bergiert, lohfarbig, braun, ma \$1.98 500 ichwarze und marineblaue Terge Tugedo Damen:Anguge - werth \$8.75. Damen Glace Sandiduhe, 4 Anopfe Glace, 8 Anopfe Mousque 75c faire, werth \$2. Farbiges Tisch Deltuch, 11/4 Pards breit.

Jahre, reg. Preis \$2.00.

1500 Madden: Recfers — Großer bandbergierter Rragen, \$2.00 marineblau und roth, regularer Preis \$5.

134 Jaros breit.
Sprays von affortirten Blumen,
werth bis zu 50c.
Gerippte Zersch Damen Bests,
19c Qualität Große fdwarze Canton Flate, 4-4 Chenille Tifchdeden, 75c Jugrain Teppichrefter, Geru Serim, Giltaline, Cote Biele Sandichuhe für Damen, 10c für . Reinwollene 2:Ztüd-Angüge für Anaben, werth 18.00. \$2.50
Cht schwarze Damenstrumpfe, seines Gewebe, werth 15c, sür . Gewebe, werth 15c, sür 30-60 beite Emprua:Rugs, woldplattirte Brillen,
verth \$1.50, für.

\$1.00 Qualität "Mother's Friend" gebügelte Shirt Waifts,
für
Dülfc betorirte Parlor-Lampen.
große Brenner, für
Universal Japanifder Tape, amei Stids ..... Japanif der Tape.
Ic goodbeard dande.
Ic Goodbeard dande.
In feche Facons, Schnür oder CongreßeFacon.
S1.69 Butterfarbige Spitzen, niebliche Muster. 17c
berth 35c.
Indent Caten und Defen, 1c d Defen, Bourdon: Epiten, prachtige Mufter. . ...... Archers Worlds Fair Corn..... air Lubins echte Barfümerien, per Unge Soffs per Halz ... Malz ... Mal 9¢ 48c 15c

### Rinder-Schulschürzen — farrirtes Nainsood—waren 50c, 29c Fred. J. Magerstadt. Preis = Ermäßigung! von echt-schwarzem Sateen, mit gefälteter Flounce — gut 85c 59c Umzugs- Verkauf in 237 d 239 \*

S. Halfled St.

Ausstallungswaaren.

#### Groke Preis-Serabsekung während des Monats April. 4abbilm

Rach bem erften Dat werben wir in unferem neuen

280 & 282 W. Madison St.

## ALPINE HEIGHTS.

2otten \$100-\$300. \$8.00 Baar. \$1.00 per Woche. Reine Zinfen, feine Abgaben während ber Ab-gablungszeit. "Title Guarantee & Tuft Co." lie-fert ben Kaufbrief. — Tägliche Erfurfonen von unferer Office.

A. ASHENHEIM, W.W. WATSON & Co., 225 Dearborn Str. Arving Place Hotel,

(früher "botel Figaro")
1 & 3 Irving Place, cor. 14. St., New York. Bit embfehlen doffelbe unseren Geschäftsfreunden und beren Familien jur gesäll. Lenügung; verdunden mit I. Niasse Messaucation, ist es im Derzien der Gladt gelegen. Ren Vort, den Ch. von Krebs, Manager. 10. Febr. 1894.

Ch. von Kreds, manager. 10. Hebt. 1894
FR. HOLLENDER & CO.,
3mborteure der besten beutichen Biere,
Office & Wholesale Department:
116 to 119 ELM ST., NEW YORK. ### 116 to 119 ELM ST., NEW YORK.

#### STATESKELLER" Stasta Zeitung B''dg
### 273 to 277 BRO ADWAY, cor. Chambers St.
### 149 W. 125th ST., & 156 to 158 W. 136th ST.
### 149 U. 125th ST., & 156 to 158 W. 136th ST.
### 179 to 181 ILLINOIS ST., CHICAGO, ILL.
### 179 to 181 ILLINOIS ST., CHICAGO, ILL.

\$22.50 **■ Guropa.** ■

Union Ticket Office, 171 Dft Barrifon Str., Ede Fünfte Mbe. stags his 1 Uhr Mittags.

\$22.50 Deutschland. HUNSBERGER & CO. General-Agenten Beaver Linie. 58 S. CLARK ST.

Schiffstarten! bon und nach Hamburg, Brem dam, Havre, u.s. w., c. s. w.

Bechfel, Boftausjahlungen und Gingichung bon Erbichaften prombt und billig beforgt burch Wasmansdorff & Heinemann,

#### General:Agenten, 145-147 Randolph Str. Sonntags offen bon 10-12 Uhr Dormittags.

84 La Salle Street fauft man bie billigften Pallagescheine, Cajute und 3wijdenbed über Samburg, Bremen, Antwerpen, Rotterdam, Amftere dam, Stettin, Sabre, Baris, 2c.

Deffentliches Notariat. Bollmachten mit fonfularifchen Beglaubb gungen, Gebichafte-Rollettionen, Boftauss gahlungen ufw. eine Spezialität. General-Algentur der Sanfa-Linie

gwiden HAMBURG-MONTREAL-CHICAGO. Ertra gut und billig für 3wifdenbede Baffagiere. Reine Umfteueret, tein Caffe Garben ober Robifieuer. — Raberes bei ANTON BŒNERT. 84 LA SALLE STR.

3mischendeck=Billette billiger wie je. 置 Kauft jetzt. ■ Spart Geld!

C. B. RICHARD & CO.

62 Süd Clart Str. im Offen Conntags von 10 bis 12 Uhr.

Baltimore nach Bremen

- bireft -Commerabfahrten von Baltimore : , Gera" Mat 2. Juni 13. , Dresden" Mat 9. Juni 20. , Stutigari" Mat 16. Juni 27. , Darmftadi" Mai 23. Juli 4. , Darmftadi" Mai 30. Juli 11. , Wünchen" Juni 6. Juli 18. Erfte Rajüte \$60, \$70, \$80.

Rad Lage der Plähe
Die odigen Dampfer sind idmuntlich neu, von dorzähe
ichter Bauart und Ernrichtung.
Selons und Gasitungimmer auf Ded.—
Elektrische Besendrung in allen Räumen.—
Bwischender zu mägigen Breisen.—
Weitere Austunft ertheilen M. Schuhmacher & Co.,

3. But. Cidenburg, 78 Fifth Moe., Chicaga 386. Ober beren Bertreter im Inlaude

Nægelis Hotel,